

**CONTRATO DE SERVICIO DE TRANSPORTE DE
GAS NATURAL**

CELEBRADO ENTRE

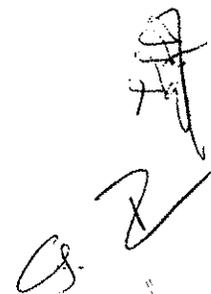
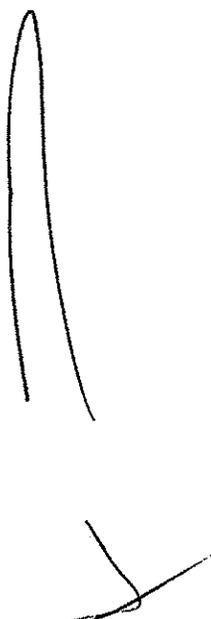
LA COMISIÓN FEDERAL DE ELECTRICIDAD

Y

GASODUCTO DE AGUAPRIETA S. DE R. L. DE C. V.

01 de noviembre de 2012

Contrato No. *SE-SM-GUEO-002-2012*



ÍNDICE

0002

DECLARACIONES.....	8
CLÁUSULAS.....	10
CLÁUSULA 1. DEFINICIONES Y REFERENCIAS.....	10
1.1 Definiciones.....	10
1.2 Encabezados.....	20
1.3 Referencias.....	20
1.4 Horas.....	20
1.5 Términos.....	20
CLÁUSULA 2. OBJETO DEL CONTRATO Y CONDICIÓN RESOLUTORIA.....	20
2.1 Condición Resolutoria.....	21
CLÁUSULA 3. FECHA DE INICIO.....	21
3.1 Fecha de Inicio.....	21
CLÁUSULA 4. DECLARACIONES Y GARANTÍAS.....	21
4.1 Declaraciones y Garantías del Transportista.....	21
4.2 Declaraciones y Garantías de la Comisión.....	22
4.3 Cambios en la Información.....	23
CLÁUSULA 5. DESARROLLO Y CONSTRUCCIÓN DEL SISTEMA; Y OTRAS OBLIGACIONES DEL TRANSPORTISTA.....	23
5.1 Obligación de Llevar a Cabo las Obras.....	23
5.2 Obligaciones Incluidas.....	24
5.3 Financiamiento.....	24
5.4 Cumplimiento de las Leyes Aplicables.....	25
5.5 Cumplimiento del Calendario.....	25
5.6 Cláusula dejada en blanco intencionalmente.....	25
5.7 Obligaciones durante la ejecución de obras.....	25
5.8 Subcontratación.....	25
5.9 Carácter de Patrón del Transportista y de los Contratistas Frente a los Trabajadores.....	25
5.10 Sistema de Gestión de Calidad, Sistema de Gestión Ambiental.....	25
5.11 Aviso de Conclusión de Obras.....	26
5.12 Pago de Impuestos.....	26
5.13 Otros Documentos.....	26
5.14 Información Requerida del Transportista.....	26
5.15 Integración Nacional.....	26
5.16 Supervisión.....	27
CLÁUSULA 6. DERECHOS INMOBILIARIOS Y AUTORIZACIONES GUBERNAMENTALES.....	28
6.1 Obligación de Obtención y Características.....	28
6.2 Características de los Predios Para las EMRyC en el Punto de Recepción y en el Punto de Entrega.....	28
6.3 Daños a Terrenos y Bienes Distintos a la Tierra.....	28
CLÁUSULA 7. REVISIÓN DE DOCUMENTOS.....	29
7.1 Revisión de Información.....	29
7.2 No Exención de Responsabilidad.....	29
7.3 Cambios en la Ruta por Hallazgos Arqueológicos o Conciliaciones con Grupos Étnicos.....	29
CLÁUSULA 8. MESA DE CONTROL.....	29

CS

0003

CLÁUSULA 9.	EVENTOS CRÍTICOS	30
9.1	Eventos Críticos del Periodo Preoperativo.....	30
9.2	Terminación Anterior al Inicio del Servicio de Transporte de GN.....	30
9.3	Reportes: Programación y Revisión.....	31
9.4	Gestión de Calidad de Contratistas.	31
9.5	Inicio de la Prestación del Servicio de Transporte de GN antes de la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN.	32
CLÁUSULA 10.	PRUEBAS Y EXPEDICIÓN DEL CERTIFICADO DE CONCLUSIÓN DEL SISTEMA DE TRANSPORTE DE GN.....	32
10.1	Inicio de las Pruebas.	32
10.2	Gas Natural para Pruebas del Sistema de Transporte de GN.....	32
10.3	Pruebas.....	33
10.4	Fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN.....	33
10.5	Disputa sobre la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN.	34
10.6	Verificación e Insuficiencia de Capacidad.....	34
CLÁUSULA 11.	OBLIGACIONES DE LA COMISIÓN DURANTE EL PERÍODO PREOPERATIVO.....	35
11.1	Obtención de Autorizaciones Gubernamentales.....	35
11.2	Contrato Plurianual.....	35
11.3	Taxatividad de las Obligaciones.	35
CLÁUSULA 12.	OPERACIÓN Y MANTENIMIENTO DEL SISTEMA; INSUFICIENCIA EN EL SERVICIO.....	35
12.1	Operación y Mantenimiento del Sistema.	35
12.2	Operador.....	35
12.3	Reservación de Capacidad; Asignación Preferente a la Comisión.....	36
12.4	Derecho de Tanto.....	36
12.5	Insuficiencia en el Servicio; Responsabilidad del Transportista	37
12.6	Programa de Entregas.....	37
12.7	Aumento de la Cantidad Máxima Diaria.....	37
12.8	Gas Natural de Empaque.	37
12.9	Desbalances.....	37
CLÁUSULA 13.	OBLIGACIONES GENERALES DE LA COMISIÓN.....	38
13.1	Pago de la Tarifa.	38
13.2	Prohibición de Compensar	38
13.3	Programa de Entregas.....	38
13.4	Documentación para Facilitar Financiamiento.	38
13.5	Prelación de Pagos.	38
CLÁUSULA 14.	PUNTO DE RECEPCIÓN Y PUNTO DE ENTREGA; PROPIEDAD Y POSESIÓN SOBRE EL GAS NATURAL	38
14.1	Punto de Recepción y Punto de Entrega.....	38
14.2	Posesión y Custodia del Gas Natural por el Transportista.....	38
14.3	Responsabilidad del Transportista por Manejo del GN.....	39
14.4	Responsabilidad de la Comisión de entrega y recepción de GN.....	39
CLÁUSULA 15.	CONDICIONES DE RECEPCIÓN Y ENTREGA	39
15.1	Presión en el Punto de Recepción.....	39
15.2	Presión Interna del Gasoducto	39
15.3	Presiones en el Punto de Entrega	39
15.4	Especificaciones del GN en el Punto de Recepción.	39
15.5	Especificaciones del GN en el Punto de Entrega.....	39

[Handwritten signature]

[Handwritten mark]

[Handwritten mark]

0004

	15.6	Derecho de Mezcla.....	40
CLÁUSULA 16.		MEDICIÓN.....	40
	16.1	Unidad de Medición y Lugar de Entrega al Transportista.....	40
	16.2	Lugar y Presión de Entrega a la Comisión.....	40
	16.3	Acceso a Estaciones de Medición.....	40
	16.4	Información Acerca del Personal de la(s) EMRYC.....	40
	16.5	Modernización de Equipos.....	40
	16.6	Método de Medición.....	41
	16.7	Gravedad Específica y Poder Calorífico Bruto.....	41
	16.8	Carácter Definitivo de la Determinación de Gigajoules.....	41
	16.9	Calibración Preventiva.....	41
	16.10	Calibración Correctiva.....	41
	16.11	Errores Aritméticos o de Cálculo.....	42
	16.12	Carencia de Medición.....	42
	16.13	Atestiguación de Pruebas de Calibración.....	42
	16.14	Conservación y Consulta de Registros.....	42
	16.15	Reportes de Flujo de Información.....	42
	16.16	Medición en el Punto de Recepción.....	43
	16.17	Medición en el Punto de Entrega.....	43
CLÁUSULA 17.		COMITÉ DE COORDINACIÓN Y PROGRAMA DE MANTENIMIENTO.....	43
	17.1	Comité de Coordinación.....	43
	17.2	Conservación de Archivos.....	44
	17.3	Programa Anual de Mantenimiento.....	44
	17.4	Modificaciones al Programa Anual de Mantenimiento.....	44
	17.5	Acceso a Información y al Sistema.....	44
CLÁUSULA 18.		TARIFA.....	44
	18.1	Obligación de Pagar la Tarifa.....	44
	18.2	Contraprestación Única.....	45
CLÁUSULA 19.		AJUSTES A LA TARIFA.....	45
	19.1	Ajuste.....	45
	19.2	Ajuste por Cambio en Ley.....	45
	19.3	Resolución de Disputas.....	46
	19.4	Monto Efectivo de Ajuste.....	46
	19.5	Forma de Pago de los Ajustes.....	46
	19.6	Inversión de Capital.....	47
	19.7	Capacidad en Exceso de la Capacidad Reservada.....	47
CLÁUSULA 20.		FACTURACIÓN Y PAGOS.....	47
	20.1	Contenido y Fecha de Emisión de las Facturas.....	47
	20.2	Pago de Conceptos Sujetos a Ajuste.....	47
	20.3	Fecha de Pago.....	47
	20.4	Gastos Financieros.....	47
	20.5	Disputas.....	48
	20.6	Subsistencia de Obligaciones.....	48
	20.7	Inspección de Documentos.....	48
	20.8	Pagos del Transportista.....	48
	20.9	Consideraciones al Aplicar la Fórmula.....	48
	20.10	Redondeo.....	48
	20.11	Método de Presentación de Facturas.....	49



Handwritten marks and initials on the right margin.

CLÁUSULA 21.	GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO	49
CLÁUSULA 22.	CASO FORTUITO O FUERZA MAYOR	50
	22.1 Definición	50
	22.2 Exención de Responsabilidad por Incumplimiento.....	51
	22.3 Obligación de Notificar.....	51
	22.4 Interrupción de la Obligación de Pago.	51
	22.5 Terminación del Contrato por Causas de Caso Fortuito o Fuerza Mayor.....	52
	22.6 Carga de la Prueba	53
	22.7 Pagos no Exentos.	53
	22.8 Extensión del Período del Contrato	54
CLÁUSULA 23.	CESIÓN; TRANSFERENCIA DEL SISTEMA	54
	23.1 Prohibición de Ceder	54
	23.2 Cesión de la Comisión.....	54
	23.3 Cesión Adicional de la Comisión.	54
	23.4 Cesión del Transportista.....	54
	23.5 Obtención de Autorizaciones.....	55
	23.6 Prohibición de Enajenar.....	55
CLÁUSULA 24.	CAMBIOS EN LA ESTRUCTURA SOCIETARIA DEL TRANSPORTISTA	55
	24.1 Prohibición de Cambios en la Estructura Societaria	55
	24.2 Condiciones Para Permitir un Cambio.	55
	24.3 Derechos de Acreedores.....	56
CLÁUSULA 25.	EVENTOS DE INCUMPLIMIENTO, RESCISIÓN Y SANEAMIENTOS	56
	25.1 Eventos de Incumplimiento del Transportista	56
	25.2 Eventos de Incumplimiento de la Comisión	57
	25.3 Rescisión del Contrato.....	59
	25.4 Derecho de Intervención de la Comisión	61
	25.5 Revocación del Permiso.....	62
	25.6 Renuncia.....	62
	25.7 No Interrupción del Servicio de Transporte de GN durante Períodos de Saneamiento	62
	25.8 Notificación de Evento de Incumplimiento de la Comisión	62
	25.9 Notificación de Evento de Incumplimiento del Transportista.	62
CLÁUSULA 26.	RESPONSABILIDAD E INDEMNIZACIÓN	62
	26.1 Responsabilidad.....	62
	26.2 Indemnización por el Transportista.....	62
	26.3 Indemnización por la Comisión.....	63
	26.4 Procedimiento	63
	26.5 Limitación de la Responsabilidad	64
	26.6 Exclusión.....	64
	26.7 Subsistencia.....	64
CLÁUSULA 27.	NOTIFICACIONES	64
	27.1 Domicilio y Personas que Deben ser Notificadas.....	64
	27.2 Cambios de Domicilio.....	65
	27.3 Notificaciones Legales.....	65
CLÁUSULA 28.	SEGUROS	65
	28.1 Seguros durante el Montaje y la Obra Civil.....	65
	28.2 Seguro de Responsabilidad Civil durante la Construcción y Montaje.....	65
	28.3 Seguro Contra Todo Riesgo Durante la Operación.....	66
	28.4 Seguro de Responsabilidad Civil durante la Operación	66

0005

[Handwritten signature]

[Handwritten initials]

3208

28.5	Incremento en las sumas aseguradas o limites de responsabilidad a través del tiempo.....	66
28.6	Renuncia a la Subrogación.....	66
28.7	Asegurados.....	67
28.8	Aseguradores.....	67
28.9	Notificaciones.....	67
28.10	Certificaciones.....	67
28.11	Beneficiarios.....	68
28.12	Duración de las Pólizas.....	68
28.13	Moneda de Pago.....	68
28.14	Seguros de los Contratistas y Proveedores.....	68
28.15	Términos y Condiciones Adicionales.....	68
28.16	No Liberación de Obligaciones Contractuales.....	68
28.17	Disposición General.....	68
CLÁUSULA 29.	DISPOSICIONES VARIAS.....	69
29.1	Modificaciones.....	69
29.2	Terceros.....	69
29.3	Renuncia Explícita.....	69
29.4	Relación Entre las Partes.....	69
29.5	Subsistencia de Obligaciones.....	69
29.6	Idioma.....	69
29.7	Integridad.....	69
29.8	Confidencialidad.....	69
29.9	Terminación Anticipada.....	70
29.10	Contratos de Trabajo.....	70
CLÁUSULA 30.	DERECHO APLICABLE; RESOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.....	70
30.1	Ley Aplicable.....	70
30.2	Perito Independiente.....	70
30.3	Arbitraje.....	70
30.4	Inmunidad.....	71
30.5	Elección de Arbitraje.....	71
30.6	Disposiciones de Orden Público.....	71
CLÁUSULA 31.	IMPUESTOS.....	71
CLÁUSULA 32.	VIGENCIA.....	72



Handwritten marks and signatures on the right margin.

Handwritten signature or mark at the bottom right.

ANEXOS

0007

- Anexo 1 Autorizaciones Gubernamentales.
- Anexo 2 Cantidad Máxima Diaria, Temperaturas y Presiones en el Punto de Recepción y el Punto de Entrega.
- Anexo 3 Tarifa.
- Anexo 4 Lista y Fecha de Eventos Críticos, Penas Convencionales y Deducciones.
- Anexo 5 Procedimientos para nombrar Peritos Independientes.
- Anexo 6 Sistemas de Gestión de la Calidad.
- Anexo 7 Programa de Entregas.
- Anexo 8 Modelo de Certificado de Conclusión del Sistema de Transporte de Gas Natural.
- Anexo 9 Sistema de Gestión Ambiental y Sistema de Gestión de Seguridad y Salud en el Trabajo.
- Anexo 10 Modelo de Carta de Crédito para Constituir la Garantía de Cumplimiento del Contrato.
- Anexo 11 Precisiones Técnicas que deben resolverse antes de la firma del Contrato.
- Anexo 12 Especificaciones del Proyecto.
- Anexo 13 Proposición Técnica.
- Anexo 14 Proposición Económica.
- Anexo 15 Procedimiento para el Cálculo de Intereses de Gastos Financieros.
- Anexo 16 Procedimiento para la operación de la Mesa de Control.
- Anexo 17 Procedimiento para el cálculo del importe de la Garantía de Cumplimiento.

CONTRATO DE SERVICIO DE TRANSPORTE DE GAS NATURAL QUE CELEBRAN, POR UNA PARTE, LA COMISIÓN FEDERAL DE ELECTRICIDAD A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ LA "COMISIÓN", REPRESENTADA POR EL DR. ENRIQUE VELASCO IBARRA RUIZ, EN SU CARÁCTER DE SUBDIRECTOR DE MODERNIZACIÓN Y NUEVAS ÁREAS DE OPORTUNIDAD, EL ING. FRANCISCO DE LA PARRA DÍAZ DE LEÓN, EN SU CARÁCTER DE SUBDIRECTOR DE ENERGÉTICOS, POR LA OTRA, GASODUCTO DE AGUAPRIETA S. DE R. L. DE C. V., A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ EL "TRANSPORTISTA", REPRESENTADO POR LA LIC. TANIA ORTIZ MENA LÓPEZ NEGRETE, EN SU CARÁCTER DE REPRESENTANTE LEGAL, AL TENOR DE LAS SIGUIENTES DECLARACIONES Y CLÁUSULAS:

DECLARACIONES

I. DECLARA LA COMISIÓN QUE:

- I.1 Es un organismo público descentralizado de la Administración Pública Federal, con personalidad jurídica y patrimonio propios, que se rige por la Ley del Servicio Público de Energía Eléctrica y otras disposiciones de orden público, teniendo como objeto principal la prestación del servicio público de energía eléctrica, lo que incluye la planeación del sistema eléctrico nacional, la generación, conducción, transformación, distribución y mantenimiento del sistema eléctrico nacional, y que cuenta con las facultades y autorizaciones requeridas para la celebración y cumplimiento de este Contrato en los términos del artículo 9, fracción VIII de la Ley del Servicio Público de Energía Eléctrica;
- I.2 Para abastecer de Gas Natural a diversas Centrales de generación de energía eléctrica ubicadas en la Región Noroeste, cuya producción es necesaria para satisfacer la demanda de energía eléctrica en dicha región de la República Mexicana, la Comisión es responsable de suministrar Gas Natural al Sistema de Transporte de GN, objeto de este Contrato en un Punto de Recepción ubicado en las cercanías de la CT Guaymas II, en el Estado de Sonora.
- I.3 Requiere contratar el Servicio de Transporte de Gas Natural a través de Gasoducto entre el Punto de Recepción y el Punto de Entrega, para transportar Gas Natural hasta por la Cantidad Máxima Diaria de Quinientos Diez Millones de Pies Cúbicos por Día (510 MMPCD), cuya cantidad en energía deberá estar dentro del rango de valores de Poder Calorífico Superior indicado en la NOM-001-SECRE-2010 "Especificaciones de Gas Natural" o la que cancele y/o sustituya.
- I.4 Mediante Oficio SE/143/2012 de fecha 29 de marzo del presente, la Subdirección de Energéticos solicitó a la Dirección de Modernización su apoyo a fin de coordinar los trabajos de los procesos de licitación pública internacional para la contratación de servicios de transporte de los Nuevos Sistemas de Transporte en los estados de Sonora, Sinaloa y Chihuahua
- I.5 El Ingeniero Francisco De la Parra Díaz de León, en su carácter de Subdirector de Energéticos, cuenta con las facultades legales suficientes para suscribir el presente Contrato en representación de la "Comisión", de acuerdo con Escritura Pública No. 304,901 del volumen 11,121 de fecha 27 de agosto de 2009 otorgada ante la fe del Notario Público No. 10 del Distrito Federal; el Doctor Enrique Velasco Ibarra Ruiz, en su carácter de Subdirector de Modernización y Nuevas Áreas de Oportunidad, acredita sus facultades legales con la Escritura Pública No. 40663, del libro 953, otorgada el 20 de octubre de 2011, ante la fe del Notario Público No 71 del Distrito Federal, mismas que a la fecha no les han sido modificadas, revocadas o canceladas;
- I.6 Tanto la Convocatoria, como este Contrato estarán sujetas a lo establecido en el Artículo 27 Constitucional, La Ley Reglamentaria del Artículo 27 Constitucional en el Ramo del Petróleo, la Ley del Servicio Público de Energía Eléctrica y su Reglamento, la Ley de la Comisión Reguladora

de Energía (CRE), el Reglamento de Gas Natural, la Ley Federal sobre Metrología y Normalización;

- I.7 El 22 de mayo de 2012, la Comisión convocó en el Diario Oficial de la Federación a la Licitación Pública Internacional Núm. LPI-002/2012 para adjudicar este Contrato, y tras evaluar las Proposiciones recibidas, según consta en el Fallo de fecha 22 de octubre de 2012, seleccionó a Gasoducto de Aguaprieta S. de R. L. de C. V., como ganador de la Licitación citada, para celebrar y cumplir con este Contrato y la Convocatoria en su carácter de Transportista.
- I.8 Con fundamento en el Artículo 50 de la Ley Federal de Presupuesto y Responsabilidad Hacendaria, el Director General de la Comisión autorizó la asunción de obligaciones plurianuales del presente Contrato y mediante el ACUERDO NÚMERO OCHENTA Y DOS/2011 de fecha 09 de septiembre de 2011 se obtuvo la autorización de la Junta de Gobierno para la realización del Proyecto;
- I.9 Tiene establecido su domicilio en Av. Paseo de la Reforma No. 164, colonia Juárez, Código Postal 06600, México, D.F., mismo que señala para los fines y efectos legales de este Contrato.

II. DECLARA EL TRANSPORTISTA QUE:

- II.1 Es una sociedad constituida bajo las leyes de los Estados Unidos Mexicanos como consta en la escritura pública número 12,569 de fecha 04 de julio de 2001, otorgada ante la fe del Lic. Héctor Manuel Cárdenas Villarreal Notario Público número 201 del Distrito Federal, inscrita en el Registro Público de la Propiedad y el Comercio del Distrito Federal bajo el folio número 278,226 con fecha 14 de agosto del 2001;
- II.2 La Sra Tania Ortiz Mena López Negrete acredita sus facultades legales para celebrar el presente Contrato, con el testimonio de la escritura pública No. 14,676 de fecha 18 de noviembre de 2011 otorgada ante la fe del Notario Público No. 230 del Distrito Federal;
- II.3 Él o sus Afiliadas se han constituido como propietarios del Sistema de Transporte de GN de conformidad con este Contrato, para lo cual deberá realizar el diseño, ingeniería, suministro, construcción, Pruebas y puesta en servicio del Sistema de Transporte de GN;
- II.4 Tiene capacidad jurídica para contratar y reúne las condiciones técnicas y económicas para obligarse en los términos del presente Contrato.
- II.5 Conoce el contenido, alcance y requisitos de todas las Leyes Aplicables, incluyendo sin limitación el Artículo 27 Constitucional, la Ley Reglamentaria del Artículo 27 Constitucional en el Ramo del Petróleo, la Ley del Servicio Público de Energía Eléctrica y su Reglamento, la Ley de la Comisión Reguladora de Energía (CRE), el Reglamento de Gas Natural, la NOM-001-SECRE-2010, la Ley Federal sobre Metrología y Normalización, Normas Oficiales Mexicanas aplicables y demás ordenamientos aplicables, por lo que manifiesta no tener impedimento legal alguno para celebrar el presente Contrato;
- II.6 Cuenta con la información requerida para ingresar la solicitud para obtener el Permiso de Transporte que emita la CRE para la prestación del Servicio de Transporte de Gas Natural a la Comisión, de conformidad con los términos y condiciones establecidos en este Contrato, Convocatoria, Reglamento de Gas Natural y demás disposiciones jurídicas aplicables;
- II.7 Conoce el contenido de la Convocatoria, y manifiesta su deseo de celebrar el presente Contrato de acuerdo con sus términos y condiciones;

- II.8 Asimismo, a esta fecha se encuentra al corriente en sus obligaciones fiscales conforme se requiere en el Artículo 32-D del Código Fiscal de la Federación y que no existe impedimento para suscribir el presente Contrato de acuerdo con la Regla I.2.1.16 de la Resolución Miscelánea Fiscal para 2012, publicada en el Diario Oficial de la Federación el 28 de diciembre de 2011.
- II.9 Tiene establecido su domicilio en Blvd. Manuel Ávila Camacho número 40, piso 20, colonia Lomas de Chapultepec, C.P. 11000, México, D.F., mismo que señala para los fines y efectos legales de este Contrato.

Con base en las Declaraciones anteriores, las Partes acuerdan las siguientes:

CLÁUSULAS

CLÁUSULA 1. DEFINICIONES Y REFERENCIAS

1.1 Definiciones. Para los efectos de este Contrato, los siguientes términos tendrán el significado que se describe a continuación:

“**Acreedores**” significa la(s) Persona(s) que haya(n) otorgado financiamiento al Transportista para la construcción del Sistema de Transporte de Gas Natural bajo los Acuerdos Financieros, relacionados con el financiamiento de Deuda para la adquisición de los Derechos Inmobiliarios, para la construcción y operación del Sistema de Transporte de Gas Natural, así como para el cumplimiento de las obligaciones del Transportista bajo el presente Contrato, incluyendo la entrega de la Garantía de Cumplimiento, así como todas las medidas de protección de tasa de interés o tasa de cambio en relación con dicho financiamiento de Deuda (en la inteligencia de que dichos acuerdos de protección estarán ligados a los Acuerdos Financieros y no tendrán fines especulativos), incluyendo en cada caso cualquier modificación, ampliación, renovación, refinanciamiento y reemplazo de los mismos (en la inteligencia de que cualquier refinanciamiento deberá mantener o mejorar las condiciones crediticias), siempre que tales financiamientos no hayan sido pagados en su totalidad en la fecha que se trate.

“**Acuerdos Financieros**” significa todos y cada uno de los contratos de empréstito, pagarés, documentos, contratos de garantía, hipotecas, créditos, prendas, contratos de subordinación, contratos de cesión, contratos de suscripción, contratos de contribución de capital fideicomisos de garantía y otros documentos relacionados con el financiamiento de Deuda para el Sistema de Transporte de Gas Natural, incluyendo según sea el caso, la adquisición de los Derechos Inmobiliarios, para la construcción y operación del Sistema de Transporte de Gas Natural, para el cumplimiento de las obligaciones del Transportista, así como la entrega de la Garantía de Cumplimiento, y todas las medidas de protección de tasa de interés o tipo de cambio en relación con dicho financiamiento de Deuda (en la inteligencia de que dichos acuerdos de protección estarán ligados a los Acuerdos Financieros y no tendrán fines especulativos), incluyendo en cada caso cualquier modificación, ampliación renovación, refinanciamiento, y reemplazo de los mismos (en la inteligencia de que cualquier refinanciamiento deberá mantener o mejorar las condiciones crediticias), siempre que tales financiamientos no hayan sido pagados en su totalidad en la fecha de que se trate.

“**AGA**” Asociación Americana de Gas por sus siglas en Inglés.

“**Ajuste a la Tarifa**”: significan los cambios en la tarifa contratada que se determinarán y clasificarán en función de lo que se establece en la Cláusula 19 de éste Contrato.

“Año” significa el período que va del uno (1) de enero al treinta y uno (31) de diciembre de cualquier año calendario. 0011

“Autoridad Gubernamental” significa una Autoridad Gubernamental Mexicana, o los gobiernos nacionales, locales, estatales o municipales de otros países relacionados con (i) el GN o (ii) la entrega de GN en México o (iii) equipos y materiales del Sistema de Transporte de Gas Natural, según corresponda incluyendo cualquier secretaría, departamento, tribunal, comisión, consejo, dependencia, órgano o autoridad similar.

“Autoridad Gubernamental Mexicana” significa el Gobierno Mexicano, o los poderes ejecutivo, legislativo y judicial o cualquier gobierno estatal o municipal en México, o cualquier secretaría, departamento, tribunal, comisión, consejo, dependencia, órgano o autoridad similar de México, exceptuando a la Comisión.

“Autorizaciones Gubernamentales” significa todos los permisos, licencias, autorizaciones, consentimientos, exenciones, registros, aprobaciones u otras autorizaciones de cualquier tipo que deban obtenerse de cualquier Autoridad Gubernamental de conformidad con las Leyes Aplicables, o bien, que deban ser expedidas por éstas, para la celebración y cumplimiento de este Contrato, incluyendo, de manera enunciativa mas no limitativa, aquellas necesarias para la construcción, titularidad de la propiedad y operación del Sistema.

“Bar” Un bar es equivalente a 10^5 Pa; un milibar es equivalente a uno al millar de un bar.

“Calendario” significa las actividades calendarizadas relacionadas al proyecto, desde el Periodo Preoperativo incluyendo el Inicio de Construcción y hasta la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN, presentado por el Transportista en su Proposición, de acuerdo a lo indicado en la Sección 3 de esta Convocatoria, el cual incluye los Eventos Críticos y las Fechas de Eventos Críticos, que el Licitante deberá enlistar en el Anexo 4 de este Contrato.

“Cambios en la Ley” significa los cambios introducidos en las Leyes Aplicables, que ocurran a partir del séptimo (7º) Día antes de la fecha de recepción de Proposiciones y durante la vigencia del Contrato, de conformidad con la Convocatoria, sólo en la medida en que dichos cambios afecten al Transportista y/o a la Comisión en relación con este Contrato, y cumplan con cualquiera de los siguientes requisitos (a) se refieran a materias fiscales, aduaneras o ambientales; o (b) refiriéndose a dichas materias le afecten a cualquier proveedor del Servicios de Transporte de GN; o (c) se refieran a cuestiones laborales o de seguridad laboral, o (d) se refieran a la comercialización, venta o transporte de gas natural en México. Lo anterior incluyendo la expedición, promulgación, rechazo, la no-renovación, derogación, abrogación de una Ley Aplicable o cambio en las condiciones emitidas por una Autoridad Gubernamental, así como en la manera de aplicar o interpretar una Ley Aplicable por una Autoridad Gubernamental Mexicana o en el caso de una NOM emitida como norma de emergencia o publicada en el DOF y/o la falta de implementar una NOM definitiva en los mismos términos.

“Cantidad Adicional” tendrá el significado establecido en la Cláusula 12.5 (c) de éste Contrato.

“Cantidad Confirmada”: significa la cantidad de GN que el Transportista recibe en el Punto de Recepción expresada en Gigajoules durante el día de flujo correspondiente.

“Cantidad de GN Programada” tendrá el significado establecido en el punto 5.2 del Anexo 7 del Contrato.

“Cantidad Máxima Diaria” significa la cantidad máxima de GN expresada en MMPCD que el Transportista ha acordado entregar diariamente al (los) Punto(s) de Entrega, según lo dispuesto en la Tabla 3 del Anexo 2 de este Contrato, siempre y cuando la Comisión le proporcione los

0012

correspondientes volúmenes de GN en el Punto de Recepción, de acuerdo con lo estipulado en este Contrato.

“Capacidad Reservada” significa la capacidad del Sistema de Transporte de GN, reservada por el Transportista en base firme para prestarle a la Comisión el Servicio de Transporte de GN hasta la Cantidad Máxima Diaria, de acuerdo con la Tabla 3 del Anexo 2, desde el Punto de Recepción hasta el (los) Punto(s) de Entrega, de acuerdo con el presente Contrato.

“Capacidad Reservada Verificada” significa la capacidad de transporte del Sistema de Transporte de GN determinada de conformidad con la Cláusula 10.6.

“Capital” significa el monto total de recursos propios del Transportista, o cualquiera de las empresas que participan en una Proposición conjunta efectivamente invertidos en los activos del Sistema de Transporte de GN, incluyendo recursos obtenidos de su Matriz y/o Filiales que no cumplan con los requisitos considerados bajo este Contrato conforme a la definición de Deuda, excluyendo los recursos obtenidos de los Acreedores.

“Capital Contable” significa la diferencia entre los activos y pasivos de la Persona y está constituido por la suma de todas las cuentas de capital del estado financiero (balance general) de la Persona.

“Cargo Fijo por Capacidad” tendrá el significado establecido en el punto 1 del Anexo 3 de este Contrato.

“Cargo por Gas Combustible” tendrá el significado establecido en el punto 3 del Anexo 3 de este Contrato.

“Cargo Variable por Uso” tendrá el significado establecido en el punto 2 del Anexo 3 de este Contrato.

“Caso Fortuito o Fuerza Mayor” tendrá el significado establecido en la Cláusula 22.1.

“Central” significa cualquiera de las centrales de generación de energía eléctrica de la Comisión o de un PEE señaladas en el Anexo 2 de este Contrato.

“Certificado de Conclusión del Sistema” tendrá el significado establecido en la Cláusula 10.1.

“CFE” o “Comisión” significa Comisión Federal de Electricidad.

“Comité de Coordinación” significa el comité establecido por la Comisión y el Transportista de acuerdo con la Cláusula 17.1.

“Condiciones Base” significa las condiciones bajo las que se mide el GN, correspondientes a la presión absoluta de 98,07 kPa y una temperatura de 293,15 K de acuerdo a la NOM-001-SECRE-2010 “Especificaciones de Gas Natural” o la que la cancele y/o sustituya.

“Condiciones Estándar” significa las condiciones bajo las que se mide el Gas Natural, correspondientes a la presión absoluta de 101,33 kPa, a una temperatura de 288,15 K.

“Contratista(s)” significa cualquier persona o entidad contratada por el Transportista para ejecutar o proporcionar cualquier parte de las Obras y/o la operación y mantenimiento del Sistema.

“Contrato” significa el contrato No. SE-SM-GUEO-002-2012 de Servicio de Transporte de Gas Natural y sus anexos, así como las adiciones o modificaciones que en su caso acuerden las Partes.

“**Contrato(s) de Construcción**” son los contratos de ingeniería, suministro y construcción que formalice el Licitante Ganador para llevar a cabo las Obras. 0013

“**Contrato de Interconexión**” significa el o los contratos que celebrarán el Transportista con el propietario del gasoducto que suministrará el GN al Sistema de Transporte de GN objeto de este Contrato. Esto para regir la conexión entre los ductos y en su caso el balance operativo, así como las adiciones o modificaciones que en su caso acuerden las Partes.

“**Contrato de Interconexión para los Puntos de Entrega**” significa el o los contratos que celebrarán el Transportista con el propietario de las Centrales a las que suministrará servicio este Sistema o con algún otro gasoducto al que suministre GN, para regir la conexión del Sistema con sus respectivas instalaciones en el Punto de Entrega de acuerdo a lo establecido en el Reglamento de Gas Natural.

“**Contrato de Servicios de Operación**” significa el contrato de servicios de operación celebrado entre el Transportista y el Operador, en virtud del cual éste último se obliga a operar y mantener el Sistema, así como las adiciones o modificaciones que en su caso acuerden las Partes.

“**Convocatoria**” significa los documentos que prevén la forma, requisitos y medios para participar en la Licitación Pública Internacional Núm. LPI-002/12 publicada en el Diario Oficial de la Federación el 22 de mayo de 2012, la Proposición, así como de las modificaciones que se deriven de las actas de juntas de aclaraciones.

“**CRE**” significa la Comisión Reguladora de Energía, órgano autónomo y desconcentrado de la Secretaría de Energía del Gobierno de México.

“**Derechos Inmobiliarios**” significa los derechos reales, posesorios o de uso, incluyendo los correspondientes a los predios dominantes, los predios sirvientes y otros predios, que debe obtener el Transportista y, que permitan:

- a) Usar durante la vigencia del Contrato, una franja para alojar el Sistema, tomando en consideración las restricciones físicas o técnicas conforme a las Prácticas Prudentes de la Industria y las Leyes Aplicables;
- b) Usar las áreas necesarias para las estaciones de compresión y/o EMRYC(s) y en el (los) Punto(s) de Entrega.
- c) Todas las áreas necesarias para bancos de desecho, bancos de materiales y patios de almacenamiento;
- d) Los caminos de acceso;
- e) Cualquier otra área adicional necesaria para la construcción del Sistema de Transporte de GN conforme a las Prácticas Prudentes de la Industria; y
- f) Cualesquiera otros derechos que el Transportista obtenga respecto de cualquier terreno o inmueble necesario para construir, operar o dar mantenimiento al Sistema.

“**Deuda**” significa cualquier obligación exigible de pago (ya sea de principal y/o intereses) derivado de los Acuerdos Financieros, incluyendo cualquier obligación contingente de pago, o cualquier Garantía de Cumplimiento o fianza (excluyéndose, en el caso del Transportista, las deudas incluidas en la definición del término “Capital”) en el caso de financiamiento proveniente de Socios o Filiales, se considera incluida en esta definición, siempre y cuando i) dichos recursos estén debidamente aplicados a los activos del Sistema de Transporte de GN y ii) sean soportados por Acuerdos Financieros cuyas condiciones sean acordes con las prácticas vigentes del mercado de la fecha de suscripción.

“**Deuda Externa**” significa la Deuda que sea pagadera en sus términos, (a) en una moneda distinta a la moneda de curso legal en México (b) a una Persona o cualquier asociación, fideicomiso, Autoridad

Gubernamental u otra entidad o forma de asociación, con o sin personalidad jurídica, que sea residente de un País distinto a México o que tenga su principal asiento de negocios fuera de México, y (c) fuera del territorio mexicano; en la inteligencia de que cualquier obligación de pago que se ceda para garantizar el pago de Deuda que reúna las condiciones antes mencionadas será considerada a su vez como Deuda Externa.

“Día” significa el período de 24 Horas que comienza a las 0:00:00 Horas y termina a las 23:59:59 Horas, según la hora oficial de México.

“Día Hábil” significa cualquier Día, excepto aquéllos que sean considerados como de descanso obligatorio por la Ley Federal del Trabajo de México o por los convenios laborales que resulten aplicables a la Comisión o al Transportista.

“Día Hábil Bancario” significa cualquier Día en que los bancos estén obligados o autorizados para dar servicio al público en la Ciudad de México y en la Ciudad de Nueva York, Estados Unidos de América, excluyéndose sábados y domingos.

“Disponibilidad” tendrá el significado establecido en el punto 2.4.6 de la Sección 2 de la Convocatoria.

“Documentos del Proyecto” significa este Contrato, cualquier Contrato de Construcción, los Acuerdos Financieros, los documentos constitutivos del Transportista, y todas las demás garantías, obligaciones, contratos y otros documentos, incluyendo todas las tablas, anexos y apéndices de los mismos, relacionados con el financiamiento, construcción, prueba, puesta en servicio, operación o mantenimiento del Sistema, celebrados por el Transportista o para el beneficio del Transportista, tal y como las modificaciones y adiciones a dichos documentos realizados en cualquier momento, de una manera consistente con los términos de este Contrato.

“DOF” significa Diario Oficial de la Federación.

“Dólares” o “US\$” significa la moneda de curso legal en los Estados Unidos de América.

“Emergencia” significa una circunstancia o situación que en la opinión justificada de la Comisión o del Transportista pueda poner en peligro la seguridad de las personas o del Sistema, en la inteligencia de que la Parte que declare la emergencia deberá justificar su acción ante la otra Parte, dentro de las 48 horas de que declare la emergencia.

“EMRyC” significa Estación de Medición, Regulación y Control para la entrega o verificación de Gas Natural a las condiciones requeridas de calidad de conformidad a lo establecido en la NOM-001-SECRE-2010 “Especificaciones del Gas Natural” o la que la cancele y/o sustituya.

“Evento(s) Crítico(s)” significa cualquier evento señalado como tal en el Anexo 4 de este Contrato.

“Evento de Incumplimiento de la Comisión” significa cualquiera de los eventos descritos en la Cláusula 25.2 de este Contrato.

“Evento de Incumplimiento del Transportista” significa cualquiera de los eventos descritos en la Cláusula 25.1 de este Contrato.

“Fallo” significa el evento a que se hace referencia en la Declaración I.7 del presente Contrato.

“Fecha(s) de Evento(s) Crítico(s)” significa el plazo límite en que deba acaecer cada uno de los Eventos Críticos, especificados en el Anexo 4 de este Contrato y en el Calendario.

“Fecha de Inicio” tendrá el significado establecido en la Cláusula 3.1.

“Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN” significa la fecha en la cual el Transportista deberá iniciar el Servicio de Transporte de Gas Natural hacia el(los) Punto(s) de Entrega, de conformidad a lo señalado en el punto 1.33 de la Sección 1 de la Convocatoria.

“Fideicomiso” significa el contrato señalado en el numeral 2.2.3 de la Sección 2 de la Convocatoria a través del cual el Transportista efectuará los pagos relacionados con los permisos federales, estatales y municipales, así como la adquisición de las servidumbres de paso o cualquier otro acto jurídico respecto de los Derechos Inmobiliarios necesarios.

“Filial” significa una Persona de la que el Transportista, el Licitante o cualquiera de las empresas que participan en una Proposición conjunta, posea una participación accionaria. Asimismo significa una Persona de la que la misma Matriz del Transportista, Licitante o empresas que participan en una Proposición conjunta, posea una participación accionaria.

“Flujo Máximo” significa el requerimiento de transporte máximo de GN que la Comisión podrá nominar de conformidad con la Tabla 3 del Anexo 2 de este Contrato.

“Garantía de Cumplimiento del Contrato” tendrá el significado establecido en la Cláusula 21 inciso (a) subinciso (i) de este Contrato.

“Gas Natural” o “GN” significa para efectos de este Contrato, la mezcla de hidrocarburos y otros gases, consistente principalmente de metano a Condiciones Estándar de presión y temperatura que reúna las especificaciones establecidas en la Norma Oficial Mexicana NOM-001-SECRE-2010 “Especificaciones del Gas Natural” o la que la cancele y/o sustituya.

“Gigajoules” o “GJ” significa un mil millones de Joules.

“Gobierno Mexicano” significa el Gobierno Federal de México.

“Gravamen” significa prenda, hipoteca, servidumbre, usufructo, o cualquier carga sobre un activo o derecho.

“Hora” significa un período de sesenta (60) minutos consecutivos.

“Inicio de Construcción” Significa la etapa del Periodo Preoperativo que iniciará a partir de que el Transportista cumpla con el 40% de tubería en sitio y obtención del 40% de los Derechos Inmobiliarios.

“Inicio del Servicio de Transporte de GN” Significa la fecha en que el Sistema de Transporte de GN (a) está listo para ser operado y que es apto para conducir Gas Natural desde el Punto de Recepción hasta el Punto de Entrega, según se especifica en la Cláusula 3 y en el Anexo 2 de este Contrato, conforme a los términos y condiciones de este Contrato, y (b) haya sido certificado de conformidad con la Cláusula 10 de este Contrato.

“IVA” significa Impuesto al Valor Agregado.

“ISR” significa Impuesto Sobre la Renta.

“Impuestos” significa cualquier y todos los impuestos o derechos o cualquier tipo de contribuciones fiscales, federales, municipales, locales, distritales o estatales que gravan la renta, ingresos, ventas, derechos de uso y aprovechamiento, valor agregado, traslados, franquicias, empresarial a tasa única, utilidades, licencias, arrendamientos, productos y servicios, retenciones, nominas, empleo, aranceles,

pagos por liquidación, timbre, premios y propiedad, impuestos sobre utilidades no esperadas, aranceles e impuestos de importación y exportación, derechos, cuotas, cargos a otros impuestos de cualquier naturaleza así como cualquier interés, multa, sobretasa, sobrecargos u otras cantidades adicionales relacionadas con lo anterior, impuestos por, o en nombre de cualquier Autoridad Gubernamental. 0016

“**Joule**” significa el trabajo realizado por la fuerza de un Newton al desplazar un punto de aplicación un metro en dirección de su aplicación.

“**Ley Aplicable**” o “**Leyes Aplicables**” Tendrá el significado establecido en la Cláusula 30.1 de este Contrato.

“**Licitante**” significa la Persona que participe en esta Convocatoria.

“**Licitante Ganador**” significa la Persona que fue designada como ganadora del proceso de la Convocatoria mediante el Fallo, conforme a la declaración 1.7 y hasta la firma de este Contrato.

“**Materiales**” significa todos y cada uno de los elementos necesarios para integrar el Sistema de Transporte de GN.

“**Matriz**” significa una Persona que posea una participación accionaria del Transportista, Licitante o de cualquiera de las empresas que participen en una Proposición conjunta, incluyendo aquellas en línea directa ascendente a la matriz.

“**Medidas de Mitigación**” Significan todas las acciones encaminadas a prevenir, proteger o disminuir los impactos ambientales que pudiesen ser causados, debido a las actividades realizadas en las diversas etapas desde el Periodo Preoperativo hasta la operación del Sistema de Transporte de GN.

“**Mes**” significa un periodo que inicia a las cero (00:00:00) Horas del primer Día de un Mes calendario y termina a las veintitrés horas con cincuenta y nueve minutos con nueve segundos (23:59:59) del último Día del Mes calendario, según la hora oficial de México.

“**Mesa de Control**” significa lo establecido en la Cláusula 8 de este Contrato

“**México**” significa los Estados Unidos Mexicanos.

“**MMPCD**” significa millones de pies cúbicos diarios de GN en Condiciones Estándar.

“**Monto Efectivo de Ajuste**” tendrá el significado establecido en la Cláusula 19.4.

“**Norma(s) Oficial(es) Mexicana**” o “**NOM(s)**” significa la(s) norma(s) oficial(es) mexicana(s) conforme a la Ley Federal sobre Metrología y Normalización.

“**Obras**” significa todos los Materiales, obras y servicios que el Transportista deba proporcionar o realizar para construir y mantener el Sistema de Transporte de GN de conformidad con lo previsto por este Contrato.

“**Operador**” significa la empresa designada para operar y mantener el Sistema de Transporte de GN, pudiendo ser el Transportista, el Contratista indicado en la Proposición o cualquier otra empresa designada para operar y mantener el Sistema con el consentimiento de la Comisión conforme a lo establecido en la Cláusula 12.2 de este Contrato, y siempre que cuente con las Autorizaciones Gubernamentales necesarias.

0017

“Pago por Capacidad” significa la parte de la Tarifa que engloba el Cargo Fijo por Capacidad como se indica en el inciso 1 del Anexo 3 del presente Contrato.

“Pagos Mensuales” significa los pagos periódicos que realizará la Comisión y que están en función de los cargos ofrecidos por el Transportista en su Proposición de conformidad con lo indicado en el Anexo 3 de este Contrato.

“Parte” o “Partes” significa la Comisión y/o el Transportista, individual o conjuntamente, así como sus respectivos sucesores o cesionarios permitidos, según lo dispuesto por el presente Contrato.

“Período Operativo” significa el período que comienza en la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN y que finaliza con la terminación de este Contrato.

“Período Preoperativo” significa el período que inicia en la fecha de celebración de este Contrato y que finaliza en la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN.

“Perito Independiente” significa un experto seleccionado por las Partes de acuerdo con el Anexo 5 de este Contrato para conducir el procedimiento establecido en la Cláusula 30.2 de este Contrato.

“Permiso de Transporte” significa el permiso para transportar Gas Natural, expedido por la CRE en favor del Transportista, conforme al Reglamento de Gas Natural.

“Persona” significa cualquier persona física o moral en términos de las Leyes Aplicables.

“Peso” o “\$” significa la moneda de curso legal en México.

“Poder Calorífico Superior” o “Poder Calorífico Bruto en Base Seca” significa la cantidad de energía producida por la combustión completa a presión constante de una unidad de volumen de Gas Natural seco con aire, a Condiciones Estándar de presión y temperatura. En la determinación del poder calorífico los productos de la combustión se mantienen a una temperatura de 288,15 K y la entalpía del agua formada durante el proceso de combustión se determina en fase líquida.

“Prácticas Prudentes de la Industria” significa aquellas acciones, métodos, técnicas y estándares, así como sus modificaciones a lo largo del tiempo y que:

- (a) son generalmente aceptados en la industria de la transportación de Gas Natural a través de ductos en México y, en su caso, internacionalmente, para su uso en la ingeniería de instalaciones para el transporte de Gas Natural, así como aquellas operaciones para el diseño, la realización de la ingeniería necesaria, la construcción, la realización de pruebas, operación y el mantenimiento de equipos de manera legal, segura, eficiente y económica, y
- (b) que se encuentran de conformidad en todos sus aspectos, con los lineamientos de operación y mantenimiento del fabricante, tal y como sea aplicable al equipo en cuestión, teniendo en cuenta su tamaño, servicio y tipo. Las Prácticas Prudentes de la Industria no se limitan a la práctica o método óptimo con exclusión de las demás, sino que se refieren a las prácticas y métodos común y razonablemente usados. Las Partes convienen que cuando exista discrepancia entre las prácticas prudentes de la industria internacionales, y las mexicanas, éstas últimas prevalecerán sobre las primeras.

“Productor Externo de Energía” o “PEE” significa cualquier Persona que sea titular de un contrato de compromiso de capacidad de generación de energía eléctrica y compraventa de energía eléctrica asociada celebrado con la Comisión, de conformidad con lo dispuesto por la Ley del Servicio Público de Energía Eléctrica y su Reglamento, y que compre GN de la Comisión en un Punto de Entrega.

“Programa de Entregas” significa el programa para la realización de las entregas anuales, mensuales y diarias de GN realizado de conformidad con los procedimientos establecidos en el Anexo 7 de este Contrato. 0018

“Programa Anual de Mantenimiento” significa el programa anual acordado por las Partes para dar mantenimiento al Sistema de Transporte de GN de conformidad con la Cláusula 17.3 de este Contrato.

“Proposición” significa la oferta presentada por el Transportista de conformidad con la Convocatoria, incluyendo la proposición técnica y la proposición económica.

“Pruebas” significan las actividades de inspección y/o verificación que se realizarán conforme a las condiciones establecidas en la Sección 2 de la Convocatoria.

“Punto de Entrega” significa el punto de interconexión del Sistema de Transporte de GN objeto de este Contrato, con cualquier instalación localizada aguas abajo del Sistema, dicho punto será en la última brida que estará ubicada en los límites de propiedad de cualquiera de él(los) Punto(s) de Entrega de GN, especificados en el Anexo 2 de este Contrato, y podrán añadirse o modificarse de común acuerdo entre las Partes de conformidad con la Cláusula 14.1 de este Contrato.

“Punto de Recepción” significa el punto donde se interconectará el Sistema de Transporte de GN, objeto de este Contrato, con el gasoducto que le suministrará el GN aguas arriba y se ubicará en Guaymas, en el Estado de Sonora.

“Reglamento de Gas Natural” significa el Reglamento de Gas Natural publicado en el Diario Oficial de la Federación del día 8 de noviembre de 1995, así como sus modificaciones y adiciones.

“Ruta del Gasoducto” o “Ruta” o “Trayecto del Sistema” significa el trayecto del Sistema.

“SCADA” significa el sistema de comunicaciones, control y captura de datos utilizado para la operación y control del Sistema de Transporte de GN, así como para obtener datos de diversos puntos del Sistema de Transporte de GN.

“Semana” significa el período de siete (7) Días consecutivos, a partir del lunes.

“Servicio de Transporte” o “Servicio de Transporte de GN” significa el servicio que el Transportista prestará a la Comisión o a quien ésta designe, consistente en recibir GN en el Punto de Recepción, transportarlo a través del Sistema y entregar la cantidad de GN correspondiente en el(los) Punto(s) de Entrega, de conformidad con los términos y condiciones de este Contrato.

“Sistema de Transporte de Gas Natural” ó “Sistema” significa todas las instalaciones que serán construidas, operadas y mantenidas por el Transportista para la prestación del Servicio de Transporte de GN a la Comisión de conformidad con el presente Contrato, incluyendo de manera no limitativa: el ducto, el Punto de Recepción, las Estaciones de Medición, Regulación y Control en el(los) Punto(s) de Entrega, las Estaciones de Compresión (donde aplique), válvulas, equipo para el acondicionamiento del Gas Natural, instrumentos, SCADA y equipo de telecomunicaciones, las refacciones y los inventarios necesarios para el funcionamiento adecuado del ducto, todo ello de conformidad con lo establecido en la Convocatoria y en la Proposición.

“Sistema de Gestión de Calidad” significa el sistema que el Transportista debe desarrollar, documentar, publicar, implementar y mantener conforme a lo estipulado en el Anexo 6 de este Contrato.

“**Sistema de Gestión Ambiental**” significa el sistema que el Transportista debe desarrollar, documentar, publicar, implementar y mantener conforme a lo estipulado en el Anexo 9 de este Contrato. 0019

“**Sistema de Gestión de Seguridad y Salud en el Trabajo**” significa el sistema que el Transportista debe desarrollar, documentar, publicar, implementar y mantener conforme a lo estipulado en el Anexo 9 de este Contrato.

“**Sitio(s)**” significa el lugar o los lugares ubicado(s) a lo largo del trayecto del Sistema en los que se ejecuten Obras.

“**SNC**” significa cualquier Sociedad Nacional de Crédito organizada y existente bajo las leyes de México, cuyas obligaciones sean garantizadas por el Gobierno Mexicano.

“**Socio(s)**” significa la(s) Persona(s) tenedoras de acciones o partes sociales representativas del capital social del Transportista, de acuerdo con los términos y condiciones de este Contrato y de la Convocatoria.

“**Supervisión**” significa la vigilancia en la realización de la Obra, para promover que el proyecto se realice conforme a los requisitos de diseño y calidad, tanto de los materiales como de la mano de obra, señalados en las normas y especificaciones técnicas, y dentro de un programa de tiempo y costo.

“**Supervisión Interna**” significa el monitoreo y seguimiento al desarrollo del proyecto desde la fecha de firma del Contrato hasta el Inicio del Servicio de Transporte de GN, llevada a cabo por una unidad administrativa interna de la Comisión.

“**Tarifa**” significa los cargos pagaderos por la Comisión, calculados de acuerdo con lo establecido en el Anexo 3 y sujeta a lo dispuesto por las Cláusulas 18, 19 y 20 de este Contrato.

“**Tasa de Gastos Financieros**” significa:

- (a) con respecto a importes en Pesos, una tasa igual a la establecida por la Ley de Ingresos de la Federación en los casos de prórroga para el pago de créditos fiscales, y
- (b) con respecto a importes en Dólares, el costo promedio ponderado de la deuda en Dólares que prevalezca en dicho momento, de conformidad con los Acuerdos Financieros (pero excluyendo cualquier interés moratorio o por incumplimiento), más tres puntos porcentuales (3%), tal como debe establecerse en el certificado proporcionado por el Transportista conjuntamente con los Acuerdos Financieros, conforme a la Cláusula 5.3 de este Contrato. En caso de que dicho certificado no hubiera sido proporcionado a la Comisión por el Transportista, se aplicará en sustitución de la Tasa indicada, la tasa que resulte del promedio aritmético de las LIBOR (London Interbank Offerend Rate) a 6 meses al cierre de cada Día, del período comprendido desde el Día en que se tenga la obligación de realizar el pago correspondiente, hasta dos Días inmediatos anteriores a la fecha en que se haga efectivo dicho pago, de acuerdo con la cotización de Reuters Services, más tres puntos porcentuales (3%). En caso de que en algún Día no se publique dicha tasa, se considerará la del Día inmediato anterior, en la inteligencia de que en ningún supuesto de este inciso (b), la tasa podrá ser mayor que la establecida en el inciso (a) de esta definición. El procedimiento de cálculo de gastos financieros deberá realizarse conforme a lo indicado en el Anexo 15 de este Contrato.

“**Transportista**” significa la Persona con quien la Comisión celebra el presente Contrato para la prestación del Servicio de Transporte de GN.

“**Tratado**” significa cualquier instrumento jurídico, convenio o acuerdo regido por el Derecho Internacional Público celebrado por escrito entre México y uno o varios sujetos de Derecho para

concertar entre sí las reglas de su comportamiento futuro en el ámbito internacional; su observancia es obligatoria para los Estados signatarios. En el caso de México, los tratados deberán estar suscritos por nuestro país, ratificados por el Senado y publicados para su conocimiento en el Diario Oficial de la Federación (DOF).

1.2 Encabezados. Los encabezados de las Cláusulas de este Contrato se han incluido solamente para fines prácticos y no deberán tomarse en cuenta para la interpretación del mismo.

1.3 Referencias. Salvo disposición en contrario, todas las referencias a cláusulas o anexos se entenderán relativas a las Cláusulas y Anexos de este Contrato.

1.4 Horas. Salvo disposición o acuerdo en contrario, cualquier referencia a una hora debe considerarse como una referencia al horario legalmente en vigor en la Ciudad de México.

1.5 Términos. Los términos definidos en esta Cláusula 1, incluyen la forma singular y plural de los mismos.

CLÁUSULA 2. OBJETO DEL CONTRATO Y CONDICIÓN RESOLUTORIA

El objeto del presente Contrato es la prestación del Servicio de Transporte de GN a la Comisión Federal de Electricidad a los Estados de Sonora y Sinaloa a través de un Sistema de Transporte de GN, por parte del Transportista en favor de la Comisión hasta por una Cantidad Máxima Diaria de Quinientos diez Millones de Pies Cúbicos por Día (510 MMPCD), cuya cantidad en energía deberá estar dentro del rango de valores de Poder Calorífico Superior indicado en la NOM-001-SECRE-2010 "Especificaciones del Gas Natural" o aquella que la cancele y/o sustituya, a las Centrales de generación eléctrica en operación y futuras en los Estados de Sonora y Sinaloa, el Sistema de Transporte de GN iniciará en el Punto de Recepción, hasta el Punto de Entrega en el sitio denominado "El Oro" en el Estado de Sinaloa, tal como se indica en el punto 1.10 de la Sección 1 de la Convocatoria, por un período de veinticinco 25 años. Para los efectos anteriores, es responsabilidad del Transportista:

- (i) obtener los Derechos Inmobiliarios y autorizaciones ambientales y todos los permisos requeridos a su costa para cumplir con los objetivos del Contrato;
- (ii) construir y poner en operación el Sistema de Transporte de GN a su sola costa, de conformidad con lo establecido en este Contrato, a fin de asegurar que la Comisión disponga del GN en cada Punto de Entrega, de acuerdo con el Anexo 2 del presente Contrato, a partir de la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN;
- (iii) operar y mantener el Sistema de Transporte de GN durante el Período Operativo;
- (iv) ser propietario del Sistema de Transporte de GN;
- (v) cumplir con las Condiciones Generales de Transporte emitidas por la CRE;
- (vi) cumplir con la condición de que el Sistema de Transporte de GN sea de acceso abierto, por lo que el Transportista diseñará la capacidad del Sistema de Transporte de GN garantizando los requerimientos de la Comisión establecidos en este Contrato y bajo su responsabilidad considerar la demanda de GN que pueda presentarse con la antelación necesaria para no afectar los trabajos durante el Periodo Preoperativo o el Servicio de Transporte de GN durante el Periodo Operativo;

- (vii) Cuando lo solicite la Comisión, en un futuro una vez que tenga definida las localizaciones de las centrales de generación eléctrica a las que dará servicio este Sistema, el Transportista realizará la conexión en operación (hot tapping) del ramal hacia la central correspondiente;
- (viii) ser responsable de efectuar la interconexión del Sistema de Transporte de GN, en el Punto de Recepción en las cercanías de la CT Guaymas II, en el Estado de Sonora, cumpliendo: como mínimo con las normas oficiales emitidas por la CRE, el Contrato de Interconexión, así como en su caso los requisitos razonables que indique el propietario del gasoducto que entregue el GN al Sistema objeto de este Contrato, lo anterior conforme a las Prácticas Prudentes de la Industria; y
- (ix) si el Transportista requiere o considera necesario instalar en el Punto de Recepción una EMRYC adicional a la EMRYC del gasoducto que suministrará el GN a este Sistema, será bajo su responsabilidad y costo.

2.1 Condición Resolutoria. La resolución de las obligaciones del Contrato estará sujeta a que cuando menos doce (12) meses antes de la Fecha Programada del Inicio del Servicio de Transporte de GN, el Transportista cuente con la resolución del permiso de transporte y entregue a la Comisión una copia.

De no cumplir el Transportista con lo anterior, la Comisión podrá declarar las obligaciones del Contrato como extintas sin responsabilidad alguna para la Comisión, salvo por el caso de la constitución de la Garantía de Cumplimiento, misma que se ejecutará por la Comisión a título de pena convencional en términos de la Cláusula 21 por no haber obtenido el Permiso de Transporte.

CLÁUSULA 3. FECHA DE INICIO

3.1 Fecha de Inicio. El Período Preoperativo iniciará en la fecha indicada en el punto 1.33 de la Sección 1 de la Convocatoria en el cual el Transportista ejecutará las obras de acuerdo con el Calendario de manera que se cumpla con todas las Fechas de Eventos Críticos y se esté en condiciones de alcanzar la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN en o antes de la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN indicada en el punto 1.33 de la Sección 1 de la Convocatoria.

CLÁUSULA 4. DECLARACIONES Y GARANTÍAS

4.1 Declaraciones y Garantías del Transportista. El Transportista declara y garantiza a la Comisión que;

- (a) Es el Licitante Ganador o una Filial del Licitante Ganador y confirma en esta Cláusula cada una de las afirmaciones hechas por él en las Declaraciones II.1 a II.9;
- (b) la celebración y cumplimiento de este Contrato por parte del Transportista ha sido autorizado con todas las formalidades e instancias corporativas necesarias, no requieren ni requerirán ningún consentimiento o aprobación de sus órganos más allá de aquellos que han sido ya obtenidos, y no violan ni violarán ninguna disposición de sus estatutos sociales, ni las obligaciones, contratos o acuerdos de que sea parte o mediante los cuales sus propiedades puedan ser afectadas, ni violan ni violarán ninguna ley, norma, regulación, orden, decreto, decisión, determinación o laudo actualmente en vigor, aplicables al Transportista;

- 0022
- (c) a su mejor saber y entender, no es necesaria ninguna autorización, aprobación o permiso por parte de ninguna Autoridad Gubernamental, para la debida celebración y cumplimiento de este Contrato por parte del Transportista, que no sean las que ya se hubiesen obtenido o que se hubiesen especificado en el Anexo 1 de este Contrato, y no tiene motivos para estimar que cualquiera de las Autorizaciones Gubernamentales que hasta ahora no se hubiesen obtenido, no se conseguirán en el momento oportuno;
 - (d) este Contrato constituye una obligación válida y vinculante para el Transportista, exigible conforme a sus términos;
 - (e) no existe ningún procedimiento pendiente, ni tiene conocimiento de ninguna amenaza de procedimiento que pudiere afectar adversamente y de manera relevante la validez, legalidad o exigibilidad de las obligaciones que adquiere en virtud de este Contrato;
 - (f) todas las declaraciones efectuadas y toda la información entregada por el Transportista en relación con la Convocatoria fueron y continúan siendo veraces y correctas en todo aspecto relevante, y dicha información no omite, ni omitirá al momento de su entrega, manifestar cualquier hecho relevante que sea necesario manifestar para hacer que dicha información, en su conjunto, no sea engañosa a la luz de las circunstancias bajo las cuales dicha información fue proporcionada;
 - (g) el Transportista no tiene inmunidad, en México o en cualquier otro país, de demanda judicial, embargos preventivos, embargos judiciales u otros actos procesales relacionados o derivados del presente Contrato, los cuales constituyen actos de derecho civil o mercantil.
 - (h) tiene la suficiente capacidad para prestar el Servicio de Transporte de GN y para cumplir con sus obligaciones cuando sean exigibles conforme al Contrato;
 - (i) indemnizará y pondrá a salvo a la Comisión, según se establece en la Cláusula 26.2 del presente Contrato con respecto a regalías, impuestos u otros cargos no pagados, correspondientes a dicho Servicio de Transporte de GN (salvo por el IVA, o impuestos similares pagaderos en México con relación a los cuales la Comisión es responsable bajo este Contrato) u otros conceptos que surjan o sean exigibles, durante o después de que el Transportista preste el Servicio de Transporte de GN en el Sistema de Transporte de GN, incluso una vez terminado el presente Contrato y hasta por los periodos de prescripción correspondientes como consecuencia directa e indirecta de actos u omisiones del Transportista y/o sus Contratistas y sus proveedores;
y
 - (j) El Transportista ha revisado la Convocatoria y todos los demás documentos e información proporcionada por la Comisión con anterioridad a la fecha de este Contrato y declara que son adecuados para la ejecución de las obras y para el cumplimiento del objeto de este Contrato. El Transportista no estará exento de responsabilidad alguna, ni podrá solicitar un aumento en la tarifa o modificación alguna a la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN, por cualquier omisión en su revisión de los asuntos, datos e información a que se hace referencia en este inciso (j).

4.2 Declaraciones y Garantías de la Comisión. La Comisión declara y garantiza al Transportista que:

- (a) es un organismo público descentralizado de la Administración Pública Federal y considera como efectuadas también en esta Cláusula cada una de las afirmaciones hechas por la misma en las Declaraciones I.1 a I.9 relativas a la Comisión;

0023

- (b) la celebración y cumplimiento de este Contrato por parte de la Comisión ha sido autorizado con todas las formalidades y acciones orgánicas necesarias, no requieren ni requerirán ningún consentimiento o aprobación de los órganos de la Comisión más allá de aquellos que han sido ya obtenidos, y no violan ni violarán ninguna disposición de sus estatutos o documentos orgánicos, ni las obligaciones negociables, contratos o acuerdos de que sea parte o mediante los cuales sus propiedades puedan ser afectadas, ni violan ni violarán ninguna ley, norma, regulación, orden, decreto, decisión, determinación o laudo actualmente en vigor, aplicables a la Comisión;
- (c) ha obtenido la Autorización Gubernamental para celebrar este Contrato de acuerdo a lo indicado en la Declaración I.8 de la sección de Declaraciones de este Contrato;
- (d) este Contrato constituye una obligación válida y vinculante para la Comisión, exigible conforme a sus términos;
- (e) no existe ningún procedimiento pendiente, ni tiene conocimiento de ninguna amenaza de procedimiento que pudiere afectar adversamente y de manera relevante la validez, legalidad o exigibilidad de las obligaciones que adquiere en virtud de este Contrato; y
- (f) excepto por lo establecido en el artículo 4o. del Código Federal de Procedimientos Civiles, la Comisión no tiene inmunidad, en México o en cualquier otro país, de demanda judicial, embargos preventivos, embargos judiciales u otros actos procesales relacionados o derivados del presente Contrato, los cuales constituyen actos de derecho civil o mercantil.

4.3 Cambios en la Información. Cada Parte se obliga, una vez que se tenga el conocimiento a informar en un plazo no mayor a cinco (5) Días Hábiles, a la otra Parte cualquier circunstancia que pudiera afectar la veracidad de las declaraciones vertidas en esta Cláusula 4 y en la parte de declaraciones del presente Contrato.

CLÁUSULA 5. DESARROLLO Y CONSTRUCCIÓN DEL SISTEMA; Y OTRAS OBLIGACIONES DEL TRANSPORTISTA

5.1 Obligación de Llevar a Cabo las Obras. El Transportista realizará todas las acciones conducentes para ejecutar a su cargo todas las Obras necesarias o apropiadas para construir el Sistema y alcanzar la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN a más tardar en la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN, así como para realizar las Obras necesarias para cumplir oportunamente con la capacidad del Sistema de conformidad con lo establecido en el Anexo 2 del presente Contrato, todo ello de acuerdo con lo requerido por (a) las Prácticas Prudentes de la Industria, (b) la Convocatoria y la Proposición, (c) las Leyes Aplicables, y (d) los términos y condiciones de este Contrato. Las acciones que deberá realizar el Transportista incluyen de manera enunciativa más no limitativa lo siguiente:

- (i) Deberá obtener y cumplir con todos y cada uno de los términos y condiciones contenidos en el Permiso de Transporte y realizar todos los actos necesarios para mantenerlo en vigor por el plazo de vigencia de este Contrato;
- (ii) será responsable de obtener oportunamente y mantener en pleno vigor y efecto todas las Autorizaciones Gubernamentales, que sean necesarias para construir, ser dueño, operar y dar mantenimiento al Sistema de acuerdo con los términos y condiciones de este Contrato y de la Convocatoria y la Comisión hará esfuerzos razonables para proveer toda la información y documentos necesarios para asistir al Transportista en la obtención de las Autorizaciones Gubernamentales que le correspondan conforme a este Contrato;
- (iii) será responsable por el diseño del Sistema y por satisfacer las especificaciones de ingeniería y construcción:

- 0024
- (A) usando solamente Materiales nuevos y de primera calidad, libres de defectos,
 - (B) de tal manera que la vida útil del Sistema pueda ser igual o mayor a la vigencia de este Contrato, y
 - (C) de acuerdo con
 - (1) las Prácticas Prudentes de la Industria,
 - (2) las Leyes Aplicables,
 - (3) la Convocatoria,
 - (4) todos los requisitos necesarios para mantener las garantías otorgadas por los proveedores de Materiales y
 - (5) las Fechas de Eventos Críticos.

El Transportista reconoce y acepta que será el único responsable por el diseño, la ingeniería, construcción, Pruebas, operación y mantenimiento del Sistema, conforme a lo establecido en este Contrato, y siguiendo las especificaciones de la Comisión incluidas en la Convocatoria. Sin limitar lo anterior, será responsable de:

- (1) toda la ingeniería del Sistema,
- (2) la inspección y prueba de los Materiales tanto durante su fabricación y preparación como una vez ubicados en el Sitio,
- (3) el desarrollo de todas las Obras,
- (4) la instalación de SCADA y de otros sistemas control y de telecomunicación para la operación del Sistema,
- (5) la conexión del Gasoducto al Punto de Recepción y a cada uno de los Puntos de Entrega, y
- (6) el llevar a cabo y completar exitosamente las Pruebas. Tendrá a su cargo el diseño, ingeniería y construcción y Pruebas del Sistema con la finalidad de alcanzar la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN en la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN.

5.2 Obligaciones Incluidas. Las Partes acuerdan que las obligaciones del Transportista incluyen (a) realizar todas las Obras que, sin estar expresamente determinadas o descritas en este Contrato, se requieran para la terminación y puesta en servicio satisfactoriamente del Sistema de conformidad con la Convocatoria, y (b) celebrar todos aquellos actos jurídicos necesarios para el mismo fin.

5.3 Financiamiento. El Transportista deberá obtener bajo su exclusiva responsabilidad todo el financiamiento de Deuda y Capital necesario (incluyendo contingencias razonables y requerimientos de capital de trabajo) para cumplir las obligaciones de este Contrato, y para la construcción, terminación, operación y mantenimiento del Sistema, en términos y condiciones consistentes con este Contrato y con la Convocatoria; en la inteligencia de que, dentro de los 15 Días siguientes a la celebración de los Acuerdos Financieros y de cualquier documento que los supleme o modifique, el Transportista deberá proporcionar a la Comisión una copia fiel de éstos junto con un certificado en el que establezca el costo promedio ponderado de la Deuda pagadera a los Acreedores en Dólares, de haberla, tanto con anterioridad como con posterioridad a la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN.

La información a la que se hace referencia en esta cláusula deberá entregarse con cada Acuerdo Financiero que el Transportista celebre, a fin de que la Comisión conozca en todo momento la capacidad del Transportista de solventar las obligaciones asumidas a través de este Contrato, en caso de que la Comisión dentro de la supervisión que realice detecte incumplimiento de esta obligación, se reserva el derecho de tomar las acciones pertinentes de acuerdo a este Contrato incluyendo lo señalado en la Cláusula 25.3.

En el caso de que el Transportista utilice el esquema de autofinanciamiento, deberá cumplir con los requisitos establecidos en el punto 1.43 de la Sección 1 de la Convocatoria

Las obligaciones del Transportista bajo el presente Contrato, no están condicionadas a que logre obtener financiamiento, por lo que la falta de obtención de dicho financiamiento no liberará al Transportista de su responsabilidad por el incumplimiento de las obligaciones a su cargo. La Comisión hará sus mejores esfuerzos para proporcionar la documentación propia que pudiera ser requerida por los Acreedores y que sea usual entregar en transacciones similares, según las prácticas bancarias internacionales.

5.4 Cumplimiento de las Leyes Aplicables. El Transportista realizará las Obras con estricto cumplimiento de las Leyes Aplicables, incluyendo, sin limitar, las leyes en materia laboral y de todas las disposiciones en materia de seguridad y medio ambiente. El Transportista será responsable por el cumplimiento de las Leyes Aplicables por parte de los Contratistas y deberá tomar las medidas necesarias para tal efecto.

5.5 Cumplimiento del Calendario. Firmado este Contrato, el Transportista comenzará y desarrollará las Obras de conformidad con el Calendario, de manera que cada uno de los Eventos Críticos tenga lugar en o antes de su respectiva Fecha de Evento Crítico.

5.6 Cláusula dejada en blanco intencionalmente

5.7 Obligaciones durante la ejecución de obras. La ejecución de las obras comprende las actividades a desarrollarse por el Transportista desde el Inicio del Periodo Preoperativo hasta la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN. Durante la ejecución de las Obras, el Transportista:

- (a) será plenamente responsable de la seguridad de todas las personas cuya entrada al Sitio esté autorizada, y deberá mantener las Obras en las condiciones adecuadas para evitar poner en peligro a dichas personas;
- (b) proporcionará y mantendrá todo el equipo de seguridad, iluminación, guardias, alambrados, y señales de advertencia, en el momento y lugares necesarios o requeridos por cualquier Autoridad Gubernamental; y
- (c) tomará todas las medidas necesarias (incluyendo la obtención de los seguros a los que se refiere la Cláusula 28 de este Contrato) para proteger el medio ambiente y para evitar que se causen daños a las personas o a la propiedad privada o pública de terceros, por contaminación, ruido u otras causas que se deriven de sus métodos de construcción y operación

5.8 Subcontratación No obstante que el Transportista subcontrate todas o parte de la ingeniería, construcción y pruebas de las Obras, el Transportista conservará plena responsabilidad sobre la realización de las mismas, de acuerdo con lo dispuesto por este Contrato, como si la subcontratación no se hubiera realizado, y deberá asegurarse de que todos los Contratistas cumplan con todos los términos y condiciones del presente Contrato.

5.9 Carácter de Patrón del Transportista y de los Contratistas Frente a los Trabajadores. El Transportista y cada uno de los Contratistas tendrán el carácter de patrón respecto de todo el personal y de los trabajadores que empleen con relación a las Obras, y por ningún motivo deberán considerarse como empleados de la Comisión. El Transportista mantendrá en paz y a salvo a la Comisión y, en su caso, indemnizará a la Comisión por cualquier daño o perjuicio que ésta sufriera por el incumplimiento de esta Cláusula.

5.10 Sistema de Gestión de Calidad, Sistema de Gestión Ambiental. Cuatro (4) semanas después de la fecha de firma del Contrato, el Transportista deberá desarrollar y entregar a la Comisión un Sistema de Gestión de la Calidad y un Sistema de Gestión Ambiental apropiados a las necesidades del proyecto, de acuerdo a lo dispuesto en el Anexo 6 y Anexo 9 respectivamente de este Contrato y cumplir con las demás obligaciones contenidas en dichos Anexos.

5.11 Aviso de Conclusión de Obras. El Transportista avisará por escrito a la Comisión cuando las Obras hayan sido terminadas y puedan iniciarse las Pruebas y la puesta en servicio. 3026

5.12 Pago de Impuestos. El Transportista será responsable del pago de todos los impuestos, a su cargo, tarifas y otras contribuciones fiscales y costos pagaderos a cualquier Autoridad Gubernamental, que resulten del financiamiento, diseño, ingeniería, construcción, titularidad de la propiedad, Pruebas, puesta en servicio, operación y mantenimiento del Sistema de Transporte de GN incluyendo sin limitación, el ISR; en la inteligencia de que esta Cláusula 5.12 no tendrá como efecto el disminuir o restringir la operatividad de las disposiciones contenidas en las Cláusulas 19 y 31 del presente Contrato.

5.13 Otros Documentos. Todos los Documentos del Proyecto presentados por el Transportista o para el beneficio del Transportista, incluyendo, sin limitaciones, los Acuerdos Financieros, el Contrato de Construcción, y cualquier modificación o adición a los mismos deberá hacerse en términos y condiciones compatibles con (i) las obligaciones del Transportista y los derechos de la Comisión conforme a este Contrato, y (ii) los términos y condiciones relevantes contenidos en la Convocatoria, salvo acuerdo escrito entre las Partes. En caso contrario no serán reconocidos por la Comisión.

5.14 Información Requerida del Transportista. Durante la vigencia del presente Contrato, el Transportista y en su caso el obligado, señalado en el punto 1.43 de la Sección 1 de esta Convocatoria (en tanto persista su obligación) entregará(n) a la Comisión los siguientes documentos:

- (a) tan pronto como estén disponibles, pero en todo caso dentro de los 60 Días siguientes al final de cada uno de los tres primeros trimestres de cada ejercicio fiscal del Transportista, una copia del balance no auditado del Transportista al final de cada trimestre, junto con sus estados de resultados, por un período que comience al final del ejercicio fiscal inmediato anterior y termine al final de dicho trimestre, preparados (con excepción de lo señalado en los mismos) de conformidad con las Normas de Información Financiera "NIF" en México, aplicados en una base uniforme, y expresados en Pesos, exponiendo en cada caso, comparativamente, la misma información para el período correspondiente del ejercicio fiscal inmediato anterior, certificada por un funcionario autorizado del Transportista (sujeto a ajustes de auditoría de fin de Año);
- (b) tan pronto como estén disponibles, pero en cualquier caso dentro de los 180 Días siguientes al final de cada ejercicio fiscal del Transportista, una copia de su balance auditado y de su estado de resultados para dicho ejercicio fiscal, preparados (con excepción de lo que se señale en los mismos) de conformidad con las Normas de Información Financiera "NIF" en México aplicados en una base uniforme y expresados en Pesos en cada caso, junto con el dictamen del despacho independiente de auditores externos del Transportista sus notas explicativas, y una carta de dichos auditores señalando que han examinado los estados financieros del Transportista de conformidad con los estándares de auditoría generalmente aceptados en México, aplicados en una base uniforme (salvo indicación en contrario contenida en la carta de referencia), y haciendo constar en la misma que dichos estados financieros representan de una manera correcta la situación financiera del Transportista al final de dicho ejercicio, así como los cambios en el capital de trabajo y en la situación financiera para dicho ejercicio; y
- (c) al momento de la entrega de los documentos a que se hace referencia en los incisos (a) y (b) que anteceden, el Transportista entregará también un certificado firmado por uno de sus funcionarios autorizados, en el que se indique si ha ocurrido o no algún Evento de Incumplimiento del Transportista y, en caso afirmativo, especifique en qué ha consistido el mismo y las acciones correctivas que el Transportista planea o ha efectuado al respecto.

5.15 Integración Nacional. El Transportista deberá cumplir con el porcentaje de Integración Nacional garantizado por el Transportista en el formato 4F de la Sección 4 de su Proposición; en

ningún caso el Transportista podrá disminuir ni sustituir el contenido de la Integración Nacional de la Cantidad Total de Tubería incluida en la proposición Técnica sin el consentimiento previo y por escrito de la Comisión, sin que exista obligación de la Comisión para autorizar esa sustitución; sin embargo, no la negará injustificadamente. 0027

Cualquier sustitución de la cantidad total de tubería de la originalmente ofertada por el Transportista, deberá ser solicitada por escrito a la Comisión, indicando la justificación técnica para solicitar dicha sustitución; en el entendido de que las justificaciones económicas no serán aceptables. Si la Comisión, no contesta al Transportista en un plazo de treinta (30) Días, contados desde la fecha en que la Comisión reciba la solicitud por escrito del Transportista, se considerará que ha aceptado la sustitución solicitada por el Transportista.

La Comisión verificará el cumplimiento del porcentaje de Integración Nacional en su conjunto, de acuerdo a lo establecido en los puntos 2.14.2.5.1 y 2.14.2.5.1.1 de la Sección 2 de la Convocatoria y, en su caso, aplicará las deducciones al Transportista que correspondan como resultado del incumplimiento de las obligaciones a su cargo.

Si en la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN, la Comisión determina que la Integración Nacional alcanzada por el Transportista, considerando la trayectoria final construida del Gasoducto, es menor al porcentaje garantizado en su Proposición en el formato 4F de la Sección 4, el Transportista acepta que la Comisión deduzca a través del pago del Cargo Fijo una cantidad equivalente al monto que resulte de aplicar la siguiente fórmula:

$$P = (\alpha^* - \alpha) \times TN$$

donde:

- α^* : el cociente del numeral 2 entre el numeral 1 del Formato 4F;
- α : el cociente de la longitud de tubería de fabricación nacional realmente instalada y el numeral 1 del Formato 4F
- TN : el numeral 4 (costo total de la longitud de tubería de fabricación nacional en Dólares) del Formato 4F

Las cantidades que el Transportista deba pagar de conformidad con esta Cláusula 5.15 podrán también ser deducidas por la Comisión de cualquier cantidad debida o pagadera al Transportista conforme al presente Contrato o podrán cobrarse mediante la ejecución de la Garantía de Cumplimiento. En caso de que en el pago del primer mes del Cargo Fijo no sea suficiente para compensar la deducción, se aplicará en el pago mensual subsecuente de Cargo Fijo y así sucesivamente hasta compensar el total de la deducción.

No se aplicarán las deducciones establecidas en esta Cláusula cuando no se alcance el porcentaje de Integración Nacional por razones justificadas y documentadas y la Comisión hubiere otorgado su consentimiento expreso al Transportista, en los términos del párrafo anterior.

El monto máximo global de deducciones por incumplimiento del Transportista en el porcentaje requerido de integración nacional en términos de esta Cláusula 5.15 tendrá un límite de hasta el 20% (veinte por ciento) del monto de la tubería de fabricación nacional, indicado en el Formato 4F de la Proposición.

5.16 Supervisión. La Comisión o a quien esta designe llevará a cabo las funciones de Supervisión del proyecto.

CLÁUSULA 6. DERECHOS INMOBILIARIOS Y AUTORIZACIONES GUBERNAMENTALES

6.1 Obligación de Obtención y Características. El Transportista será el único responsable de obtener los Derechos Inmobiliarios y las Autorizaciones Gubernamentales que correspondan para el diseño, construcción, pruebas, puesta en servicio, operación y mantenimiento del Sistema, por lo que deberá coordinarse con el Gobierno del Estado de Sinaloa, y en su caso con el Gobierno del Estado de Sonora, para el trámite y pago de los mismos a través del Fideicomiso conformado para tal efecto.

En caso de que se presente alguna modificación de la Ruta del Sistema, incluyendo aquellas contempladas en la Cláusula 7.3 de este Contrato, la Comisión:

- (i) proporcionará en términos del acuerdo específico de coordinación señalado en el punto 2.2.3 de la Sección 2 de la Convocatoria, toda ayuda razonable para asistir al Transportista en la obtención y mantenimiento de la vigencia de los Derechos Inmobiliarios que se requieran y las Autorizaciones Gubernamentales que se definen de manera enunciativa más no limitativa en el Anexo 1 de este Contrato;
- (ii) reconocerá como un evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor, la imposibilidad o demora del Transportista en obtener y mantener vigentes los Derechos Inmobiliarios y las Autorizaciones Gubernamentales, o la ocurrencia de actos de terceros que imposibiliten al Transportista cumplir en forma oportuna con sus obligaciones conforme al presente Contrato y no pudiesen ser evitadas por el Transportista mediante el ejercicio de las diligencias correspondientes debidamente documentadas, incluyendo, sin limitación, el gasto de toda suma de dinero razonable, lo anterior conforme a las Prácticas Prudentes de la Industria; y
- iii) reconocerá en el caso de la obtención de autorizaciones municipales en los Estados de Sonora y Sinaloa, que si la autoridad municipal excede sesenta (60) Días naturales para la expedición de los permisos necesarios para el Proyecto, siempre y cuando se cumplan las condiciones de la Cláusula 22.1, el Transportista podrá invocar Caso Fortuito o Fuerza Mayor, en los términos del inciso vii) de dicha Cláusula.

El Transportista deberá tener a disposición de la Comisión en el momento que esta lo requiera, la documentación suficiente que acredite la obtención de los derechos o en su caso el estatus de las negociaciones, así como de las Autorizaciones Gubernamentales que el Transportista informe en el reporte de avance mensual, señalado en la Cláusula 9.3 de este Contrato y en la Sección 2 de la Convocatoria.

6.2 Características de los Predios Para las EMRYC en el Punto de Recepción y en el Punto de Entrega. El predio donde se llevará a cabo la interconexión del ducto proveniente del gasoducto que suministrará GN al Sistema, será localizado conforme a lo indicado en el Anexo 2.16.8 de la Sección 2 de la Convocatoria.

El predio para la EMRYC deberá estar en el Sitio donde se ubicará el Punto de Entrega, lo anterior deberá considerarse por el Transportista en el alcance de este Proyecto, conforme al Anexo 2 del presente Contrato.

6.3 Daños a Terrenos y Bienes Distintos a la Tierra. En las contraprestaciones que el Transportista, pague a los dueños o poseedores de los predios materia de los Derechos Inmobiliarios estarán incluidos:

- (a) el pago de los bienes distintos a la Tierra localizados sobre los predios amparados por los Derechos Inmobiliarios, inventariados y evaluados;
- (b) la contraprestación por permitir usar el terreno para el paso del Sistema; y
- (c) la contraprestación por limitar los usos que el dueño o poseedor de dicho predio podrá darle al mismo.

El Transportista responderá de cualquier otro daño causado por él o sus Contratistas en los terrenos materia de los Derechos Inmobiliarios, así como por los demás daños y perjuicios que causen en tierras o propiedades no amparadas por los Derechos Inmobiliarios, aun si en ambos casos dichos daños y perjuicios hubieran sido inevitables para construir el Sistema de Transporte de GN. 0029

CLÁUSULA 7. REVISIÓN DE DOCUMENTOS

7.1 Revisión de Información. El Transportista ha revisado la Convocatoria y todos los demás documentos e información proporcionados por la Comisión con anterioridad a la fecha de este Contrato, y declara que son adecuados para la ejecución de las Obras y para el cumplimiento del objeto de este Contrato.

7.2 No Exención de Responsabilidad. Salvo por lo previsto en el presente Contrato, el Transportista no estará exento de responsabilidad alguna, ni podrá solicitar un aumento en la Tarifa por cualquier omisión en su revisión de los asuntos, datos e información a que se hace referencia en la Cláusula 4.1 (j) de este Contrato.

7.3 Cambios en la Ruta por Hallazgos Arqueológicos o Conciliaciones con Grupos Étnicos. Si al estar llevando a cabo las Obras en algún tramo de la Ruta del Gasoducto, el Transportista o sus Contratistas hacen algún descubrimiento que pudiese tener algún interés arqueológico para México o se presente alguna circunstancia que requiera conciliación con grupos étnicos y que derivado de esto se retrase el Calendario, de conformidad con las Leyes Aplicables, deberá notificarlo inmediatamente a la Comisión y a las Autoridades Gubernamentales Mexicanas competentes, así como hacerlo inmediatamente del conocimiento del Comité Técnico del Fideicomiso. Si como consecuencia de ello las Autoridades Gubernamentales ordenan la desviación de la Ruta del Gasoducto o retraso del Calendario, el Transportista estará obligado a obtener las Autorizaciones Gubernamentales necesarias y cualquier Derecho Inmobiliario adicional. Cualquier gasto adicional de construcción que sea el resultado de los hechos señalados, será por cuenta del Transportista y el desplazamiento del Calendario será reconocido como un evento de Fuerza Mayor.

CLÁUSULA 8. MESA DE CONTROL

A efecto de asegurar el cumplimiento a lo establecido en el Contrato, durante la vigencia del Período Preoperativo, la Comisión establecerá un sistema de control a través de la "Mesa de Control", la cual estará coordinada por el Director de Modernización de la Comisión, o el representante que éste designe para tales efectos.

A la "Mesa de Control" podrán ser convocados representantes de las Direcciones de Administración, Finanzas, Operación y Proyectos de Inversión Financiada de la Comisión, de conformidad con las facultades expresas previstas en el Estatuto Orgánico de la CFE y a las reglas de operación de la "Mesa de Control", que se encuentran descritas en el Anexo 16 de este Contrato.

Para el debido cumplimiento de lo anterior las Partes se obligan a proporcionar a la "Mesa de Control" la información de conformidad con lo estipulado en el Anexo 16 de este Contrato cuando ésta lo requiera.

CLÁUSULA 9. EVENTOS CRÍTICOS

0030

9.1 Eventos Críticos del Periodo Preoperativo

- (a) Antes o durante cada Fecha de Evento Crítico el Transportista deberá informar por escrito a la Comisión, que dicho Evento Crítico ha sido cumplido de acuerdo con los términos y condiciones de este Contrato y de la Convocatoria. El incumplimiento de los Eventos Críticos tendrá el impacto señalado en los Anexos 4 y 17 de éste Contrato.
- (b) En caso de que el Transportista incumpla su obligación de alcanzar la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN en la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN, el Transportista deberá efectuar los pagos por adelantado y por períodos de 30 Días, a fin de solventar las penas convencionales debidas por cada Día de demora, como se indican en el Anexo 4 de este Contrato, salvo que dicho incumplimiento se derive de un acto u omisión de la Comisión o a un evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor.

Si el Transportista, habiendo efectuado uno de tales pagos alcanzare la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN antes del último Día del período de 30 Días por el cual hubiera efectuado alguno de los pagos antes mencionados, la Comisión reembolsará al Transportista la parte proporcional correspondiente al número de Días que existan entre aquél en el cual el Transportista alcanzó la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN y el último Día del período de 30 Días por el cual hubiera pagado. En caso de que el Transportista no alcance la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN dentro de un período de 120 Días contados a partir de la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN, la Comisión tendrá derecho de rescindir este Contrato mediante aviso por escrito al Transportista con diez Días de anticipación a la rescisión, en cuyo caso deberán aplicarse los términos de la Cláusula 9.2. El derecho de la Comisión a terminar este Contrato de acuerdo con esta Cláusula 9.1 (b) estará sujeto al derecho de los Acreedores de subsanar dicho incumplimiento de conformidad con las Cláusulas 9.2 (c) y 25.3 (III) del presente Contrato.

- (c) En el caso de que el incumplimiento del Transportista con la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN sea resultado de un evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor, incluyendo cualquier retraso por los motivos previstos en la Cláusula 7.3, o bien sea consecuencia directa y exclusiva de un acto u omisión de la Comisión, dicha fecha será prorrogada por un período de tiempo igual al tiempo de la demora causada por el evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor o por el acto u omisión de la Comisión. La Comisión reconocerá el pago del Cargo Fijo por Capacidad al Transportista por retrasos en la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte, cuando dichos retrasos se deban única y exclusivamente a actos u omisiones de la Comisión o retrasos debidos a los Eventos de Caso Fortuito o Fuerza Mayor establecidos en los incisos (ii), (iv), (v), (vii) y (viii) de la Cláusula 22.1, así como a los retrasos conforme a la Cláusula 7.3. En caso de disputa se estará a lo ordenado por la Cláusula 30.2.

9.2 Terminación Anterior al Inicio del Servicio de Transporte de GN

- (a) En caso de que el Transportista: (A) incumpla con su obligación de alcanzar (i) la Fecha de Inicio de conformidad con lo establecido en la Cláusula 3 de este Contrato, (ii) la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN dentro de los 120 Días posteriores a la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN, o (B) incurra en cualquier otro Evento de Incumplimiento, salvo que dicho incumplimiento se derive de un acto u omisión de la Comisión o a Caso Fortuito o Fuerza Mayor, entonces la Comisión tendrá derecho a terminar este Contrato sin responsabilidad alguna y a recibir del Transportista, como pena convencional, un importe igual al monto de la Garantía de Cumplimiento del Contrato, otorgada conforme a la Cláusula 21 del presente Contrato, monto que la Comisión cobrará haciendo efectiva dicha Garantía de Cumplimiento. El monto de la pena referida, conjuntamente con las penas

0031

- convencionales establecidas en otras Cláusulas de este Contrato, indemnizará a la Comisión por los daños y perjuicios que sufra como resultado del incumplimiento del Transportista en proporcionar el Servicio de Transporte en los términos establecidos en el presente Contrato.
- (b) Esta pena convencional será independiente de todas las otras responsabilidades o pagos que el Transportista pueda tener vencidos frente a la Comisión conforme al presente Contrato, que no estén relacionados con la falta de provisión del Servicio de Transporte que el Transportista debería haber proporcionado a la Comisión conforme al presente Contrato, responsabilidades que estarán sujetas al límite establecido en la Cláusula 26.5. Todos esos pagos o responsabilidades mencionados en la oración inmediata anterior podrán también ser cobrados por la Comisión haciendo efectiva la Garantía de Cumplimiento del Contrato, en la inteligencia de que la obligación del Transportista de cumplir con dichas responsabilidades o pagos no estará limitada o restringida por el monto de la Garantía de Cumplimiento del Contrato, sino que estará limitada por el monto total que resulte de aplicar las disposiciones de la referida Cláusula 26.5 del presente Contrato. La utilización de fondos de la Garantía de Cumplimiento del Contrato, no será considerada un saneamiento del Evento de Incumplimiento del Transportista, a menos que el incumplimiento de que se trate consista en la falta de pago de una suma de dinero, y éste restablezca la Garantía de Cumplimiento del Contrato, dentro de los diez Días Hábiles Bancarios siguientes al Día en que la Comisión la haya hecho efectiva, al monto que tal Garantía tenía antes de ser ejecutada por la Comisión.
- (c) El derecho de la Comisión de terminar este Contrato de acuerdo con esta Cláusula estará sujeto al derecho de los Acreedores de subsanar dicho incumplimiento de conformidad con la Cláusula 25.3 (III), considerando, sin embargo, que tal derecho de los Acreedores estará a su vez sujeto a que los mismos incrementen el monto de la Garantía de Cumplimiento del Contrato, y efectúen los pagos debidos durante el período en que intenten subsanar el incumplimiento, de conformidad con lo requerido al Transportista en este Contrato.

9.3 Reportes: Programación y Revisión. Un mes después de la firma de este Contrato y hasta la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN, el Transportista entregará a la Comisión reportes de avance impreso y en medio electrónico, antes del Día 10 de cada Mes. Dichos reportes incluirán, de manera enunciativa mas no limitativa: el progreso de las Obras; la obtención de las Autorizaciones Gubernamentales que sean su responsabilidad; las etapas de ingeniería, procuración y suministro de equipo y materiales; la construcción y montaje electromecánico; las Pruebas y puesta en servicio y la interconexión del Sistema con el Punto de Recepción.

A partir de la Fecha de Inicio del Servicio de Transporte, el Transportista deberá entregar a la Comisión antes del Día 10 de cada Mes un reporte acerca de las actividades de operación y mantenimiento durante el Mes precedente, reporte que deberá informar con precisión acerca de la confiabilidad del Sistema. La forma y contenido de estos reportes de avance deberán ajustarse a lo indicado en los procedimientos R02-1, R03-1 y CPT-PS04, los cuales se proporcionan en la Sección 2 de la Convocatoria. Los reportes a que se hace referencia en esta Cláusula deberán estar firmados por un representante autorizado por el Transportista.

El Transportista deberá mantener a disposición de la Comisión toda la documentación que respalde la información presentada en dichos reportes, por un período mínimo de 5 años.

9.4 Gestión de Calidad de Contratistas. El Transportista exigirá a los Contratistas, el establecimiento y la aplicación de un Sistema de Gestión de Calidad en sus procesos de trabajo y fabricación, que asegure que el suministro de bienes y servicios cumpla con lo indicado en esta Convocatoria y en este Contrato. El Transportista deberá también efectuar un seguimiento mediante auditorías e inspecciones para verificar que los Contratistas cumplan con lo anterior.

9.5 Inicio de la Prestación del Servicio de Transporte de GN antes de la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN. En caso de que sea posible iniciar la prestación del Servicio de Transporte de GN entre el Punto de Recepción y el Punto de Entrega, antes de la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN, la Comisión, a su criterio y discreción, podrá recibir tal Servicio, en cuyo caso quedará obligada a pagar al Transportista la Tarifa que corresponda a la capacidad del Sistema, para efecto de lo anterior, el Transportista deberá obtener el consentimiento escrito de la Comisión.

0002

CLÁUSULA 10. PRUEBAS Y EXPEDICIÓN DEL CERTIFICADO DE CONCLUSIÓN DEL SISTEMA DE TRANSPORTE DE GN

10.1 Inicio de las Pruebas. Al completarse la construcción del Sistema y equipo asociado, las pruebas hidrostáticas, la revisión de las juntas de las tuberías del Sistema, la limpieza, trasvasado y/o drenaje de agua, el secado y las corridas de diablos (incluyendo las corridas de diablos instrumentados) se podrá dar inicio a las Pruebas de puesta en servicio, tal como se especifican en los puntos 2.13.2, 2.13.3, 2.13.4 y 2.13.5 de la Sección 2 de la Convocatoria. Cuando las Pruebas y actividades necesarias para iniciar operaciones hayan sido completadas y se hayan obtenido todas las Autorizaciones Gubernamentales necesarias para operar el Sistema, el Transportista entregará a la Comisión un certificado, apegado al modelo contenido en el Anexo 8 de este Contrato, en el cual hará constar tales circunstancias, firmado por el representante legal del Transportista y deberá estar acompañado de copia simple de todos los resultados de las Pruebas, certificaciones y Autorizaciones Gubernamentales correspondientes al Sistema (el "Certificado de Conclusión del Sistema de Transporte de Gas Natural"). Dentro de los diez (10) Días Hábiles siguientes a su recepción, la Comisión notificará al Transportista la aceptación o rechazo del Certificado, en el entendido de que una vez transcurrido dicho plazo, si la Comisión no emitiera comunicación alguna al Transportista aceptando o rechazando el Certificado, el consentimiento de la Comisión se entenderá por otorgado. La aceptación de dicho Certificado no podrá negarse sin causa justificada y tendrá validez a partir del Día siguiente al que sea presentado por el Transportista, siempre y cuando dicho Certificado no sea rechazado por la Comisión.

10.2 Gas Natural para Pruebas del Sistema de Transporte de GN. Será responsabilidad de la Comisión obtener el GN necesario para iniciar el flujo de GN por el Sistema para comprobar su adecuado funcionamiento antes de declarar que el mismo ha alcanzado la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN, pero será responsabilidad del Transportista solicitar, con base en las Prácticas Prudentes de la Industria, el GN necesario para Pruebas y pagarlo conforme a lo estipulado en este Contrato, al mismo precio que la Comisión adquiriera el GN puesto en el Punto de Recepción. El GN para Pruebas entregado por la Comisión en el Punto de Recepción deberá cumplir con la NOM-001-SECRE-2010 "Especificaciones del Gas Natural" emitida por la CRE. El Transportista solamente pagará por aquel GN que sea consumido, incluyendo el GN de empaque. Cualquier GN que sea entregado en algún Punto de Entrega durante las Pruebas, confirmado por la Comisión, será por cuenta de la Comisión.

En caso de que la Comisión no suministre oportunamente el GN para Pruebas o no sea capaz de mantener el flujo suficiente para Pruebas, éstas se desplazarán por un período de tiempo igual al del retraso incurrido, siempre que dicho retraso se haya causado exclusivamente por la falta de suministro de GN por la Comisión.

Adicionalmente, si las razones por las cuales la Comisión no suministra oportunamente el GN para las Pruebas, inclusive si son por Caso Fortuito o Fuerza Mayor, de conformidad con lo señalado en la Cláusula 22 de este Contrato, la Comisión deberá empezar a pagar el Cargo Fijo por Capacidad a partir de la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN.

Será responsabilidad del Transportista disponer del equipo de medición en la EMRYC en el Punto de Entrega, el cual deberá ser avalado por las Partes y por la Autoridad competente, lo anterior será condición para proceder a la entrega del GN de prueba. 0003

Para el suministro de GN de Pruebas el Transportista informará a la Comisión el volumen aproximado y la fecha en que requerirá el GN, por Día que ésta deberá suministrar a aquél, para la realización de las Pruebas, al menos con 90 (noventa) Días Calendario de anticipación a la fecha programada para el inicio de las mismas.

Posteriormente el Transportista deberá entregar a la Comisión primero, un Programa Mensual que comprenda las cantidades diarias del GN para el Mes en que se planea realizar dicho consumo, el cual confirmará o modificará la información establecida en el Programa Inicial para Pruebas, y se entregará con un mínimo de quince (15) Días Calendario previos al comienzo del Mes en que se planea consumir el GN, posteriormente debe entregar a la Comisión un Programa semanal que comprenda las cantidades diarias del GN para la semana en que se planea realizar dicho consumo, el cual que confirmará o modificará la información establecida en el Programa mensual para Pruebas, y se entregará con un mínimo de cinco (5) Días Calendario previos al comienzo de la semana en que se planea consumir el GN.

El Transportista deberá confirmarle a la Comisión, mediante un Programa Diario, la cantidad del GN para el día de GN en que está programado que se ejerza el consumo. Dicho programa precisará los requerimientos de GN y deberá ser entregado a la Comisión a más tardar a las 11:00 a.m. del Día anterior al día de GN de que se trate. Los horarios establecidos en este inciso podrán ser modificados de común acuerdo, y atendiendo los requerimientos del proveedor del GN.

En el Punto de Recepción y el Punto de Entrega, el Transportista es responsable de la medición del GN que recibe y entrega.

La Comisión presentará en el momento en que esté(n) disponible(s) la(s) factura(s) correspondientes al GN de Pruebas al Transportista, misma(s) que deberá(n) ser cubiertas a la Comisión de acuerdo a las instrucciones que en su momento establezca para efectuar el pago diez (10) Días después de haberla(s) recibido. En caso de pago extemporáneo, el Transportista pagará a la Comisión, a partir de la fecha de vencimiento, intereses sobre la cantidad debida y no pagada a la Tasa de Gastos Financieros que corresponda.

10.3 Pruebas. La Comisión tendrá el derecho de que sus representantes estén presentes durante las Pruebas, cumpliendo con las normas de seguridad que indique el Transportista.

10.4 Fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN. El Transportista está obligado a alcanzar la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN a más tardar en la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN. La fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN se considerará alcanzada cuando cada una de las siguientes condiciones ha sido satisfecha:

- (a) el Sistema ha sido completado de acuerdo con la Convocatoria, todas las Leyes Aplicables incluyendo sin limitación, todas las Autorizaciones Gubernamentales, y los demás requerimientos de este Contrato, incluyendo el que (i) todos los equipos e instalaciones necesarios para la completa, segura y confiable operación del Sistema hayan sido construidos, instalados, probados y certificados apropiadamente como un sistema operativo integrado y completo, (ii) que el Sistema, al momento de la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN, esté disponible para su operación normal y continua de acuerdo con los propósitos que le son propios, de acuerdo a las Prácticas Prudentes de la Industria, las Leyes Aplicables y los términos de este Contrato; en la inteligencia de que los detalles que puedan ser completados sin interrumpir las operaciones del Sistema no tendrán que haber sido necesariamente

terminados entonces, pero sí dentro de los 120 Días posteriores a la declaración de fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN;

- (b) las Pruebas han sido finalizadas y la Comisión ha recibido el Certificado de Conclusión del Sistema de Transporte de GN, de acuerdo al Anexo 8 del presente Contrato y lo haya aceptado conforme a la Cláusula 10.1;
- (c) el Transportista, de haber incurrido en ellas, ha pagado a la Comisión todas las penas convencionales adeudadas de acuerdo con este Contrato;
- (d) todas las Autorizaciones Gubernamentales requeridas para la propiedad, operación y el mantenimiento del Sistema han sido obtenidas y están en pleno vigor;
- (e) no subsiste ningún Evento de Incumplimiento del Transportista;
- (f) la Garantía de Cumplimiento del Contrato permanece en vigor conforme lo dispone la Cláusula 21 del presente Contrato; y
- (g) el Transportista ha entregado a la Comisión una constancia firmada por su representante legal, especificando que los requisitos previstos en los incisos (a) al (f) de esta Cláusula 10.4 han sido satisfechos a esa fecha.
- (h) la Comisión ha entregado al Transportista una constancia aceptando que los requisitos especificados conforme a esta Cláusula 10.4 han sido satisfechos, aceptación que no debe ser negada o postergada sin razón. La Comisión conviene que a la recepción de la constancia emitida por el Transportista conforme al inciso (g) anterior, la Comisión responderá, sea aceptando o rechazando el contenido de la constancia, dentro de un plazo máximo de diez Días Hábiles posteriores a tal recepción. En caso de aceptación, ésta surtirá efectos el Día en que el Transportista haya entregado la constancia referida en el inciso (g) de esta Cláusula 10.4. El silencio de la Comisión por un período igual a diez Días Hábiles se entenderá como aceptación de su parte siempre y cuando las Pruebas se hayan llevado a cabo. En caso de rechazo de la constancia por parte de la Comisión, las penas convencionales contempladas en el Anexo 4 de este Contrato no aplicarán durante el periodo comprendido entre la fecha de presentación de la constancia y la fecha de rechazo.

10.5. Disputa sobre la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN. En caso de que las Partes no estén de acuerdo acerca de si la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN ha sido alcanzada por el Transportista, se estará a lo dispuesto por la Cláusula 30.2 de este Contrato.

10.6 Verificación e Insuficiencia de Capacidad: Se verificará la capacidad del Sistema de Transporte de GN construido conforme a lo establecido en el punto 2.13.4 de la Sección 2 de la Convocatoria. Si la verificación realizada demuestra que el Sistema de Transporte de GN no tiene la Capacidad Reservada requerida conforme a este Contrato, el Transportista tendrá obligación de presentar a la Comisión un programa describiendo y calendarizando las medidas que el Transportista tomará para corregir dicha insuficiencia de Capacidad Reservada. Además, en caso de que se presente una insuficiencia de Capacidad en el Sistema por problemas de diseño, de manera que la Comisión no pueda disponer de la Capacidad Reservada, conforme al Anexo 2 de este Contrato, el Cargo Fijo por Capacidad se verá afectado de manera proporcional como consecuencia de la menor Capacidad Reservada del Sistema de Transporte de GN que se demuestre como resultado de la verificación. El procedimiento para el ajuste por dicha insuficiencia en la Capacidad Reservada se establece en el inciso 1) "Cargo Fijo por Capacidad" del Anexo 3 del presente Contrato.

El Transportista gozará de un plazo hasta de dos (2) años contados a partir de la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN para realizar los ajustes al Sistema de Transporte de GN que le permitan alcanzar la Capacidad Reservada. En este caso el Transportista tendrá la obligación de poner a disposición de la Comisión la totalidad de la Capacidad Reservada Verificada establecida durante la verificación realizada subsecuente, de acuerdo al punto 2.13.4 de la Sección 2 de la Convocatoria. Una vez alcanzada la Capacidad Reservada, se llevará a cabo nuevamente el ajuste de la Tarifa de acuerdo con el Anexo 3 del presente Contrato. Queda expresamente convenido que en ningún caso la Comisión reembolsará el ajuste al Cargo Fijo por Capacidad que el Transportista

hubiere dejado de recibir o deba pagar como consecuencia de no haber alcanzado la Capacidad Reservada. Concluido el lapso de dos (2) años, cualquier mejora al Sistema de Transporte de GN que realice el Transportista no cambiará la Tarifa ajustada por insuficiencia. 0035

CLÁUSULA 11. OBLIGACIONES DE LA COMISIÓN DURANTE EL PERÍODO PREOPERATIVO

11.1 Obtención de Autorizaciones Gubernamentales. El Transportista será el único responsable de preparar, elaborar y presentar los documentos, estudios y demás información necesaria para la obtención de las Autorizaciones Gubernamentales que le correspondan, así como de la celebración del Contrato de Interconexión.

11.2 Contrato Plurianual. La Comisión con fundamento en lo dispuesto por los Artículos 50 de la Ley Federal de Presupuesto y Responsabilidad Hacendaria y 148 de su Reglamento, así como las Disposiciones Quinta y Sexta de las "Disposiciones Generales para la Celebración de Contratos Plurianuales" y el Acuerdo Número Ochenta y Dos/2011 de la Junta de Gobierno de la Entidad celebrada el 09 de septiembre de 2011, autorizó la celebración del presente contrato plurianual requerido.

11.3 Taxatividad de las Obligaciones. Excepto lo expresamente previsto en el presente Contrato, la Comisión no tendrá ninguna otra obligación durante el Período Preoperativo. Toda la ingeniería, la construcción, las Pruebas y la puesta en servicio del Sistema que el Transportista deberá realizar, así como los servicios que deberá adquirir y las Autorizaciones Gubernamentales que deberá obtener, estarán a cargo del Transportista exclusivamente, y la Comisión no tendrá obligación alguna de pago por concepto de los mismos.

CLÁUSULA 12. OPERACIÓN Y MANTENIMIENTO DEL SISTEMA; INSUFICIENCIA EN EL SERVICIO

12.1 Operación y Mantenimiento del Sistema. El Transportista operará y dará mantenimiento al Sistema durante el Período Operativo, de conformidad con lo requerido por (a) las Prácticas Prudentes de la Industria, (b) la Convocatoria y Proposición, (c) las Leyes Aplicables, y (d) los términos y condiciones de este Contrato. De manera no limitativa, el Transportista tendrá las siguientes obligaciones con relación a la operación y el mantenimiento del Sistema de Transporte de GN:

- (i) Cumplir con las obligaciones contenidas en todas las Autorizaciones Gubernamentales en materia ambiental, Normas Oficiales Mexicanas, directivas de la CRE y Leyes Aplicables en lo atinente a la operación y mantenimiento del Sistema;
- (ii) inspeccionar y limpiar periódicamente el Sistema y llevar a cabo el mantenimiento preventivo y predictivo, de acuerdo con el Programa de Mantenimiento; y
- (iii) reparar, reemplazar o restaurar cualquier defecto o imperfección del Sistema derivado del uso normal y de la operación del mismo, de fallas de diseño, construcción, Materiales, o de Caso Fortuito o Fuerza Mayor.

12.2 Operador. El Transportista celebrará antes de la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN el Contrato de Servicio de Operación con el Operador mencionado en la Proposición o tomará las medidas necesarias para asegurar que el Sistema será operado conforme a los términos y condiciones de este Contrato, en la inteligencia de que el Transportista seguirá siendo responsable en todo momento por la operación y mantenimiento adecuados del Sistema. El Transportista y el Operador tendrán el carácter de patrón(es) respecto de todo el personal y de los trabajadores que emplee(n) durante todo el término del Contrato. Dichos trabajadores por ningún motivo deberán considerarse como empleados de la Comisión. El Transportista mantendrá en paz y a salvo a la Comisión y, en su

caso, realizará todos los trámites necesarios para indemnizar a la Comisión por cualquier daño o perjuicio que ésta sufriera por el incumplimiento de esta Cláusula o demanda laboral de dichos trabajadores. El Transportista podrá cambiar el Operador designado en la Proposición o aprobado por la Comisión y la CRE, así como celebrar el Contrato de Servicios de Operación con un tercero, siempre y cuando el Transportista: (a) obtenga el consentimiento previo de la Comisión y de la CRE, (b) permanezca frente a la Comisión como único responsable del cumplimiento de este Contrato y (c) obtenga las Autorizaciones Gubernamentales necesarias. La Comisión no negará su consentimiento en caso de que el nuevo Operador propuesto por el Transportista reúna los requisitos de experiencia operativa señalados en la Convocatoria.

12.3 Reservación de Capacidad; Asignación Preferente a la Comisión. El Transportista mantendrá en el Sistema de Transporte de GN la Capacidad Reservada para proporcionar a la Comisión el Servicio de Transporte de GN y entregar un volumen de GN equivalente a lo programado, hasta la Cantidad Máxima Diaria. En caso de que se presente una insuficiencia no atribuible a la Comisión, el Transportista asignará el volumen de GN disponible en el Sistema de Transporte de GN conforme a las condiciones generales para la prestación del servicio aprobadas por la CRE, salvo las que establezcan las Leyes Aplicables.

En caso de que la Comisión requiera de manera anticipada la capacidad programada en la Tabla 3 del Anexo 2 de este Contrato, lo informará al Transportista con al menos dos años de anticipación a fin de que el Transportista tome las provisiones necesarias para atender dicho requerimiento, en el entendido de que el Transportista podrá solicitar que se incorpore la parte proporcional de la Tarifa vigente a la fecha de operación comercial de los equipos necesarios, la parte proporcional del Cargo Fijo por Capacidad y del Cargo por Gas Combustible, previstos en el Anexo 3 de este Contrato.

12.4 Derecho de Tanto. La Comisión gozará de un derecho de tanto en caso de que el Transportista cuente con capacidad adicional en el Sistema a la contratada por la Comisión conforme a este Contrato, y que requiera o hubiese requerido inversión adicional y pretenda vender dicha capacidad a terceros, entonces el Transportista estará obligado a ofrecer a la Comisión dicha capacidad en las mismas condiciones comerciales (volumen, plazo, precio) que se ofrezcan a los terceros. Por lo tanto, el Transportista deberá notificar por escrito a la Comisión la existencia de dicha oferta, y la Comisión contará con un plazo de sesenta (60) Días Hábiles contados a partir de dicha notificación para entregar una respuesta por escrito al Transportista señalando que la Comisión ejercerá su derecho de tanto, y acepta dicha oferta. La oferta por parte del Transportista y/o el ejercicio por parte de la Comisión de su derecho de tanto con relación a dicha oferta, no afectará el precio, las condiciones (incluyendo plazo) o demás estipulaciones del presente Contrato, respecto de la capacidad de transporte materia del mismo, en el entendido que la Comisión no tendrá el Derecho de Tanto con relación a aquella capacidad que haya sido contratada con terceros antes de la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN.

La capacidad de transporte, que en su momento el Transportista venda a terceros en base firme, si no requiere de alguna inversión adicional a las especificaciones de la presente Convocatoria, se entenderá que es de CFE por lo que, para cederla la CFE deberá dar su aprobación por escrito y deberá ser compensada por un crédito igual al que cobre por el Cargo Fijo de dicho Servicio, sin incluir los cobros por combustible y costos variables.

Al vender servicios de transporte en el Sistema de Transporte de GN, adicional a las capacidades consideradas en este Contrato y hasta 510 MMPCD, el Transportista otorgará a CFE un crédito igual a la diferencia entre el monto percibido por su venta, y el requerimiento de ingresos que en su momento autorice la CRE para los costos incrementales ocasionados por el servicio de transporte adicional.

12.5 Insuficiencia en el Servicio; Responsabilidad del Transportista

- 0037
- (a) Sujeto a lo establecido por la Cláusula 12.3, el Transportista dará prioridad a las entregas de GN de la Comisión hasta por la Cantidad Máxima Diaria, y no deberá interrumpir o reducir dichas entregas por razones distintas a Caso Fortuito o Fuerza Mayor o mantenimiento programado, el cual se deberá realizar de acuerdo a la Cláusula 17.3 de este Contrato.
 - (b) En cada caso en que se presente una insuficiencia en el servicio de manera que la Comisión no pueda disponer de la Capacidad Reservada conforme al Anexo 4 de este Contrato, se aplicarán las deducciones contempladas por suspensión del servicio en el Reglamento de Gas Natural y en los Términos y Condiciones Generales del Permiso de Transporte otorgado al Transportista, los cuales indican lo siguiente: En caso de suspensión del servicio ocasionado por causas distintas a las señaladas en el Artículo 76 del Reglamento de Gas Natural, el Transportista deberá bonificar a la Comisión, al expedir la factura respectiva, una cantidad igual a cinco veces el importe del servicio que hubiere estado disponible de no ocurrir la suspensión y que la Comisión hubiere tenido que pagar. Para calcular dicho importe se tomará como base el consumo y el precio medios de la factura anterior.
 - (c) En caso de Emergencia, la Comisión notificará al Transportista de manera inmediata los requerimientos de Gas Natural adicionales a la Cantidad de GN Programada conforme al Programa de Entregas para cada Punto de Entrega (la "Cantidad Adicional"). El Transportista tan pronto como sea posible, dará respuesta a la solicitud de la Comisión, tendrá disponible en el Punto de Entrega que corresponda la Cantidad Adicional más la Cantidad de GN Programada, siempre que dicha Cantidad Adicional sea igual o menor a la Cantidad Máxima Diaria para ese Punto de Entrega, y siempre que la Comisión le entregue las cantidades correspondientes de Gas Natural en el Punto de Recepción.
 - (d) Lo estipulado en el inciso (b), de esta Cláusula no será aplicable en caso de que la insuficiencia en el Servicio de Transporte se deba a Caso Fortuito o Fuerza Mayor o a la negativa justificada del Transportista de aceptar GN en el Punto de Recepción, conforme a la Cláusula 15.4, o a la obligación del Transportista de iniciar un procedimiento de asignación de la capacidad bajo las Leyes Aplicables, conforme a la Cláusula 12.3.

12.6 Programa de Entregas. Las obligaciones de recepción y entrega del Transportista estarán sujetas al suministro puntual del Gas Natural en el Punto de Recepción por parte de la Comisión o a su nombre. Para fines de planeación del Transportista, la Comisión establecerá el Programa de Entregas, el cual tendrá efectos meramente informativos en lo atinente a la programación anual y mensual, pero carácter vinculativo en lo atinente a la programación diaria.

12.7 Aumento de la Cantidad Máxima Diaria. El Transportista realizará sus mejores esfuerzos para prestar el Servicio de Transporte de GN por encima de la Cantidad Máxima Diaria de cualquier Punto de Entrega, de serle requerido tal servicio por la Comisión, en la inteligencia de que el Transportista no estará obligado a realizar ningún acto que ponga en peligro la seguridad de las personas o del Sistema, o bien, sea contrario a las Prácticas Prudentes de la Industria. La tarifa por esos servicios será negociada de buena fe entre las partes con anterioridad a la prestación de dichos servicios, tomando en cuenta todos los costos adicionales que resulten de la expansión de la capacidad de transporte del Sistema (de ser ese el caso).

La tarifa por el Servicio de Transporte de GN por encima de la Cantidad Máxima Diaria nunca será mayor a la tarifa máxima autorizada por la CRE.

12.8 Gas Natural de Empaque. El volumen de GN necesario para el empaque de Gasoducto será por cuenta y costo del Transportista, pero para su obtención, nominación y pago se observará lo dispuesto por la Cláusula 10.2 de este Contrato.

12.9 Desbalances. Los Desbalances serán responsabilidad del Transportista, por lo que deberá firmar acuerdos de balance operativo con los demás transportistas que en un futuro se interconecten

con el Sistema incluyendo el SNG, estos acuerdos deberán firmarse 30 Días antes de la fecha de pruebas y estarán sujetos a este Contrato así como a las Prácticas Prudentes de la Industria y podrán ser modificados de mutuo acuerdo cuando las circunstancias lo requieran (Servicio de Acceso Abierto, mayor número de usuarios), o bien alguna de las Partes lo solicite.

CLÁUSULA 13. OBLIGACIONES GENERALES DE LA COMISIÓN

13.1 Pago de la Tarifa. La Comisión pagará la Tarifa durante el Período Operativo y los demás pagos establecidos en este Contrato, de acuerdo con lo indicado en el Anexo 3 de este Contrato.

13.2 Prohibición de Compensar. Salvo por disposición en contrario contenida en el presente Contrato, la Comisión no podrá retener o compensar ningún pago de la Tarifa u otras cantidades que deba cubrir por cualquier razón al amparo del presente Contrato, incluyendo sin limitación, cualquier derecho de compensación, contrademanda, defensa, reclamación, deducción, reducción, suspensión, diferimiento, disminución o cualquier otro derecho que la Comisión o cualquiera de sus Filiales pudiera tener en contra del Transportista o sus Filiales.

13.3 Programa de Entregas. Durante el Período Operativo la Comisión establecerá el Programa de Entregas conforme a los procedimientos contemplados por el Anexo 7 de este Contrato y a lo establecido en la Cláusula 12.6 anterior.

13.4 Documentación para Facilitar Financiamiento. La Comisión entregará toda la documentación e información que normalmente se proporcione o que sea razonablemente apropiada para este tipo de operación, para que el Transportista obtenga los recursos y/o garantías que requiera para el cumplimiento de sus obligaciones conforme al presente Contrato; en la inteligencia de que la Comisión no estará obligada a entregar ninguna documentación o información que no esté generalmente disponible para sus acreedores.

13.5 Prelación de Pagos. La Comisión reconoce que las cantidades que deberá de pagar en virtud de este Contrato constituirán obligaciones generales, directas, absolutas e incondicionales de la Comisión.

CLÁUSULA 14. PUNTO DE RECEPCIÓN Y PUNTO DE ENTREGA; PROPIEDAD Y POSESIÓN SOBRE EL GAS NATURAL

14.1 Punto de Recepción y Punto de Entrega. El Punto de Recepción y el Punto de Entrega se especifican en el Anexo 2 de este Contrato. Durante la vigencia del Contrato podrán modificarse o añadirse nuevos Punto(s) de Recepción o Punto(s) de Entrega. En cuyo caso el Transportista realizará esfuerzos razonables para recibir el GN en cualquier nuevo Punto de Recepción que la Comisión proponga, y de entregarlo en cualquier nuevo Punto de Entrega, siempre y cuando dichos puntos se encuentren conectados al Sistema y cumplan con las especificaciones de calidad y presión que acuerden para estos fines.

Los costos adicionales derivados de nuevos puntos de entrega y/o recepción de GN, serán negociados entre las Partes tomando en cuenta las disposiciones que en materia de GN disponga la CRE.

14.2 Posesión y Custodia del Gas Natural por el Transportista. El Transportista recibirá y tendrá la posesión y la custodia del GN en el Punto de Recepción. El Transportista dejará de tener la posesión y la custodia del Gas al momento en que éste pase por la última válvula de bloqueo de las EMRyC ubicadas en los Puntos de Entrega.

14.3 Responsabilidad del Transportista por Manejo del GN. Mientras el GN permanezca bajo la posesión y custodia del Transportista, recaerá en él toda la responsabilidad por pérdida, merma o daño respecto del GN, incluida la pérdida, merma o daño causados por Caso Fortuito o Fuerza Mayor. El Transportista deberá contratar los seguros correspondientes conforme a la Cláusula 28 de este Contrato. 0039

14.4 Responsabilidad de la Comisión de entrega y recepción de GN. La Comisión será responsable de suministrar el GN en los Puntos de Recepción así como de recibir éste en los Puntos de Entrega, en el entendido que la imposibilidad de entregar o recibir GN por parte de la Comisión aun siendo derivado de un evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor, no suspenderá la obligación de la Comisión de pagar el Cargo Fijo por Capacidad durante la subsistencia de dicho evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor, siempre y cuando el Transportista esté en condiciones de recibir y/o entregar el GN, aplicando en este caso lo estipulado en la Cláusula 22.8 de este Contrato.

CLÁUSULA 15. CONDICIONES DE RECEPCIÓN Y ENTREGA

15.1 Presión en el Punto de Recepción. Las Partes reconocen que la Comisión se ha comprometido a entregar GN en el Punto de Recepción dentro del rango de presión especificado en la Tabla 3 del Anexo 2 de este Contrato. Ni la Comisión ni el Transportista podrán modificar los compromisos contractuales de mantener dicho rango de presión, sin consultarlo previamente con la otra Parte, y obtener su consentimiento por escrito (mismo que no podrá ser negado sin causa justificada).

En caso de insuficiencia de presión en el Punto de Recepción, el Transportista deberá ajustar el Sistema para recibir dicho GN, en la medida en que sea posible, siempre que la Comisión acepte pagar previamente y por escrito los gastos directos, razonables y debidamente documentados derivados de la insuficiencia de presión.

15.2 Presión Interna del Gasoducto. El Transportista mantendrá en el Sistema las condiciones necesarias para recibir el GN de Comisión en el Punto de Recepción y para entregarlo en el Punto de Entrega a las presiones especificadas en la Tabla 3 del Anexo 2 de este Contrato.

15.3 Presiones en el Punto de Entrega. El Transportista se compromete a entregar GN en el Punto de Entrega a la presión que le solicite la Comisión, misma que deberá estar dentro del rango de presiones especificadas en el Anexo 2 de este Contrato. La Comisión mantendrá en el Punto de Entrega y se asegurará de que sus Centrales mantengan las condiciones necesarias para que el Transportista esté en condiciones de realizar las entregas de GN a las presiones requeridas por la Comisión, las que estarán dentro del rango establecidas en el Anexo 2 de este Contrato.

15.4 Especificaciones del GN en el Punto de Recepción. El Transportista no tendrá obligación de recibir de la Comisión Gas Natural que no se ajuste a las especificaciones establecidas por la NOM-001-SECRE-2010 o aquella que la cancele y/o sustituya. Cuando el Transportista detecte que el Gas Natural que la Comisión entrega en el Punto de Recepción no se ajusta a dicha NOM, deberá notificarlo de inmediato por escrito y por vía telefónica a la Comisión y previo acuerdo entre las Partes podrá recibirlo sin responsabilidad para el Transportista.

15.5 Especificaciones del GN en el Punto de Entrega. El GN que entregue el Transportista en el Punto de Entrega deberá cumplir con la NOM-001-SECRE-2010 "Especificaciones del Gas Natural" o la que la cancele y/o sustituya. En caso contrario, la Comisión podrá negarse a recibir el GN hasta que se corrija la desviación de dichas especificaciones, sin perjuicio de los demás derechos que le correspondan de conformidad con las Leyes Aplicables o con este Contrato. La Comisión podrá aceptar o rechazar discrecionalmente dicho GN. Sin embargo, cuando en el Punto de Recepción la

Comisión entregue al Transportista GN fuera de especificaciones y éste acepte recibirlo conforme a la Cláusula 15.4, la Comisión no podrá rechazar las entregas de ese GN en el Punto de Entrega, sino que estará obligada a tomarlo, siempre y cuando sea de la misma calidad que el entregado por ella en el Punto de Recepción y que satisfaga los requerimientos de presión y temperatura. 0040

15.6 Derecho de Mezcla. El Transportista tendrá el derecho de mezclar el GN propiedad de la Comisión con el GN propio o de terceros que contenga el Sistema, de conformidad con el artículo 926 del Código Civil Federal. Sin que ello lo libere de su obligación de entregar Gas Natural acorde con la NOM-001-SECRE-2010 "Especificaciones del Gas Natural" o la que la cancele y/o sustituya.

CLÁUSULA 16. MEDICIÓN

16.1 Unidad de Medición y Lugar de Entrega al Transportista. La cantidad de GN entregada por la Comisión al Transportista, será en el Punto de Recepción y se medirá en Gigajoules, en el caso de la cantidad de GN entregada por el Transportista a la Comisión, será en el Punto de Entrega y también será medido en Gigajoules. La unidad de medición que se usará para efectos de programación y balance operativo será Joule, y para efectos de facturación y cálculo de la Tarifa serán los Gigajoules. La construcción, operación y mantenimiento de las Estaciones de Medición, Regulación y Control se llevará a cabo de acuerdo con lo establecido en la Convocatoria. Asimismo, la Comisión, el PEE o el Transportista podrá instalar, por su parte, equipo de medición para verificar las cantidades y la calidad del GN entregado por Comisión al Transportista, o por éste a la Comisión.

16.2 Lugar y Presión de Entrega a la Comisión. El Transportista entregará el GN a la Comisión en las EMRYC(s) a las presiones indicadas en el Anexo 2 del presente Contrato y de acuerdo a lo indicado en la Cláusula 15.3 de este Contrato. El Transportista medirá la presión en los Puntos de Entrega con equipos que cumplan con los requerimientos de la Convocatoria. Si la Comisión solicita un aumento en la presión de entrega, los costos del aumento serán determinados por acuerdo entre las Partes y serán cubiertos por la Comisión siempre que dichos costos sean directos, razonables y estén debidamente documentados. En caso de que no se alcance acuerdo, el costo lo determinará un Perito Independiente, conforme a la Cláusula 30.2 del presente Contrato.

16.3 Acceso a Estaciones de Medición. La Comisión podrá tener acceso a cualquiera de las Estaciones de Medición, Regulación y Control, únicamente en presencia de un representante técnico debidamente autorizado e instruido por el Transportista, en Días y Horas Hábiles. La Comisión o el PEE gozará del mismo derecho únicamente respecto de la Estación de Medición, Regulación y Control en su Central. Cuando existan condiciones en la(s) EMRYC que pongan en peligro la integridad de la misma y/o de la Central y de su personal, la Comisión o el PEE podrán tener acceso a la estación con objeto de hacer frente a dichas condiciones y deberá comunicar al Transportista lo antes posible la ocurrencia de dicho evento y describir las reparaciones realizadas o necesarias a la(s) EMRYC.

En caso de alguna anomalía en la(s) EMRYC que impida el suministro del GN a la Comisión, el Transportista informará a la Comisión por escrito sobre dicho problema, así como el tiempo estimado para solucionarlo. En ningún caso se entenderá que la Comisión o el PEE están obligados a actuar, ni incurrirán en responsabilidad si deciden no hacerlo.

16.4 Información Acerca del Personal de la(s) EMRYC. El Transportista se obliga a proporcionar a la Comisión o al PEE en cada uno de los Puntos de Entrega la información básica del personal del Transportista que estará a cargo de las operaciones de administración, mantenimiento y seguridad de la EMRYC de el Punto de Entrega, a fin de que dicho personal pueda ser localizado en todo momento.

16.5 Modernización de Equipos. Dada la evolución constante de la tecnología de los equipos de medición, las Partes estarán permanentemente en la disposición de oír sugerencias sobre cambios y

adecuaciones necesarios para una mejora del equipo de medición. Las Partes acordarán sobre la conveniencia de efectuar dichas adecuaciones. Adicionalmente, las Partes podrán sugerir cambios para homogeneizar el sistema de medición en el Punto de Entrega. En todo caso dichos cambios y modificaciones serán con cargo al Transportista, y en ningún caso se afectará la completa compatibilidad entre los equipos instalados en el Punto de Entrega. Los equipos de medición deberán ser capaces de presentar sus resultados tanto en Condiciones Estándar como en Condiciones Base de Presión y Temperatura. 041

16.6 Método de Medición. La cantidad de GN recibida por la Comisión y por cualquier PEE en la Central se medirá en forma continua y se reportará en Condiciones Estándar de Presión y Temperatura. El período de medición será de 24 Horas, contadas a partir de las 0:00:00 Horas del Día en que se inicie la medición hasta las 23:59:59 Horas del mismo Día. Las Partes podrán modificar de común acuerdo el horario de medición, para adaptarlo a las necesidades operativas del Sistema. El GN se medirá de acuerdo con los reportes vigentes de la AGA 9. Si la AGA 9 se revisa o de cualquier forma modifica cualquiera de los estándares mencionados, las Partes acordarán si deciden aplicar o no dichas modificaciones.

16.7 Gravedad Específica y Poder Calorífico Bruto. La gravedad específica y el Poder Calorífico Bruto base seca del GN entregado a la Comisión y/o al PEE en el Punto de Entrega, se determinarán mediante los equipos e instrumentos adecuados para ese fin, de acuerdo con lo indicado en la Convocatoria. El Poder Calorífico Bruto Base Seca será determinado en Gigajoules por metro cúbico de GN, tomando el contenido calorífico registrado cada Día por los equipos e instrumentos de medición. A falta de registro o en caso de que exista algún problema con los mismos, el Poder Calorífico Bruto se determinará mediante el análisis cromatográfico de una muestra del GN que se suministre en los puntos de inyección más importantes y significativos en relación con la ubicación del Punto de Entrega, según lo determinen de común acuerdo las Partes. Los Gigajoules se calcularán multiplicando el volumen de GN entregado por el Poder Calorífico Bruto correspondiente al Día, a Condiciones Estándar de Presión y Temperatura.

16.8 Carácter Definitivo de la Determinación de Gigajoules. Las determinaciones de las Gigajoules efectuadas de acuerdo con las disposiciones de esta Cláusula 16 serán definitivas y obligatorias para ambas Partes, excepto en el caso de error manifiesto. De cualquier manera, y sin perjuicio del derecho subsecuente de cada Parte de demostrar error manifiesto en las mediciones o en la determinación de Gigajoules, las cantidades determinadas de acuerdo con lo aquí estipulado regirán para fines de facturación y pago, de conformidad con lo dispuesto por la Cláusula 20 de este Contrato.

16.9 Calibración Preventiva. Por lo menos una vez al Año o más frecuentemente si así lo requieren las NOM's Aplicables, el Transportista deberá tomar todas las medidas necesarias para calibrar con equipo patrón certificado o contratar un laboratorio acreditado por la Entidad Mexicana de Acreditación (EMA) dependiente de la Secretaría de Economía los equipos de medición en la EMRYC en el Punto de Recepción y en el Punto de Entrega. El Transportista notificará a la Comisión, con por lo menos setenta y dos (72) Horas de anticipación, la fecha en que se llevará a cabo las pruebas de calibración, con el propósito de que pueda, a su elección, atestiguar dichas pruebas y, en caso de ser necesario, los ajustes que deban realizarse al equipo de medición. Lo anterior deberá estar incluido en los procedimientos de medición formalizados entre las Partes.

16.10 Calibración Correctiva. En caso de que la Comisión, considere que existen fallas en los equipos de medición, el Transportista, independientemente de la obligación de calibrar periódicamente los equipos de medición contenida en la Cláusula 16.9 anterior, deberá calibrar sus equipos de medición, ya sea por sí mismo o contratando los servicios de un laboratorio acreditado por la Entidad Mexicana de Acreditación (EMA) dependiente de la Secretaría de Economía (SE), o bien por un laboratorio extranjero acreditado en el país de origen, por una institución oficial y que tenga trazabilidad a patrones internacionales como NIST cuyos honorarios serán cubiertos por el

Transportista, salvo que al realizarse dicha calibración resulte que no existía inexactitud alguna, caso en el cual los honorarios serán cubiertos por la Comisión. Si la revisión efectuada determina la existencia de fallas de medición, se harán los ajustes necesarios a las facturas emitidas, a partir de la fecha que las Partes acuerden que inició la inexactitud de medición. En caso de que las Partes no lleguen a un acuerdo acerca de esta última fecha, se estará a lo que determine un Perito Independiente. La detección de discrepancias de medición inferiores a cero punto cinco por ciento (0.5%) cuando se trate de equipo electrónico, según se establece para cada EMRyC, no dará lugar a que se efectúen correcciones a las facturas. En caso de que se detectaran discrepancias superiores al porcentaje aplicable antes señalado, el Transportista emitirá una nota de débito o crédito, según sea el caso, que deberá pagarse de acuerdo con lo establecido en la Cláusula 20 de este Contrato o acreditarse contra el pago de la siguiente factura que se emita, según corresponda. Lo anterior deberá estar incluido en los procedimientos de medición formalizados entre las Partes.

16.11 Errores Aritméticos o de Cálculo. Los errores aritméticos o de cálculo podrán corregirse a solicitud de cualquiera de las Partes, efectuada dentro del plazo de diez (10) Días contados a partir del Día en que hubieran tenido conocimiento de dichos errores, pero nunca después de noventa (90) Días después de la recepción de la factura correspondiente. Una vez reconocido el error aritmético, el Transportista procederá a emitir la nota de crédito o débito que corresponda. En caso de existir discrepancia entre las Partes, se estará a lo indicado en la Cláusula 30.2.

16.12 Carencia de Medición. Si por cualquier motivo el equipo de medición en la(s) EMRyC(s) del Transportista dejara de medir la cantidad de GN entregado en el(los) Punto(s) de Entrega, dicha cantidad de GN se determinará tomando como base las mediciones realizadas con el equipo de medición en el(los) Punto(s) de Entrega, ajustadas por el promedio de la diferencia que haya existido entre las mediciones realizadas con el equipo del Transportista y la realizada en el(los) Punto(s) de Entrega durante los treinta (30) Días inmediatos anteriores a la falla.

16.13 Atestiguación de Pruebas de Calibración. Tanto la Comisión como el Transportista podrán presenciar las pruebas de calibración de los equipos e instrumentos de medición en cualquiera de las EMRyC. Para ello, el Transportista o la Comisión, según corresponda notificará a la otra parte con por lo menos (72) Horas de anticipación al Día en que se llevarán a cabo las pruebas de calibración para que ambas Partes estén presentes en las Pruebas a llevarse a cabo.

16.14 Conservación y Consulta de Registros. El Transportista mantendrá actualizados los registros de los últimos diez Años de acuerdo a las Leyes Aplicables de las calibraciones de los equipos que intervengan en la determinación de la cantidad y calidad del GN. Dichos registros estarán disponibles a solicitud de la Comisión en Horas hábiles y con previo aviso de por lo menos 72 Horas.

16.15 Reportes de Flujo de Información. El Transportista deberá proporcionar diariamente en forma electrónica a la Subdirección de Energéticos, y a la Subgerencia Regional de Energéticos Noroeste de la Comisión un reporte de flujo de información del GN recibido/entregado en el Punto de Recepción y Punto(s) de Entrega, el Transportista deberá acordar un Contrato de Interconexión o Convenio de Medición con los respectivos propietarios. El Transportista tendrá la obligación de proporcionar de manera enunciativa y no limitativa la siguiente información a la Comisión:

- a) Volumen (Flujo en m^3)
- b) Presión de Entrega (kg/cm^2)
- c) Temperatura ($^{\circ}C$)
- d) Energía Total (GJ)
- e) Poder Calorífico Promedio (GJ / m^3)
- f) Gravedad Específica Instantánea
- g) Nominación (GJ)

Adicionalmente, el Transportista deberá generar un reporte en el cual se analicen los desbalances diarios y acumulados en cada uno de los puntos y en el sistema.

0043

16.16 Medición en el Punto de Recepción.

El propietario del gasoducto que suministrará el GN en el Punto de Recepción, será el responsable de la medición de la Cantidad Confirmada, presión, temperatura y energía del GN en su propia EMRyC y ésta será la medición fiscal para efectos de facturación y la Comisión tomará las medidas necesarias para que proporcione toda la información relacionada con la medición al Transportista. La Comisión y el Transportista aceptarán las mediciones que emita el propietario del gasoducto que suministrará GN como finales y obligatorias, con la excepción en el caso de que se detecten errores manifiestos.

En el caso de que este Sistema suministre GN al gasoducto Sásabe – Guaymas, la medición fiscal se realizara en la EMRyC instalada por el responsable de dicho gasoducto.

La Comisión y el Transportista tendrán derecho de estar presentes cuando dichas mediciones se lleven a cabo, para lo cual la Comisión tomará las medidas necesarias para que el propietario del gasoducto que suministrará GN notifique los resultados con anticipación.

Se aplicará el Sistema Internacional de Unidades (SI) y la NOM-008-SCFI-2002.

16.17 Medición en el Punto de Entrega

Se tomara como medición fiscal, la proveniente de la EMRyC que el Transportista instale en el Punto de Entrega objeto de esta Convocatoria. La Comisión tomará en cuenta exclusivamente las Cantidades Confirmadas de GN recibidas por la Comisión en el Punto de Entrega de la EMRyC indicada en esta Cláusula 16.17.

En el caso de que este Sistema reciba GN del gasoducto El Encino – Topolobampo, la Medición fiscal se hará en la EMRyC de este Sistema, instalada en el Sitio El Oro.

CLÁUSULA 17. COMITÉ DE COORDINACIÓN Y PROGRAMA DE MANTENIMIENTO

17.1 Comité de Coordinación. Quince (15) días previos a la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN, las Partes constituirán un Comité de Coordinación integrado por un representante de cada Parte, y un representante del Operador, que de haberlo, tendrá voz, pero no voto (el "Comité de Coordinación"). El Comité de Coordinación sesionará cuando el mismo lo considere necesario, y sus decisiones se tomarán por acuerdo de sus miembros. El Comité de Coordinación será responsable de la coordinación necesaria entre las Partes durante la vigencia del Contrato. Sin que ello limite la generalidad de lo anterior, entre las facultades y obligaciones de esos representantes se incluirán:

- (a) la coordinación de las medidas que deberán tomarse en relación con la pérdida o reducción de capacidad del Sistema provocadas por la ocurrencia de un Caso Fortuito o Fuerza Mayor, una Emergencia o por cualquier otro motivo;
- (b) la coordinación de los programas previstos de mantenimiento;
- (c) la atención de las cuestiones de seguridad que afecten a las Partes o a los Contratistas;
- (d) la revisión y, si fuese necesario, actualización con anterioridad a que surja una disputa, de las personas especificadas en el Anexo 5 de este Contrato como Peritos Independientes;
- (e) reunirse cada Mes (i) para acordar el Programa de Entregas del Mes siguiente, (ii) para revisar el Programa de Entregas del Mes anterior, y (iii) para evaluar el cumplimiento del Programa de Mantenimiento por el Transportista;
- (f) la revisión de la bitácora que lleve el Transportista en relación con el Sistema;
- (g) la revisión, discusión y seguimiento de los programas de inversiones adicionales del Transportista, en su caso;

- 0044
- (h) la discusión de cualquier otro aspecto relacionado con la operación del Sistema, incluyendo lo relativo a mediciones;
 - (i) el seguimiento de la obtención de las Autorizaciones Gubernamentales por las Partes, y, en su caso, la solicitud a una de las Partes para que ayude a la otra en la obtención de tales Autorizaciones Gubernamentales, quedando intacta la obligación de cada Parte de obtener las Autorizaciones Gubernamentales que le correspondan, conforme al Anexo 1 del Contrato de Transporte; y
 - (j) las partes acuerdan resolver sus diferencias en materia técnica operacional o tarifaria de acuerdo a lo establecido en la Cláusula 30.2 de este Contrato.

17.2 Conservación de Archivos. Ambas Partes deberán mantener archivos completos y exactos, así como todos los demás datos que sean necesarios para la correcta administración de este Contrato, en relación con las cuestiones y por los plazos que determine el Comité de Coordinación.

17.3 Programa Anual de Mantenimiento. El Transportista propondrá un Programa Anual de Mantenimiento, el cual deberá actualizarse a más tardar el 1 de noviembre de cada Año, sin que pueda afectarse la disponibilidad especificada en la Sección 2 de la Convocatoria. La Comisión consultará con sus proveedores de GN para asegurar que el Programa Anual de Mantenimiento sea acorde con los términos de sus contratos de suministro y con los programas de mantenimiento de los sistemas de transporte ascendentes, y para que no afecte la operación de las Centrales.

El Transportista y la Comisión establecerán conjuntamente el Programa Anual de Mantenimiento del Sistema que será revisado cada 90 Días para adecuarlo a las necesidades del Sistema Eléctrico Nacional en la región noroeste del país. La Comisión podrá efectuar auditorías al Sistema para verificar el cumplimiento del Transportista con el Programa Anual de Mantenimiento.

17.4 Modificaciones al Programa Anual de Mantenimiento. La Comisión tendrá el derecho de proponer modificaciones o adiciones al Programa Anual de Mantenimiento para asegurar que el Transportista cumpla con los estándares y las condiciones establecidos en la Convocatoria y en la Proposición. Si las Partes no logran llegar a un acuerdo respecto de dicho Programa, cualquiera de las Partes podrá presentar el Programa a un Perito Independiente para su evaluación. El Perito Independiente revisará el Programa dentro de los 30 Días siguientes y determinará si deberán hacerse modificaciones, para que el Transportista dé mantenimiento al Sistema actuando como operador prudente de conformidad con la Convocatoria, su Proposición y con la Prácticas Prudentes de la Industria. La decisión del Perito Independiente será final y obligatoria para las Partes.

17.5 Acceso a Información y al Sistema. El Transportista proporcionará a la Comisión la información que ésta le solicite sobre la operación y el mantenimiento del Sistema, y en Horas y Días Hábiles permitirá a los representantes de la Comisión el acceso al Sistema, para dar seguimiento al cumplimiento de los términos y condiciones de este Contrato por el Transportista. Los representantes de la Comisión deberán cumplir con las normas de seguridad, órdenes e instrucciones del Transportista.

CLÁUSULA 18. TARIFA

18.1 Obligación de Pagar la Tarifa. A partir de la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN, pero no antes de la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN (salvo lo establecido en la Cláusula 9.5), la Comisión pagará mensualmente al Transportista, como contraprestación por el Servicio de Transporte, la Tarifa. La Tarifa estará sujeta a ajuste de conformidad con los términos de la Cláusulas 19 y del Anexo 3 de este Contrato.

18.2 Contraprestación Única. El Transportista reconoce y acepta que la Tarifa será su única contraprestación por el Servicio de Transporte, y que, como tal, incluye todos los costos, gastos y utilidades relacionadas con la construcción, operación y mantenimiento del Sistema propuesto en su Proposición, incluyendo capital, costos financieros, cambiarios, administrativos, de operación y mantenimiento, impuestos y otras contingencias del Transportista que se deriven de la firma, cumplimiento, terminación o rescisión de este Contrato. El Transportista reconoce además, que el método para el cálculo de la Tarifa toma en cuenta los costos, gastos y utilidades resultantes de la provisión del Servicio de Transporte aquí previsto, así como todas las Obras relacionadas con el diseño, construcción, operación y mantenimiento del Sistema, incluyendo costos de inversión y gastos derivados de condiciones operativas, socio-económicas, políticas, topográficas, climáticas, ambientales y geográficas; restricciones por los caminos, rutas de acceso y restricciones de espacio; relaciones con la comunidad, disponibilidad de materiales y de instalaciones temporales, servicios públicos, equipo, transporte y mano de obra. En virtud de lo anterior, el Transportista no tendrá derecho a reclamar ningún tipo de ajuste, compensación, indemnización o reclamo relacionado de cualquier forma con la celebración, cumplimiento, rescisión o terminación del presente Contrato, salvo lo expresamente previsto en el mismo y cuando con posterioridad a la adjudicación del Contrato se presenten circunstancias económicas de tipo general, como resultado de situaciones supervenientes ajenas a la responsabilidad de las Partes, que provoquen directamente un aumento o reducción en los precios del Servicio de Transporte de GN aún no entregados o prestados o aún no pagados; y que por tal razón no pudieron haber sido objeto de consideración en la Proposición, la Comisión deberá reconocer incrementos o requerir reducciones, de conformidad con el procedimiento que acuerden las Partes de buena fe.

CLÁUSULA 19. AJUSTES A LA TARIFA

19.1 Ajuste. La Tarifa deberá ajustarse para incluir las modificaciones correspondientes a los índices de los precios especificados en el Anexo 3 de este Contrato.

19.2 Ajuste por Cambio en Ley Las Partes están de acuerdo en que si el Transportista incurre en costos mayores o menores con relación al cumplimiento de sus obligaciones derivadas de este Contrato a causa de Cambios en la Ley, siempre que el valor neto acumulado de dichas variaciones de costos fuese superior a US\$ 100,000.00 (Cien mil Dólares 00/100 cy) por Año, entonces la Comisión (en el caso de que el Transportista incurra en costos mayores) realizará los pagos conforme a las Facturas Mensuales que sean necesarias a efecto de reembolsar dichos costos, considerando los costos financieros, razonables y documentados en que incurra el Transportista (sujeto a previa documentación y justificación de su procedencia), y el Transportista (en el caso de que el Transportista incurra en menores costos), reducirá sus facturas de manera acorde. Dicha cantidad de US\$ 100,000.00 (Cien mil Dólares 00/100 cy) será ajustada cada Año conforme a la variación del *Consumer Price Index* de los Estados Unidos de América correspondiente al rubro "All Commodities", publicado por el Bureau of Labor Statistics del US Department of Labor. Si el valor neto acumulado de dichas variaciones de costos fuere inferior a US\$ 100,000.00 (Cien mil Dólares 00/100 cy. o la cantidad equivalente actualizada) durante cualquier Año, el monto al cual hubieran ascendido las variaciones de costos acumuladas durante tal Año será considerado como saldo inicial para el cálculo del valor neto de las variaciones de costos correspondientes al Año siguiente. Cualesquier pagos realizados de conformidad con esta Cláusula 19.2 serán pagaderos cuando el valor neto de tales variaciones supere US\$ 100,000.00 (Cien mil Dólares 00/100 cy) o la cantidad equivalente actualizada, en el entendido que incrementos o disminuciones que tengan un efecto recurrente en una base mensual o anual deberán reflejarse en su totalidad en las Facturas Mensuales correspondientes a las fechas en que dichos efectos sucedan, e incrementos que sean el resultado de requerimientos de inversiones de Capital adicionales deberán reflejarse en las Facturas Mensuales basándose en una amortización de dichas inversiones de Capital y el retorno sobre inversiones requerido con relación a dichas inversiones de Capital adicionales tomando en cuenta la porción de la vida útil remanente de los

activos afectados que coincida con el término restante del Contrato. Cualesquiera de dichos pagos deberán hacerse en Dólares, salvo por pagos correspondientes a Impuestos mexicanos que deberán hacerse en Pesos. Dentro de los treinta (30) Días siguientes a la notificación de cualquiera de las Partes a la otra de la ocurrencia de Cambios en la Ley que aumenten o disminuyan los costos del Transportista, el Transportista deberá entregar a la Comisión un estimado por escrito del aumento o disminución en los costos que se derive de los Cambios en la Ley, un análisis de los fundamentos de dicha propuesta y un cálculo del monto a ser reflejado en cada Factura Mensual (colectivamente, el "ajuste estimado") sin perjuicio de lo dispuesto en la Cláusula 19.5. Los pagos serán ajustados de manera tal que el pago será realizado por completo dentro del término pendiente del Contrato y el ajuste a los pagos mensuales tomará en cuenta cualesquiera costos financieros razonables y documentados en que incurra el Transportista. El Transportista deberá hacer sus mejores esfuerzos para minimizar cualquier aumento o maximizar cualquier disminución, según sea el caso, en costos que resulte de Cambios en la Ley.

19.3 Resolución de Disputas. Si la Comisión discrepa con el Ajuste a la Tarifa propuesta por el Transportista y, luego de hacer un esfuerzo razonable y de buena fe, las Partes no logran acordar el Ajuste a la Tarifa que permita restablecer al Transportista a la situación económica en que se encontraba antes de los Cambios en la Ley, cualquiera de las Partes podrá, dentro de los sesenta (60) Días siguientes a la notificación del Cambio en la Ley, pedir al Perito Independiente que resuelva la disputa de conformidad con los procedimientos establecidos en la Cláusula 30.2. No se realizarán pagos por el "ajuste estimado" mientras no se resuelva la discrepancia, pero cualquier ajuste será retroactivo, incluyendo intereses calculados a la Tasa de Gastos Financieros a partir de la fecha en que los costos del Transportista hayan aumentado o disminuido como resultado de los Cambios en la Ley.

19.4 Monto Efectivo de Ajuste. A partir del Año en que un Ajuste a la Tarifa hubiere sido efectuado, el Transportista deberá entregar a la Comisión dentro de los treinta (30) Días siguientes al final de cada uno de los Años subsecuentes un reporte en el que se precise el aumento o disminución de costos efectivamente causados por el Cambio en la Ley (el "Monto Efectivo de Ajuste") y en el que se calcule los pagos que se hubieren efectuado durante ese Año de haberse conocido el Monto Efectivo de Ajuste con anticipación. Si el monto de ajuste a la Tarifa resultante del Ajuste a la Tarifa fuera distinto del Monto Efectivo de Ajuste, la diferencia (con sus intereses a la Tasa de Gastos Financieros) deberá pagarse mediante una nota de crédito o de débito que se acompañe a la siguiente factura mensual que expida el Transportista. Cualquier diferencia en favor de la Comisión o del Transportista, según sea el caso, que exceda el monto total de la siguiente factura mensual deberá ser pagada por el Transportista o por la Comisión, según sea el caso, dentro del plazo establecido en la Cláusula 20 para el pago de facturas.

En caso de detectar un error en el monto facturado o pagado conforme a este Contrato, dicho error se ajustará dentro de un plazo de treinta (30) Días contados a partir de la determinación del mismo, siempre y cuando el reclamo se haya presentado dentro de un plazo de sesenta (60) Días contados a partir de la fecha en que se detectó dicho error, pero en todo caso dentro de un plazo de doce (12) Meses contados a partir de la fecha de la emisión de dicha factura equivocada.

19.5 Forma de Pago de los Ajustes. Los ajustes a la Tarifa que correspondan de conformidad con lo dispuesto en la Cláusula 19.2 se efectuarán de forma tal que la cantidad a ser recuperada se pague, a la opción de la Comisión, (i) durante el período en que el Transportista incurra en dicho aumento o disminución de costos, o (ii) durante el resto de los Meses de la vigencia de este Contrato, en la inteligencia de que en este último caso, (a) el Ajuste a la Tarifa deberá considerar los costos de financiamiento, razonables y documentados en que el Transportista incurra como consecuencia de la decisión de la Comisión y (b) cualquier pago relacionado con una inversión de Capital requerido en virtud de Cambios en la Ley quedará sujeto a lo estipulado en la Cláusula 19.6.

19.6 Inversión de Capital. En caso de que se requiera realizar una inversión de Capital en virtud de Cambios en la Ley, el Transportista deberá amortizar tal inversión durante toda la vida útil del activo de Capital de que se trate, de acuerdo con las Normas de Información Financiera "NIF" en México, en la inteligencia de que si tal término excediera el plazo de vigencia del Contrato, la Comisión pagará al Transportista mediante ajustes de la Tarifa únicamente la parte de tal inversión que corresponda amortizarse durante el plazo de vigencia del Contrato. El plazo de amortización se determinará conforme a las Normas de Información Financiera "NIF" en México, y en caso de disputa se estará a lo establecido en la Cláusula 30.2. 0047

19.7 Capacidad en Exceso de la Capacidad Reservada. En caso de que la capacidad del Sistema exceda la Capacidad Reservada, la Comisión sólo ajustará la Tarifa en proporción a la parte del Sistema que corresponda a la Capacidad Reservada, salvo lo dispuesto en la cláusula 12.7 (Aumento de la Capacidad Máxima Diaria) de este Contrato.

CLÁUSULA 20. FACTURACIÓN Y PAGOS

20.1 Contenido y Fecha de Emisión de las Facturas. El Transportista entregará de manera electrónica sus facturas a la Comisión en la Subgerencia Regional de Energéticos Noroeste, con copia a la Subdirección de Energéticos. Las direcciones electrónicas serán definidas en el Comité de Coordinación y podrán ser cambiadas según las instrucciones por escrito de la Comisión. El Transportista deberá entregar a la Comisión a más tardar el séptimo Día (o en caso de que este Día no sea Día Hábil, del Día Hábil anterior) de cada Mes una factura por el Servicio de Transporte prestado durante el Mes anterior. La factura deberá incluir los requisitos fiscales necesarios y acompañarse de un estado de cuenta conciliado y pormenorizado que contenga la siguiente información: (a) el cálculo de la Tarifa y de cada uno de los componentes de la misma, (b) el cálculo de cualquier Ajuste a la Tarifa y su razón de ser, y (c) los montos totales en Dólares y en Pesos que deberá pagar la Comisión con respecto de la Tarifa.

En caso de que el Transportista no pudiera calcular una factura sobre la base de la información corriente como resultado de que la información necesaria no esté disponible, el Transportista deberá calcular la factura basándose en la mejor información comprobable entonces disponible. El Transportista deberá emitir un estado de cuenta modificado con el estado de cuenta mensual regular siguiente, inmediatamente después de que cada información real se haga disponible especificando claramente cualquier crédito o cargo adicional resultante de tales modificaciones.

20.2 Pago de Conceptos Sujetos a Ajuste. En caso de que el Transportista facture con base en conceptos que hubieren sido sujetos a ajuste de conformidad con los términos y condiciones del presente Contrato, el Transportista deberá claramente indicar por separado en la factura presentada los pagos adicionales que se deban como resultado del ajuste.

20.3 Fecha de Pago. La Comisión pagará a los veinte (20) Días naturales de cada mes posteriores a la recepción de la factura en cada uno de los años contractuales de conformidad con las disposiciones de este Contrato, el monto total neto debido al Transportista. El pago del Cargo Fijo por Capacidad se pagará en Dólares, y depositará en la cuenta de una institución financiera ubicada en la Ciudad de New York o en la Ciudad de México, según designe por escrito el Transportista. Los otros componentes de la Tarifa y los impuestos se pagarán en Pesos y se depositará en una cuenta en una institución bancaria autorizada ubicada en la Ciudad de México, de acuerdo con las instrucciones por escrito del Transportista. En caso de que el Día de pago no sea un Día Hábil Bancario, la Comisión realizara el pago en el Día Hábil Bancario inmediato siguiente.

20.4 Gastos Financieros. En el caso de que la Comisión no pague cualquier cantidad adeudada al Transportista bajo este Contrato dentro del plazo pactado para tal pago, la Comisión deberá de pagar

gastos financieros a la Tasa de Gastos Financieros. Dichos pagos se calcularán sobre las cantidades no pagadas y se computarán por los Días desde la fecha en que dicho pago sea exigible hasta la fecha en que se pongan efectivamente las cantidades a disposición del Transportista. 048

20.5 Disputas. En caso de cualquier disputa referente a todo o parte de los estados de cuenta o facturas, la Comisión deberá pagar la cantidad total de los montos disputados cuando los mismos deban pagarse de acuerdo con el presente Contrato y notificará al Transportista la porción de la factura que pretende impugnar, en cuyo caso deberán aplicarse las disposiciones de la Cláusula 30. La resolución de la disputa deberá incluir una compensación por los gastos financieros a la Tasa de Gastos Financieros. Cada factura y su correspondiente estado de cuenta serán considerados como definitivos cuando la Comisión no haya notificado al Transportista alguna objeción dentro de los 12 Meses posteriores al Mes en que tales estados de cuenta o facturas fueron entregados a la Comisión.

20.6 Subsistencia de Obligaciones. La obligación de la Comisión de pagar la Tarifa o cualquier otro pago conforme al presente Contrato que no haya sido pagado al vencer o terminarse en forma anticipada el presente Contrato subsistirá aún después de tal vencimiento o terminación anticipada.

20.7 Inspección de Documentos. Cada una de las Partes tendrá el derecho de examinar los registros, gráficas y otra información de naturaleza técnica de la otra Parte, en la medida necesaria para verificar la precisión de cualquier Factura Mensual, siempre que:

- (a) la revisión se lleve a cabo durante Horas en Días Hábiles y después de haber dado aviso con setenta y dos (72) Horas de anticipación;
- (b) tales registros, gráficas y otra información de naturaleza técnica tendrán que ser conservados por un periodo mínimo de cinco (5) años después del final del Año Contractual al cual se refieren salvo que refiera a una disputa pendiente, en cuyo caso deben conservarse hasta que se resuelva dicha disputa; y
- (c) si cualquiera de estas revisiones revela cualquier imprecisión en cualquier Factura Mensual, la Parte a la cual se deba el pago o reembolso correspondiente, deberá, dentro de los diez (10) Días Hábiles posteriores al descubrimiento de dicha imprecisión, presentar a la otra Parte un estado de cuenta que muestre todos los ajustes necesarios a la fecha anterior y esta otra Parte debe, dentro de los quince (15) Días después de haber recibido dicho estado de cuenta, realizar el pago o reembolso del monto debido y el derecho de hacer dicha revisión deberá ejercerse dentro de los cinco (5) años subsecuentes a la terminación del Año Contractual al cual se refieran los registros, gráficas cualquier otra información de carácter técnico.

20.8 Pagos del Transportista. Cualquier pago, que de acuerdo con este Contrato, incluyendo devolución de pagos en exceso que el Transportista deba hacer a la Comisión, debe realizarse por el Transportista dentro de los veintitrés(23) Días siguientes a la solicitud de pago presentada por la Comisión y en el caso de no pagarse por el Transportista dentro de ese plazo, se aplicará el interés sobre el monto a pagar a la Tasa de Gastos Financieros que se aplica de acuerdo con la Cláusula 20.4, a partir del Día en que debió haber realizado el pago, aplicando igualmente la subsistencia de dicha obligación, en términos de la Cláusula 20.6.

20.9 Consideraciones al Aplicar la Fórmula. El pago mensual será calculado considerando lo siguiente: Los valores que se usan en el cálculo del pago mensual, para efectos de facturación deben incluir todos los Impuestos considerados por el Transportista dentro del Cargo Fijo por Capacidad, debiendo pagarse los impuestos en Pesos. En el caso del Impuesto al Valor Agregado, el cual también se pagara en Pesos, se desglosará y mostrará de forma separada en la Factura Mensual.

20.10 Redondeo. Todos los cálculos intermedios necesarios para determinar cualquier precio o cargo aplicable en los términos de este Contrato deben hacerse a ocho (8) dígitos decimales sin redondeo y la cifra resultante se expresará únicamente con los primeros cinco (5) dígitos decimales y con

redondeo posterior a cuatro (4) dígitos decimales y, en el caso que el quinto dígito decimal sea cinco (5) o mayor, este será redondeado al dígito inmediato superior en el cuarto (4°) dígito decimal.

0049

20.11 Método de Presentación de Facturas. El Transportista presentará la Factura Mensual y/o cualquier otro requerimiento de pago conforme a la Cláusula 20.1 considerando que dicha Factura Mensual y/o requerimiento de pago, fuera una notificación dada en los términos de la Cláusula 27.1.

CLÁUSULA 21. GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO

(a) Para garantizar el cumplimiento de sus obligaciones conforme a este Contrato el Transportista deberá entregar a la Comisión dentro de los diez (10) Días naturales siguientes a la formalización del Contrato, (i) una carta de crédito incondicional e irrevocable *standby* en favor de la Comisión, conforme a lo establecido en el Anexo 17 de este Contrato expedida por un banco que opere legalmente en México, con una calificación crediticia de cuando menos "mxAAA (Escala Nacional o Doméstica) de Standard & Poor's (o su equivalente por otra agencia calificadora), en la inteligencia de que el Transportista podrá presentar cartas de crédito emitidas por un banco que no opere legalmente en México, siempre que dicho banco cuente con una calificación crediticia de cuando menos "A" (Escala Global o Internacional / FC LT Rating)" de Standard & Poor's (o su equivalente por otra agencia calificadora). En el caso de que la Garantía de Cumplimiento sea emitida por un banco que no opere legalmente en México, deberá ser confirmada mediante una notificación por escrito, por una institución de crédito que opere legalmente en México, misma que constituirá la Garantía de Cumplimiento y que deberá permanecer vigente por el resto del término de este Contrato, si la Comisión no la hiciere efectiva en su totalidad antes de tal término (la "Garantía de Cumplimiento"), (ii) así como el formato de requerimiento de pago, aprobado por el banco emisor y confirmador. La Garantía de Cumplimiento deberá ser pagada a la primera demanda de la Comisión al emisor, y deberá constituirse en la forma y con el contenido indicado en el modelo incluido en el Anexo 10 del presente Contrato. En caso de que la Comisión haga efectiva la Garantía de Cumplimiento para el pago de cualquier pena convencional, responsabilidad u otros importes no pagados y vencidos conforme al presente Contrato, la Comisión deberá notificar de inmediato al Transportista el importe hecho efectivo y las razones correspondientes. En tales casos el Transportista dentro de los 10 Días Hábiles siguientes a tal notificación tendrá la obligación de reponer la Garantía de Cumplimiento y deberá mantener vigente dicha Garantía de Cumplimiento, en el entendido que la suma de la Garantía de Cumplimiento y las reposiciones que efectúe el Transportista no excederán de US\$ 100'000,000.00 (Cien millones de Dólares 00/100 cy.) por el término indicado en la Cláusula 21(b). La Garantía de Cumplimiento puede otorgarse a través de una (1) o más de una (1) carta de crédito que cumplan, con relación al emisor, los requisitos mencionados anteriormente y representen el monto total requerido. El incumplimiento del Transportista en mantener el monto de la carta de crédito en los términos descritos será causa de rescisión del Contrato y se estará a lo estipulado en la Cláusulas 26.1 y 26.2 de este Contrato.

El importe de la garantía tendrá un monto máximo para el Período Preoperativo e irá decreciendo derivado del cumplimiento de los Eventos Críticos relacionados en el Anexo 4 de este Contrato y anualmente a partir de la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN, de conformidad a lo estipulado en el Anexo 17 de este Contrato.

(b) La Garantía de Cumplimiento quedará a disposición de la Comisión de acuerdo con lo previsto en la Cláusula 21(c) hasta (i) el sexagésimo (60°) Día siguiente al último día de la vigencia del presente Contrato, o (ii) hasta sesenta (60) Días después a la fecha en que este Contrato sea rescindido, o (iii) la fecha en que la Comisión hiciere efectivo el monto total de dicha Garantía o (iv) la fecha en la que Comisión revoque el Fallo debido a que se haya cumplido la condición resolutoria señalada en el último párrafo de la Cláusula 2 de este Contrato, lo que ocurra primero.

0050

En tales casos salvo cuando la garantía deba ser hecha efectiva en su totalidad, la Garantía de Cumplimiento será liberada en favor del Transportista, previa deducción por la Comisión de los montos necesarios para satisfacer las penas convencionales, responsabilidades u otros importes no pagados y vencidos, si los hubiere, conforme al presente Contrato.

- (c) En caso de que un Evento de Incumplimiento del Transportista ocurra y persista, y la Comisión no ejercite su derecho de rescindir el presente Contrato, el Transportista será responsable por todos los daños y perjuicios causados a la Comisión por dicho Evento de Incumplimiento del Transportista, con el alcance establecido en la Cláusula 26.1 del presente Contrato.

En caso de que la Comisión intervenga la operación del Sistema de Transporte de GN de conformidad con lo dispuesto por la Cláusula 25.4 de este Contrato, el Transportista será responsable de cualquier gasto razonable documentado en que la Comisión incurra en relación con la operación y mantenimiento del Sistema de Transporte de GN.

La Comisión podrá hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento, para cubrir los montos de las penas convencionales y responsabilidades en que incurra el Transportista conforme a esta Cláusula 21(c), en la inteligencia de que la obligación del Transportista de cumplir con dichas responsabilidades o pagos no estará limitada o restringida por el monto de la Garantía de Cumplimiento, sino que estará limitada al monto total que resulte de aplicar lo dispuesto en la Cláusula 26.5. La utilización de fondos de la Garantía de Cumplimiento por la Comisión en los casos mencionados en esta Cláusula 21(c), no será considerada un saneamiento del Evento de Incumplimiento del Transportista, a menos que el incumplimiento de que se trate consista en la falta de pago de una suma de dinero, y el Transportista restablezca la Garantía de Cumplimiento al monto que tenía antes de que la Comisión hubiera utilizado dichos fondos.

CLÁUSULA 22. CASO FORTUITO O FUERZA MAYOR

22.1 Definición Constituye Caso Fortuito o Fuerza Mayor todo acto o evento que imposibilite a la Parte afectada cumplir con sus obligaciones de conformidad con el presente Contrato, siempre y cuando: dicho acto o evento esté fuera del control razonable de la Parte afectada; no sea resultado de alguna falta o negligencia de la Parte afectada, y no pudiese ser evitado por la Parte que lo sufra, mediante el ejercicio de la debida diligencia, incluyendo, sin limitación, el gasto de toda suma de dinero razonable conforme a las Prácticas Prudentes de la Industria.

Caso Fortuito o Fuerza Mayor incluirá en forma enunciativa más no limitativa, los siguientes actos o eventos:

- (i) fenómenos de la naturaleza, tales como tormentas, inundaciones, rayos y terremotos,
- (ii) embargos comerciales, guerras, disturbios civiles, revueltas, actos de terrorismo, bloqueos, motines, insurrecciones, sabotaje o cualquier otro delito grave,
- (iii) desastres de transportación, ya sean marítimos, ferroviarios, terrestres o aéreos,
- (iv) huelgas u otras disputas laborales en México que no sean por motivo de incumplimiento de algún contrato laboral por la Parte que alegue Caso Fortuito o Fuerza Mayor,
- (v) actos u omisiones de una Autoridad Gubernamental (distintos a los señalados en el inciso (vii) que no hayan sido inducidos voluntariamente o promovidos por la Parte afectada ni sobrevenga como consecuencia de algún incumplimiento de sus obligaciones),
- (vi) incendios,
- (vii) la imposibilidad de la Parte afectada de obtener a tiempo, a pesar de sus mejores esfuerzos y gestiones debidamente documentadas, cualquier Autorización Gubernamental necesaria para permitir a dicha Parte cumplir con sus obligaciones de conformidad con el presente Contrato, y

(viii) la falta por parte de cualquier Contratista de proporcionar servicios o Materiales imprescindibles, para la construcción o reparación del Sistema de Transporte de GN, siempre que dicha falta se deba, a su vez, a un evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor en los términos del presente Contrato. 0051

Queda expresamente entendido que Caso Fortuito o Fuerza Mayor no incluirá ninguno de los siguientes eventos:

- (A) dificultades económicas;
- (B) cambios en las condiciones de mercado;
- (C) retraso en la entrega de maquinaria, Materiales, refacciones o bienes consumibles, excepto en los términos del inciso (viii) anterior; o
- (D) retraso en el cumplimiento por cualquiera de los Contratistas, excepto en los términos del inciso (viii) anterior.

22.2 Exención de Responsabilidad por Incumplimiento. Salvo por disposición en contrario contenida en este Contrato, ninguna de las Partes será responsable por el incumplimiento de cualquiera de sus obligaciones, en la medida y por el plazo en que la imposibilidad de cumplimiento de la Parte afectada se deba a Caso Fortuito o Fuerza Mayor. La Parte que alegue Caso Fortuito o Fuerza Mayor deberá efectuar todos los esfuerzos razonables, incluidos los gastos razonables, a fin de subsanar, mitigar o remediar los efectos del Caso Fortuito o Fuerza Mayor.

22.3 Obligación de Notificar. La Parte que alegue Caso Fortuito o Fuerza Mayor deberá notificar a la otra Parte (a) la ocurrencia del evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor y (b) el momento en que el evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor deje de imposibilitar a dicha Parte el cumplimiento del presente Contrato. En ambos casos la notificación se hará con la brevedad que sea razonablemente posible, pero nunca después de los diez (10) Días Hábiles siguientes a la fecha en que la Parte en cuestión hubiese tenido conocimiento, o hubiese debido tener conocimiento de los eventos descritos en los incisos (a), y (b) anteriores. No obstante lo anterior, si el Caso Fortuito o Fuerza Mayor interrumpiera las comunicaciones de manera que sea imposible hacer la notificación en los plazos aquí especificados, la Parte que alegue Caso Fortuito o Fuerza Mayor efectuará dicha notificación tan pronto como sea razonablemente posible, una vez que se restablezcan las comunicaciones, pero no después del segundo (2°) Día Hábil siguiente a dicho restablecimiento. En caso de que cualquiera de las Partes no realice la notificación mencionada en esta Cláusula 22.3, en el término establecido, perderá su derecho de alegar Caso Fortuito o Fuerza Mayor para excusarse del cumplimiento de sus obligaciones conforme a este Contrato. La Parte que alegue Caso Fortuito o Fuerza Mayor deberá de manera diligente presentar la información relevante que tenga a su disposición con relación al Caso Fortuito o Fuerza Mayor y deberá dar a la otra Parte un estimado del tiempo que requerirá para subsanarlo. La Parte afectada también deberá mantener a la otra Parte razonablemente informada del estado del Caso Fortuito o Fuerza Mayor y de sus esfuerzos para subsanarlo, conforme a las Prácticas Prudentes de la Industria.

22.4 Interrupción de la Obligación de Pago.

(a) La obligación de la Comisión de pagar el Cargo Fijo por Capacidad que de otro modo se debe de conformidad con el presente Contrato, se suspenderá mientras el Transportista alegue Caso Fortuito o Fuerza Mayor, salvo en los supuestos establecidos en esta Cláusula 22.4. Sujeto a lo establecido en la Cláusula 22.4 (b) en caso de que el Transportista no pueda cumplir con el presente Contrato como resultado de alguno de los eventos descritos en la Cláusula 22.1 (ii), (solo cuando los eventos ocurran en México), (v) (solo cuando se trate de actos de una Autoridad Gubernamental Mexicana) y (vii) (solo cuando se enfrente la imposibilidad de obtener cualquier autorización Gubernamental necesaria), la obligación de la Comisión de pagar el Cargo Fijo por Capacidad no se suspenderá y, durante la subsistencia de dicho evento de Caso Fortuito o Fuerza

Mayor, la Comisión pagará al Transportista una suma igual a la correspondiente al Cargo Fijo por Capacidad conforme al presente Contrato deduciendo del importe anterior los beneficios que el Transportista hubiese recibido de las pólizas de seguro por la interrupción comercial. La Comisión hará sus mejores esfuerzos para coadyuvar al Transportista en la obtención de la Autorización Gubernamental de la que se trate.

- 9052
- (b) Cuando el Transportista alegue Caso Fortuito o Fuerza Mayor resultante de alguno de los eventos descritos en la Cláusula 22.1 (ii) (solo cuando los eventos descritos en este inciso ocurran en México), (v) (solo cuando se trate de actos de una Autoridad Gubernamental Mexicana y (vii) (solo cuando se enfrente la imposibilidad de obtener cualquier Autorización Gubernamental necesaria), la Comisión efectuará los pagos a que se refiere el inciso (a) anterior, siempre y cuando: (i) la Comisión esté de acuerdo con el Transportista en que dicho Caso Fortuito o Fuerza Mayor ha ocurrido (acuerdo que no será negado injustificadamente); o (ii) si la Comisión carece de suficiente información para llegar a un acuerdo con el Transportista, o controvierte de buena fe la pretensión del Transportista, éste deberá constituir previamente una carta de crédito incondicional e irrevocable stand by en favor de la Comisión, expedida o confirmada por un banco de primera clase autorizado para operar en México, en una cantidad equivalente a dichos pagos. Si posteriormente se determina que el evento alegado por el Transportista es efectivamente Caso Fortuito o Fuerza Mayor (incluyendo, una determinación de que tal evento no es atribuible al Transportista, considerando que haya realizado todos los esfuerzos razonables para evitarlo) la Comisión devolverá la garantía al Transportista más los costos razonables, documentados, justificados y directamente relacionados con el evento, de emisión de la carta de crédito. En caso contrario, la Comisión hará efectiva dicha garantía a fin de obtener el reembolso de los pagos que haya hecho al Transportista conforme al inciso (a) de esta Cláusula 22.4, más los costos financieros que resulten.
- (c) El Transportista deberá contratar a su cargo y bajo su exclusiva responsabilidad, los seguros necesarios de conformidad con la Cláusula 28 para cubrir todos los eventos de Caso Fortuito o Fuerza Mayor que constituyan riesgos asegurable.

22.5 Terminación del Contrato por Causas de Caso Fortuito o Fuerza Mayor. En caso de que un evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor indicados en la Cláusula 22.1 impida a una Parte cumplir sus obligaciones de conformidad con este Contrato, ya sea: (i) de manera definitiva o, (ii) por un período consecutivo de doce (12) Meses o (iii) o por un período de dieciocho (18) Meses no consecutivos entonces cualquiera de las Partes podrá dar por terminado este Contrato (salvo en el caso de alguno de los eventos descritos en la Cláusula 22.1 (ii) (solo cuando los eventos descritos en este inciso ocurran en México), (v) (solo cuando se trate de actos de una Autoridad Gubernamental Mexicana y (vii) (solo cuando se enfrente la imposibilidad de obtener cualquier Autorización Gubernamental necesaria), en cuyo caso solo el Transportista podrá dar por terminado el Contrato), notificando por escrito a la otra Parte al menos diez (10) Días Hábiles antes de la fecha de terminación. El derecho para dar por terminado el Contrato bajo esta Cláusula 22.5 sólo será aplicable cuando el Caso Fortuito o Fuerza Mayor respectivo ocurra después de la fecha de celebración de este Contrato y no será aplicable a la Comisión tratándose de los eventos descritos en la Cláusula 22.1 (ii) (solo cuando los eventos descritos en este inciso ocurran en México), (v) (solo cuando se trate de actos de una Autoridad Gubernamental Mexicana y (vii) (solo cuando se trate de Autoridades Gubernamentales Mexicanas).

Se entenderá que una Parte está impedida para cumplir con sus obligaciones para efectos de esta Cláusula 22.5, en caso de que haya una reducción en la cantidad de Gas Natural entregado equivalente a por lo menos cincuenta por ciento (50%) de la cantidad de Gas Natural, que debió entregarse en el período de por lo menos doce (12) Meses consecutivos o por lo menos dieciocho (18) Meses no consecutivos durante los cuales sucedió el evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor o en caso de que la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN se postergue por un

período de doce (12) meses como consecuencia de la ocurrencia de un evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor. 0053

Sujeto a la Cláusula 22.7 (b) la terminación del Contrato por parte del Transportista resultado de alguno de los eventos descritos en la Cláusula 22.1 (ii) (solo cuando los eventos descritos en este inciso ocurran en México), (v) (solo cuando se trate de actos de una Autoridad Gubernamental Mexicana) y (vii) (solo cuando se enfrente la imposibilidad de obtener cualquier Autorización Gubernamental necesaria) se entenderá que es y tendrá las mismas consecuencias de un Evento de Incumplimiento de la Comisión de conformidad con la Cláusula 25.2, salvo en el caso de una terminación conforme a la Cláusula 22.7 (b) incisos (ii) y (iii). La terminación del Contrato que resulte de cualquier otro evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor será sin responsabilidad para cualquiera de las Partes. La terminación del Contrato que resulte de cualquier Caso Fortuito o Fuerza Mayor no liberará a las Partes de cualesquiera obligaciones de pago que se hayan generado antes de la fecha efectiva de terminación, incluyendo aquellas especificadas en la Cláusula 22.7.

22.6 Carga de la Prueba. Cuando alguna de las Partes no acepte que ha ocurrido un Caso Fortuito o Fuerza Mayor, la Parte que alegue su existencia, tendrá la carga de la prueba en el procedimiento pericial, y en su caso arbitral, que deberá promover de conformidad con la Cláusula 30 del presente Contrato.

22.7 Pagos no Exentos.

- (a) Nada de lo establecido en esta Cláusula 22 relevará a las Partes de las obligaciones que por su naturaleza no sean afectadas por el Caso Fortuito o Fuerza Mayor, incluyendo las obligaciones de pago a cargo de la Comisión por el Servicio de Transporte prestado por el Transportista antes de o durante (en este último caso sólo cuando dicho Caso Fortuito o Fuerza Mayor afecte a alguna de las Partes en el cumplimiento de sus obligaciones de manera parcial) el evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor.
- (b) Durante cualquier evento descrito en los incisos (ii) (solo cuando los eventos descritos en este inciso ocurran en México), (v) (solo cuando se trate de actos de una Autoridad Gubernamental Mexicana) y (vii) (solo cuando se enfrente la imposibilidad de obtener cualquier Autorización Gubernamental necesaria) de la Cláusula 22.1 y en la medida que el Contrato no haya terminado de conformidad con la Cláusula 22.5 anterior, la Comisión estará obligada a continuar pagando los Cargos por Capacidad sin perjuicio de que exista un evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor. La obligación de pago de la Comisión bajo la Cláusula 13 en relación con los eventos (ii) (solo cuando los eventos descritos en este inciso ocurran en México), (v) (solo cuando se trate de actos de una Autoridad Gubernamental Mexicana) y (vii) (solo cuando se enfrente la imposibilidad de obtener cualquier Autorización Gubernamental necesaria) de la Cláusula 22.1, expirará en un período no mayor de dos (2) años, en el entendido que:
- (i) En cualquier momento y antes de que expiren los dos (2) años del período en el que la Comisión está obligada a continuar pagando los Cargos por Capacidad, el Transportista tendrá el derecho de dar por terminado el Contrato en cuyo caso la Comisión pagará la cantidad equivalente a sus costos no recuperables reales, documentados y razonables que se relacionen directamente con el presente Contrato como consecuencia de la terminación anticipada del Contrato;
- (ii) el Transportista realizará sus mejores esfuerzos por ofrecer el Servicio de Transporte a un tercero a partir de la notificación de alguno de los eventos indicados en la Cláusula 22.1 (ii) (solo cuando los eventos descritos en este inciso ocurran en México), (v) (solo cuando se trate de actos de una Autoridad Gubernamental Mexicana) y (vii) (solo cuando se enfrente la imposibilidad de obtener cualquier Autorización Gubernamental necesaria). En el caso de que el Transportista logre contratar parcial o totalmente sus Servicios de Transporte de Gas Natural antes de los dos (2) años, se dará por terminado el presente Contrato de conformidad con la Cláusula 22.5, en cuyo caso, la Comisión será responsable únicamente por daños y perjuicios directos e inmediatos en que haya incurrido por el Servicios de Transporte de GN no

- contratado por terceros, y permanecerá obligada con relación a cualesquiera obligación creada con anterioridad a la fecha de terminación; y
- (iii) en la fecha que sea dos (2) años contados a partir del inicio de alguno de los eventos indicados en la Cláusula 22.1 (ii) (solo cuando los eventos descritos en este inciso ocurran en México), (v) (solo cuando se trate de actos de una Autoridad Gubernamental Mexicana y (vii) (solo cuando se enfrente la imposibilidad de obtener cualquier Autorización Gubernamental necesaria) correspondiente en cuya fecha se entenderá que el Transportista dio por terminado el presente Contrato de conformidad con la Cláusula 22.5, en cuyo caso, la Comisión no será responsable por daños o perjuicios pero permanecerá obligada con relación a cualesquiera obligaciones creadas con anterioridad a la fecha de terminación.

22.8 Extensión del Período del Contrato. Si por un evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor el Transportista ha sido incapaz de proveer el Servicio de Transporte de GN a la Comisión o a esta le ha sido imposible utilizar el Servicios de Transporte de GN, el período del Contrato deberá extenderse por un período igual a la duración de dicha imposibilidad. Es decir, la Comisión tendrá el derecho de solicitar y utilizar el Servicio de Transporte de GN por un periodo de tiempo igual a dicha imposibilidad, durante el cual no se suministró el Servicio de Transporte de GN por el evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor, en el entendido de que se aplicará la Tarifa que hubiere estado vigente al momento en que ocurrió dicho evento. En caso de que dicho evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor corresponda a lo indicado en los incisos (ii), (v) y (vii) de la Cláusula 22.1, en el periodo de prórroga la Comisión sólo pagará los Cargos Variables, incluido el Cargo por Gas Combustible, dado que el Cargo Fijo se cubrirá en el período de imposibilidad de suministro.

CLÁUSULA 23. CESIÓN; TRANSFERENCIA DEL SISTEMA

23.1 Prohibición de Ceder. Salvo lo dispuesto en esta Cláusula 23 y en la Cláusula 25.2 (f), ninguna de las Partes podrá ceder, gravar o transferir, total o parcialmente, sus respectivos derechos y obligaciones derivados de este Contrato.

23.2 Cesión de la Comisión. La Comisión podrá ceder a terceros total o parcialmente sus derechos y obligaciones únicamente si cuenta con el consentimiento previo y por escrito del Transportista. En el otorgamiento de su consentimiento, el Transportista deberá actuar de buena fe y en forma razonable, tomando en cuenta las circunstancias del caso.

23.3 Cesión Adicional de la Comisión. Además de lo pactado en la Cláusula 23.2 anterior, la Comisión podrá en cualquier momento ceder parcialmente o totalmente sus derechos, intereses y obligaciones derivados del presente Contrato sin el consentimiento del Transportista a:

- (i) cualquiera de sus Filiales siempre que la Comisión garantice el cumplimiento de las obligaciones de la Filial en virtud del presente Contrato de manera tal que permanezca obligada como si la cesión no hubiera ocurrido; o
- (ii) cualquier Persona con la cual la Comisión se fusione o consolide, o a la cual la Comisión transfiera, venda, ceda o arriende cualquier porción relevante de sus propiedades o activos, de manera tal que la Comisión permanezca obligada como si la cesión no hubiera ocurrido; o
- (iii) Gobierno Mexicano.

23.4 Cesión del Transportista. El Transportista podrá ceder o gravar sus derechos de cobro así como otros derechos de que fuera titular de acuerdo con este Contrato, presentes o futuros a favor de:

- (i) los Acreedores; o
- (ii) los terceros designados por los Acreedores; o
- (iii) una Filial del Transportista siempre y cuando el Transportista mantenga las garantías solidarias del mismo y permanezca obligado, como si la cesión no hubiera ocurrido.

Así mismo el Transportista podrá ceder los mencionados derechos a cualquier otra Persona previa autorización y consentimiento por escrito de la Comisión misma que no podrá ser negada sin justificación en términos de las Leyes Aplicables. 0055

En su caso la Comisión otorgará su consentimiento a efecto de que el Transportista ceda o grave dichos derechos de cobro a cualquiera de las Personas señaladas en los incisos (i), (ii) y (iii) anteriores, en el entendido que el Transportista notificará a la Comisión de cualquier cesión o gravamen así constituido. Dichas cesiones, transferencias o Gravámenes deben realizarse en términos y condiciones acordes con lo requerido por este Contrato y por las Leyes Aplicables mexicanas, mediante documentación que no imponga obligaciones a la Comisión, ni ponga en riesgo los derechos de la Comisión bajo este Contrato.

23.5 Obtención de Autorizaciones. Cualquier cesión por el Transportista o por la Comisión permitida por esta Cláusula 23, estará sujeta a la obtención de todas las Autorizaciones Gubernamentales necesarias para llevar a cabo la misma y deberá realizarse en la forma y con la publicidad necesaria para que surta efectos y evite la oposición de terceros, conforme a las Leyes Aplicables.

23.6 Prohibición de Enajenar. Salvo por lo expresamente permitido bajo la Cláusula 23.4 anterior, el Transportista no podrá vender, arrendar o de cualquier otra forma transferir la totalidad o parte de los derechos este Contrato a cualquier tercero, incluyendo a los Acreedores u otras entidades financieras, a menos que:

- (i) La Persona o entidad adquirente de los derechos, asuma por escrito a satisfacción de la Comisión todas las obligaciones del Transportista en virtud del presente Contrato;
- (ii) en opinión de la Comisión, la transferencia de que se trate no afecte substancial y adversamente la capacidad operativa o solidez financiera del Transportista para cumplir con sus obligaciones derivadas de este Contrato. La Comisión no puede negar sin razón su consentimiento para la transferencia propuesta por el Transportista; y
- (iii) obtenga las Autorizaciones Gubernamentales necesarias.

CLÁUSULA 24. CAMBIOS EN LA ESTRUCTURA SOCIETARIA DEL TRANSPORTISTA

24.1 Prohibición de Cambios en la Estructura Societaria. El Transportista no permitirá ningún cambio substancial en su participación accionaria o en la composición directa o indirecta de su capital social respecto de la estructura descrita en la Convocatoria a menos que la Comisión consienta por escrito tal cambio, no debiendo negar dicho consentimiento sin causa justificada, en la inteligencia de que la Comisión podrá negar su consentimiento si tal cambio afecta negativa y substancialmente la capacidad operativa y/o técnica, o bien, la solidez financiera del Transportista para cumplir sus obligaciones de conformidad con el presente Contrato.

24.2 Condiciones Para Permitir un Cambio. Para efectos de la Cláusula 24.1, anterior no se considerará que un cambio en la participación accionaria del Transportista o en la composición de su Capital social, afecta substancial y adversamente la capacidad operativa y técnica o solidez financiera del Transportista para cumplir sus obligaciones derivadas de este Contrato (y por lo tanto el cambio será permitido de conformidad con la Cláusula 24.1), siempre que, inmediatamente después de que ocurra dicho cambio, se cumpla lo previsto por alguno de los siguientes incisos:

- (a) el Transportista continúe satisfaciendo hasta la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN los requerimientos de experiencia técnica y operativa establecidos en la Convocatoria; en la inteligencia de que para cumplir con este inciso (a), ningún Socio o Filial del Transportista de quien éste dependa para satisfacer los requerimientos de experiencia técnica y operativa, así como los requisitos de solidez financiera, podrá reducir sin el consentimiento previo y por

escrito de la Comisión (mismo que no podrá negarse sin causa justificada) su participación accionaria o social, directa o indirecta, en el Transportista a un nivel inferior al que resulte menor entre cualquiera de los siguientes: (i) diez por ciento (10%) del total de las acciones o partes sociales representativas de su capital social o (ii) su participación en el Capital social del Transportista, de conformidad con la Convocatoria, o

- (b) el Transportista continúe satisfaciendo los requerimientos de experiencia operativa y de solidez financiera establecidos en la Convocatoria con posterioridad a la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN; en la inteligencia de que para cumplir con este inciso (b), ningún Socio o Filial del Transportista de quien éste dependa para satisfacer los requerimientos de experiencia operativa y solidez financiera, deberá reducir sin el consentimiento previo y por escrito de la Comisión (mismo que no deberá negarse sin causa justificada) su participación accionaria o social, directa o indirecta, en el Transportista a un nivel inferior al que resulte menor de entre cualquiera de los siguientes: (i) diez por ciento (10%) del total de las acciones o partes sociales representativas de su capital social o (ii) su participación en el capital social del Transportista, de conformidad con la Convocatoria.

24.3 Derechos de Acreedores. Lo dispuesto en esta Cláusula 24 no será aplicable a los derechos otorgados a los Acreedores conforme a la Cláusula 25.3 III (b), siempre y cuando se cumpla con los requisitos previstos en los incisos (i), (ii), (iii), (iv) y (v) de la mencionada Cláusula 25.3 III (b).

CLÁUSULA 25. EVENTOS DE INCUMPLIMIENTO, RESCISIÓN Y SANEAMIENTOS

25.1 Eventos de Incumplimiento del Transportista. Cada uno de los acontecimientos siguientes, salvo que sea resultado de un Evento de Incumplimiento de la Comisión, un acto u omisión de la Comisión o de Caso Fortuito o Fuerza Mayor, constituirá un Evento de Incumplimiento del Transportista:

- (a) la cesación o abandono del desarrollo, y construcción, la falta de mantenimiento u operación del Sistema por el Transportista, por un período mayor a 30 Días consecutivos y 365 Días no consecutivos, a menos que se deba a (i) una Emergencia o (ii) una condición causada directa y exclusivamente por la Comisión;
- (b) cualquier incumplimiento del Transportista en pagar a la Comisión cualquier monto en exceso de US\$ 1'000,000.00 (Un millón de Dólares 00/100 cy.) o su equivalente en cualquier moneda debido en virtud de este Contrato o en constituir, mantener, reponer, extender la vigencia de la Garantía de Cumplimiento del Contrato, en la inteligencia de que el Transportista podrá subsanar el incumplimiento a satisfacción de la Comisión dentro de un plazo de cinco (5) Días Hábiles Bancarios contados a partir de que una comunicación escrita de la Comisión haya sido entregada al Transportista en relación con tal incumplimiento, de conformidad con la Cláusula 27 de este Contrato;
- (c) la no obtención o el no mantener vigentes cualquiera de las pólizas de seguros requeridas conforme a la Cláusula 28 de este Contrato, siempre y cuando dicho seguro esté disponible en el mercado, en el entendido de que el Transportista podrá subsanar dicho incumplimiento a satisfacción de la Comisión dentro de un plazo de quince (15) Días Hábiles Bancarios después de la entrega de una notificación por escrito de la Comisión al Transportista en relación con dicho incumplimiento, de conformidad con la Cláusula 27 del presente Contrato;
- (d) (i) cualquier violación a la Cláusula 24; (ii) cualquier cambio de Operador sin el consentimiento de la Comisión, en violación de este Contrato, o (iii) cualquier transferencia de los intereses del Transportista en las Obras, el Sistema, este Contrato, en contravención a las disposiciones de la Cláusula 23 de este Contrato, en la inteligencia de que el Transportista gozará de un plazo de cinco (5) Días, contados a partir de la fecha en que la Comisión le notifique del incumplimiento

- que se trate, de conformidad con la Cláusula 27 de este Contrato, para subsanar el incumplimiento a satisfacción de la Comisión;
- (e) que el Transportista en forma grave o reiterada deje de observar, cumplir o llevar a cabo cualquier obligación del presente Contrato, y dicho incumplimiento no pueda subsanarse o continúe sin subsanarse por un período de treinta (30) Días contados a partir de que una comunicación escrita de la Comisión haya sido entregada al Transportista en relación con el mismo;
- (f) que el Transportista no alcance (i) la Fecha de Inicio de conformidad con la Cláusula 3; (ii) la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN dentro de los ciento veinte (120) Días siguientes a la Fecha Programada de Inicio del Servicio de Transporte de GN;
- (g) que cualquier declaración y garantía del Transportista conforme al presente Contrato (i) se compruebe que era incorrecta en cualquier aspecto relevante en la fecha de celebración del presente, (ii) en la fecha en que se haya comprobado que era incorrecta, es materialmente adversa a los intereses de la Comisión bajo el Contrato y (iii) si es posible de subsanarse, permanezca sin subsanarse por un período de treinta (30) Días contados a partir de la fecha en que la Comisión le notifique del incumplimiento que se trate, de conformidad con la Cláusula 27 de este Contrato, para subsanar el incumplimiento a satisfacción de la Comisión;
- (h) que el Transportista caiga en insolvencia o sea incapaz de pagar sus deudas al vencimiento de las mismas o solicite o acepte la imposición de un síndico, liquidador o interventor u otra autoridad, o éste fuere designado o tome posesión del Transportista o de la totalidad o una parte substancial de sus pasivos y activos; que el Transportista o la totalidad o una parte substancial de sus propiedades, bienes o ingresos queden sujetos a un procedimiento de concurso mercantil, suspensión de pagos, disolución o liquidación; o que el Transportista lleve a cabo o celebre una cesión general o un acuerdo en beneficio de sus Acreedores o amenace por escrito con suspender sus operaciones o cualquier parte substancial de ellas;
- (i) la no obtención o revocación de cualquiera de las Autorizaciones Gubernamentales necesarias de conformidad con los términos de la Autorización Gubernamental respectiva, incluyendo el Permiso de Transporte de la CRE y los respectivos en materia ambiental (Dirección General de Impacto y Riesgo Ambiental), para el cumplimiento del presente Contrato, salvo que vuelva a obtenerla u obtenga una suspensión de la revocación o terminación, dentro de los ciento ochenta (180) Días siguientes a tal revocación; y
- (j) cuando cualquier momento después de la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN el Transportista por alguna deficiencia en el Sistema de Transporte incurra en alguno de los siguientes supuestos: (i) no pueda entregar el cincuenta por ciento (50%) o más de los volúmenes contractuales diarios requeridos de Gas Natural cada día durante cualquier período de doce (12) Meses consecutivos, o (ii) no entregue el cincuenta por ciento (50%) o más de los volúmenes contractuales diarios requeridos de Gas Natural cada Día por un período de veinticuatro (24) Meses no consecutivos;

En caso de que el Transportista a pesar de incurrir en alguno de los eventos antes descritos pueda continuar prestando el Servicio de Transporte de GN, la Comisión continuará con el pago de la Tarifa total o parcial de acuerdo a las entregas de GN a la Comisión dentro del período de cura de un incumplimiento del Transportista conforme a la Cláusula 25.1. Después de que hayan transcurrido los períodos de cura, si el Transportista no subsana el incumplimiento, entonces la Comisión estará facultada para suspender el pago de la Tarifa y aplicará la Cláusula 25.3.

25.2 Eventos de Incumplimiento de la Comisión. Cada uno de los eventos siguientes, salvo que ocurran como resultado de un Evento de Incumplimiento del Transportista, un acto u omisión del Transportista o de Caso Fortuito o Fuerza Mayor, constituirá un Evento de Incumplimiento de la Comisión.

- (a) cualquier incumplimiento de la Comisión en pagar al Transportista cualquier monto debido en virtud del presente Contrato, en la inteligencia de que la Comisión podrá subsanar el incumplimiento en el pago dentro de un plazo de cinco (5) Días Hábiles Bancarios contados a

0058

partir de que una comunicación escrita del Transportista haya sido entregada a la Comisión en relación con tal incumplimiento, de conformidad con la Cláusula 27 de este Contrato;

- (b) que la Comisión en forma grave o reiterada deje de observar, cumplir o llevar a cabo cualquier obligación establecida en el presente Contrato, y dicho incumplimiento no pueda subsanarse o continúe sin subsanarse por un período de treinta (30) Días contados a partir de que una comunicación escrita del Transportista conforme a la Cláusula 27 de este Contrato, haya sido entregada a la Comisión en relación con el incumplimiento;
- (c) que cualquier declaración y garantía de la Comisión conforme al presente Contrato: (i) se compruebe que era incorrecta en cualquier aspecto en la fecha de celebración del presente, (ii) en la fecha que se haya comprobado que era incorrecta, es materialmente adversa a los intereses del Transportista bajo el Contrato, y (iii) si es susceptible de ser subsanada, continúe sin subsanarse por un período de treinta (30) Días contados a partir de la fecha en que el Transportista le notifique del incumplimiento de que se trate;
- (d) que la Comisión incumpla con cualquier obligación de pago respecto de su Deuda Externa, por una cantidad superior a (i) US\$ 20'000,000.00 (Veinte millones de Dólares 00/100 cy) o su equivalente en otras monedas y (ii) US\$ 100'000,000.00 (Cien millones de Dólares 00/100 cy) o su equivalente en otras monedas respecto de todas las obligaciones de la Comisión, siempre que dicho incumplimiento subsistiere (a menos de que el derecho hubiere sido renunciado por escrito) después de transcurrido el período de gracia originalmente aplicable a la Deuda Externa de que se trate, de existir tal período de gracia;
- (e) que la Comisión caiga en insolvencia o sea incapaz de pagar sus deudas al vencimiento de las mismas o solicite o acepte la imposición de un síndico, administrador, liquidador o interventor, u otra entidad similar o este fuere designado o tome posesión de la Comisión o de la totalidad o una parte substancial de sus pasivos y activos; que la Comisión o la totalidad o una parte substancial de sus propiedades, bienes o ingresos queden sujetos a un procedimiento de quiebra, suspensión de pagos, disolución o liquidación; que la Comisión lleve a cabo o celebre una cesión general o un acuerdo en beneficio de sus acreedores o amenace por escrito con suspender sus operaciones o cualquier parte substancial de ellas. En los casos de insolvencia, suspensión de pagos, quiebra, liquidación o disolución, únicamente la asunción de las obligaciones por el Gobierno Mexicano o por cualquier SNC organizada y existente bajo las leyes de México, cuyas obligaciones sean garantizadas por el Gobierno Mexicano remediará el Evento de Incumplimiento de la Comisión;
- (f) la Comisión se consolide o fusione con otra entidad o que se escinda o deje de llevar a cabo todas o una parte substancial de sus actividades actuales o venda o transfiera, directa o indirectamente (voluntaria o involuntariamente), en una sola o en una serie de operaciones, una parte de sus bienes, salvo que se cumplan con las siguientes condiciones:
 - (i)
 - (A) que el Gobierno Mexicano o cualquier SNC asuman o garanticen, formalmente y por escrito, todas las obligaciones de la Comisión en virtud del presente Contrato; o
 - (B) que en caso de que la Comisión retenga sus obligaciones en virtud del presente Contrato, (y) la Comisión siga siendo un organismo público descentralizado, propiedad de o controlado por el Gobierno Mexicano y (z) que al momento de dicha operación y después de llevarse a cabo la misma, no se afecte de manera substancial la capacidad de la Comisión para cumplir con las obligaciones a su cargo establecidas en el presente Contrato; o
 - (C) que en caso de que la entidad sobreviviente, la entidad escindida, la entidad que resulte de la consolidación o fusión o la entidad a la cual se le venda, ceda o arriende una parte importante de los bienes de la Comisión (según sea el caso) sea la entidad que adquiera los derechos y las obligaciones de la Comisión en virtud del presente Contrato, (x) tal entidad sea una entidad organizada y existente bajo las leyes de México y sea un organismo público descentralizado, totalmente propiedad del Gobierno Mexicano, o una entidad controlada por el Gobierno Mexicano, (y) tal entidad asuma, formalmente y por escrito, todos y cada uno de los derechos y obligaciones que adquiera la Comisión en

0059

- virtud de este Contrato y (z)(A) en el momento de tal operación y después de dar efecto a la misma, la situación financiera de tal entidad sea suficientemente sólida como para prever razonablemente que podrá cumplir con las obligaciones asumidas por la Comisión de conformidad con este Contrato o (B) la Comisión (siempre que la misma siga siendo un organismo público descentralizado propiedad de, o controlado por, el Gobierno Mexicano, y no se afecte de manera substancial su capacidad para cumplir con las obligaciones a su cargo establecidas en el presente Contrato) garantice, formalmente y por escrito, todas las obligaciones de tal entidad en virtud del presente Contrato; o Las partes reconocen que en el supuesto de una controversia en relación a lo establecido en la Cláusula 25.2 (f) (i) (C) (Z) (A) de este Contrato el Transportista podrá acudir a los mecanismos de resolución de controversias establecidos en el presente Contrato; o
- (D) que en el caso que la Comisión se escinda o se reorganice en dos o más entidades, cada una de dichas entidades deberán ser una entidad organizada y existente bajo las Leyes Federales de México y sea un organismo público descentralizado propiedad en su totalidad del Gobierno Mexicano o una entidad controlada por el Gobierno Mexicano, que cada una de dichas entidades asuma o garantice solidaria y formalmente, y por escrito, todas las obligaciones de la Comisión en virtud del presente Contrato, y que cada una de dichas entidades y cada una de las Partes celebre modificaciones o suplementos al presente Contrato que sean razonablemente requeridos por el Transportista, para reflejar dicha división o reorganización de la Comisión, y/o dicha asunción o garantía; y
- (ii) que inmediatamente después de llevar a cabo dicha operación, ningún Evento de Incumplimiento de la Comisión ocurra o subsista, en la inteligencia de que cualquier obligación que pase a ser una obligación de la Comisión (conforme las circunstancias descritas en la Cláusula 25.2.(f)(i)(B) anterior) o de tal entidad (conforme las circunstancias descritas en la Cláusula 25.2(f)(i)(C) anterior) como resultado de tal transacción será considerada como si la Comisión o dicha entidad, según sea el caso, la hubiera contraído en el momento de tal operación;
- (g) que la Comisión o el Gobierno Mexicano declare una moratoria general de su Deuda Externa;
- (h) que la Comisión cese de ser un organismo público descentralizado propiedad de o controlado por el Gobierno Mexicano a no ser que tal cesación esté relacionada con una operación permitida conforme a la Cláusula 25.2(f)(i)(C); o si el Congreso de México o cualquier otra Autoridad Gubernamental Mexicana lleva a cabo cualquier acción o procedimiento para la liquidación o suspensión de operaciones de la Comisión; a menos que en cada caso mencionado en esta Cláusula 25.2(h), el Gobierno Mexicano o cualquier SNC asuman o garanticen formalmente y por escrito las obligaciones de Comisión en virtud de este Contrato;
- (i) que se dé cualquier evento que tenga un efecto análogo a cualquiera de las situaciones referidas en el inciso (e) que anteceden de conformidad con las leyes de México;

25.3 Rescisión del Contrato.

- I. **Rescisión por la Comisión y por el Transportista.** Cualquiera de las Partes tendrá derecho de procurar cualquier otro saneamiento que le corresponda o llegare a corresponderle por virtud de este Contrato o de las Leyes Aplicables.
- (a) **Rescisión Administrativa por la Comisión.** A partir de la firma del presente Contrato, la Comisión podrá rescindir el Contrato, en el caso de un Evento de Incumplimiento del Transportista que no sea subsanado en los periodos de cura aplicables bajo la Cláusula 25.1 mediante la notificación escrita dada al Transportista con al menos diez (10) Días de anticipación.
- (b) **Rescisión por el Transportista.** A partir de la firma del presente Contrato, el Transportista tendrá el derecho de rescindir este Contrato, previo aviso por escrito a la Comisión con por lo menos diez (10) días de anticipación y sin necesidad de resolución judicial o arbitral, en el

caso de un Evento de Incumplimiento de la Comisión que no sea subsanado en los períodos de cura aplicables bajo la Cláusula 25.2. 0060

II. Consecuencias de la Rescisión

- a) **Rescisión Administrativa por la Comisión.** En el caso de que la Comisión rescinda el Contrato de conformidad con la Cláusula 25.3 (I) (a) de este Contrato debido a un Evento de Incumplimiento del Transportista, la Comisión exigirá el pago de los daños y perjuicios inmediatos y directos debidamente documentados y podrá hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento, y devolverá el remanente de esta Garantía si lo hubiere y exigirá el faltante de la responsabilidad al Transportista. Este derecho a hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento será independiente de todas las otras responsabilidades o pagos que el Transportista pueda tener vencidos con la Comisión conforme al presente Contrato, que estén o no relacionados con el Evento de Incumplimiento del Transportista y que el Transportista debería haber llevado a cabo conforme al presente Contrato.
- (b) **Rescisión por el Transportista.** En el caso de que el Transportista rescinda el presente Contrato de conformidad con lo establecido en la Cláusula 25.3 (I)(b), entonces la Comisión deberá pagar al Transportista los daños y perjuicios directos e inmediatos razonables y que se encuentren debidamente documentados en que haya incurrido por Incumplimiento de la Comisión.

III. Derechos de los Acreedores. Previo a que la Comisión ejerza su derecho a cualquiera de las acciones a que se refiere la Cláusula 25.3.I(a), ésta deberá notificar por escrito a los Acreedores, del Evento de Incumplimiento del Transportista siempre que el Transportista hubiera entregado a la Comisión los nombres y direcciones de los representantes de los Acreedores, quienes contarán con los períodos, a los que más adelante se hace referencia para subsanar el incumplimiento o para asumir los derechos y obligaciones de este Contrato, de permitirlo las Leyes Aplicables Mexicanas. En el supuesto de la Cláusula 25.3 I (a) o que la Comisión considere inminente su acaecimiento, el Transportista lo notificará por escrito a los Acreedores. Si el Transportista no hiciera tal notificación a los Acreedores, la Comisión la hará en su lugar, para lo cual el Transportista le proporcionará a ésta los nombres y direcciones de los representantes de los Acreedores. Los Acreedores tendrán el derecho, mas no la obligación, de ejercer dentro de los sesenta (60) Días siguientes a la recepción de dicha notificación, de:

- (a) comenzar y proseguir de manera diligente, en nombre y representación del Transportista, los actos tendientes a subsanar el Evento de Incumplimiento del Transportista y, si a pesar de los esfuerzos diligentes de los Acreedores, dicha falta no es subsanada dentro de dicho período de sesenta (60) Días, los Acreedores gozarán de un período adicional de hasta sesenta (60) Días, según sea razonablemente necesario para terminar de subsanar dicha falta mediante esfuerzos diligentes; o
- (b) ejercer diligentemente sus derechos de garantía contra el Transportista con el objeto de asumir todos los derechos y obligaciones del Transportista del Sistema de Transporte, siempre que (i) dicha sustitución sea permitida por las Leyes Aplicables Mexicanas; (ii) dicha sustitución se realice dentro de los siguientes ciento ochenta (180) Días de la notificación; (iii) la capacidad legal y operativa y la solvencia económica de la parte que sustituya al Transportista, sean iguales o mejores que las del Transportista en la fecha de celebración del presente Contrato; (iv) la parte que sustituya al Transportista designe un Operador y celebre con él un Contrato de Servicios de Operación, de conformidad con la Cláusula 12.2, y tanto el Transportista sustituto como el Operador sustituto hayan obtenido el permiso requerido por las Leyes Aplicables y (v) la parte que sustituya al Transportista constituya en favor de la Comisión la Garantía de Cumplimiento, conforme a lo estipulado en este Contrato.

Dicho derecho estará a su vez sujeto a que los Acreedores mantengan el monto de la Garantía de Cumplimiento conforme a la Cláusula 21 de este Contrato y efectúen los pagos debidos que se venzan durante el período en que intenten subsanar el incumplimiento, de conformidad con lo requerido al Transportista en este Contrato.

Para que la Comisión pueda ejercer sus derechos bajo esta Cláusula 25.3, el Transportista está obligado a suministrar todos los documentos necesarios a la Comisión.

25.4 Derecho de Intervención de la Comisión. Durante el período en que subsista cualquier Evento de Incumplimiento del Transportista, la Comisión o un operador nombrado por ella, tendrá el derecho, mas no la obligación, de intervenir inmediatamente, tomar posesión y operar el Sistema a nombre y por cuenta del Transportista, sin necesidad de declaración judicial, previa notificación a la CRE y atendiendo las recomendaciones de ésta relativas a salvaguardar derechos de terceros, por períodos de 30 Días hasta el momento en que (a) el Evento de Incumplimiento del Transportista sea subsanado, (b) los Acreedores o sus cesionarios asuman este Contrato de conformidad con la Cláusula 25.3, o (c) transcurran 30 Días después de la notificación de la Comisión al Transportista y a los Acreedores de su decisión de suspender dicha intervención. Sin embargo, si dicho Evento de Incumplimiento del Transportista ocurre con anterioridad a la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN, la Comisión no tendrá derecho a ejercitar este derecho de intervención a menos que (i) los Acreedores no hayan asumido este Contrato dentro del período especificado en la Cláusula 25.3 o (ii) los Acreedores hayan omitido subsanar el incumplimiento dentro del plazo especificado en la Cláusula 25.3(a). Mientras esté en posesión del Sistema de conformidad con esta Cláusula 25.4, la Comisión o el Operador nombrado por ella.

- (A) hará su mejor esfuerzo para operar y mantener al Sistema de conformidad con los estándares aplicables y a los demás términos y condiciones de este Contrato y deberá, además, hacer su mejor esfuerzo para conservar en todos sus efectos y alcance los Documentos del Proyecto; sin embargo, la Comisión no estará obligada a utilizar sus propios fondos para llevar a cabo tales tareas y tendrá derecho de utilizar los recursos correspondientes al pago de la Tarifa conforme a lo estipulado en el inciso siguiente. Además, la Comisión podrá contratar a un tercero para que opere el Sistema;
- (B) continuará pagando la Tarifa mientras la Comisión o el Operador nombrado por ella opere el Sistema, pero la Comisión tendrá el control sobre los recursos provenientes de dichos pagos, los que aplicará según el orden de prioridad siguiente: (i) en primer lugar, para reembolsar todos los costos incurridos razonablemente por la Comisión en la operación y mantenimiento del Sistema (sujeto a que la Comisión notifique con una anticipación razonable al Transportista y a los Acreedores de cualquier gasto extraordinario y que proporcione la documentación razonable para demostrar los gastos incurridos); e (ii) en segundo lugar, para pagar al Transportista o a los Acreedores, según sea el caso, cualquier monto restante que se adeude conforme al presente Contrato;
- (C) no asumirá ni será responsable por las obligaciones del Transportista frente a sus Acreedores o respecto de cualquier otra persona (distinta de las obligaciones de pago de la Comisión requeridas de conformidad con el inciso (B) anterior); sin embargo, la Comisión reconoce y acuerda que la operación y el mantenimiento del Sistema que realice conforme a esta Cláusula 25.4 actuará únicamente como representante del Transportista y que, por lo tanto, en caso de que los Acreedores ejerciten sus derechos de saneamiento conforme al presente Contrato y pretendan reemplazar al Transportista con un nuevo propietario u Operador de conformidad con la Cláusula 25.3, la Comisión transferirá la posesión del Sistema a dicha parte substituta, siempre que ésta (i) reembolse a la Comisión los costos de operación y mantenimiento en que haya incurrido razonablemente y que no hayan sido reembolsados conforme a lo establecido en el inciso (B) anterior, (ii) reúna las condiciones operativas y económicas requeridas conforme a la Convocatoria, y (iii) otorgue en favor de la Comisión la Garantía de Cumplimiento del Contrato, según sea el caso; y

0062

- (D) deberá garantizar la continuidad del servicio y cumplir con todas las obligaciones del título del Permiso de Transporte.
- (E) será responsable frente al Transportista por dolo o culpa grave; y
- (F) será responsable por cualquier daño o pérdida al Sistema de Transporte de GN por el tiempo en que la Comisión, o un tercero designado por ella, intervenga en su operación.

25.5 Revocación del Permiso. Cuando ocurra un Evento de Incumplimiento del Transportista de acuerdo a lo previsto en la Cláusula 25.1(i), la obligación de la Comisión de pagar la Tarifa se suspenderá hasta el momento en que el Transportista restablezca la validez del permiso u obtenga uno nuevo, en ambos casos dentro de los ciento ochenta 180 Días siguientes a la revocación, en el entendido de que los derechos de los Acreedores de sanear el incumplimiento y asumir los derechos y obligaciones del Transportista de conformidad con la Cláusula 25.3 de este Contrato deberán permanecer en plena vigencia durante el tiempo que dure dicha suspensión.

25.6 Renuncia. Cualquiera de las Partes podrá renunciar a los derechos que le correspondan en virtud del incumplimiento de la otra Parte. La renuncia se hará por escrito y en términos claros, y no limitará ni afectará ninguno de los derechos que la Parte afectada pudiera tener como resultado de cualquier otro incumplimiento actual o futuro.

25.7 No Interrupción del Servicio de Transporte de GN durante Periodos de Saneamiento. En caso de un Evento de Incumplimiento de la Comisión, el Transportista no podrá interrumpir el Servicio de Transporte de GN, sino hasta que haya transcurrido el correspondiente período de saneamiento, conforme a este Contrato. Mientras el Servicio de Transporte de GN no se interrumpa, la Comisión estará obligada a continuar efectuando el pago mensual de la Tarifa conforme a la Cláusula 20.3 de este Contrato.

25.8 Notificación de Evento de Incumplimiento de la Comisión. Tan pronto como tenga conocimiento de la existencia de un Evento de Incumplimiento de la Comisión, ésta lo notificará por escrito al Transportista. Dicha comunicación deberá contener el detalle razonable de las circunstancias que causaron dicho Evento de Incumplimiento de la Comisión y deberán especificar las acciones que la Comisión planea efectuar al respecto.

25.9 Notificación de Evento de Incumplimiento del Transportista. Tan pronto como tenga conocimiento de la existencia de un Evento de Incumplimiento del Transportista, ésta lo notificará por escrito a la Comisión. Dicha comunicación deberá contener el detalle razonable de las circunstancias que causaron dicho Evento de Incumplimiento del Transportista y deberán especificar las acciones que el Transportista planea efectuar al respecto.

CLÁUSULA 26. RESPONSABILIDAD E INDEMNIZACIÓN

26.1 Responsabilidad. Cada una de las Partes asumirá la responsabilidad inherente al incumplimiento de sus obligaciones y derivada de los daños y perjuicios inmediatos y directos que causen con motivo del cumplimiento o incumplimiento de este Contrato, con las limitaciones que se señalan en la Cláusula 26.5 de este Contrato. Las Partes reconocen que no serán contractualmente responsables de ningún daño o perjuicio indirecto, ejemplar o consecuencial causado entre ellas, considerando sin embargo, que esta Cláusula 26 no limitará o afectará en modo alguno (salvo lo establecido en la Cláusula 26.5 de este Contrato) cualquier pena convencional expresamente establecida en este Contrato.

26.2 Indemnización por el Transportista. El Transportista liberará e indemnizará en su caso a la Comisión, y a sus respectivos agentes, oficiales, asesores, Filiales, cesionarios y empleados por los

EL

Handwritten initials and a checkmark.

daños, perjuicios y gastos que resulten de cualquier acción, demanda reclamación, o procedimiento sea judicial o extrajudicial, incluyendo los honorarios razonables de abogados y que:

- (a) sean atribuibles a lesión corporal, enfermedad o muerte, destrucción o daño en propiedad de un tercero que resulte de cualquier acto u omisión del Transportista o sus Contratistas bajo el presente Contrato; o
- (b) sean causados por actos ilícitos, negligencia u omisión, incluyendo responsabilidad objetiva del Transportista o de cualquier Contratista, o de cualquier otra persona empleada por cualquiera de ellos, o bien, sean causados por cualesquiera actos respecto de los cuales cualquiera de ellos sean responsables; o
- (c) sean causados por defectos en el diseño, construcción, Materiales, mano de obra y operación del Sistema o de cualquier parte del mismo; o
- (d) sean causados por reclamos de naturaleza u origen laboral, civil o penal de parte de empleados del Transportista o de los Contratistas o perjuicios a propiedad de empleados del Transportista en relación con el incumplimiento de este Contrato; o
- (e) sean causados por cualquier incumplimiento del Transportista de entregar el GN libre de cualquier carga, gravamen o reclamo.

26.3 Indemnización por la Comisión. La Comisión liberará e indemnizará en su caso al Transportista y a sus respectivos agentes, oficiales, asesores, Filiales, cesionarios y empleados por daños, perjuicios y gastos que resulten de cualquier acción, demanda, reclamación o procedimiento, sea judicial o extrajudicial, incluyendo los honorarios razonables de abogados, que:

- (a) sean atribuibles a lesión corporal, enfermedad o muerte, destrucción o daño en propiedad de un tercero que resulte de cualquier acto u omisión de la o por Personas que obren bajo instrucciones de la Comisión o por virtud de un contrato celebrado con la Comisión (distinto a este Contrato);
- (b) sean causados por actos ilícitos, negligencia u omisión, incluyendo la responsabilidad objetiva de la Comisión, o de cualquier contratista, o de cualquier otra persona empleada por cualquiera de ellos, o bien, sean causados por cualesquiera actos respecto de los cuales cualquiera de ellos sean responsables;
- (c) sean causados por reclamos, denuncias o demandas presentadas por terceros en relación con la titularidad de los derechos sobre el GN; o
- (e) sean causados por la decisión de la Comisión de terminar el Contrato en cualquier momento entre la fecha de Fallo y la Fecha de Inicio, siempre que ello no se deba a un Evento de Incumplimiento del Transportista ni sea resultado de Caso Fortuito o Fuerza Mayor. En este caso, solamente se indemnizarán los gastos no recuperables, razonables, debidamente documentados y directamente relacionados con el Contrato, incluyendo, en su caso, la penalidad que se imponga al Transportista por prepago en los Acuerdos Financieros.

En caso de incumplimiento de la Comisión, que tenga como efecto la rescisión conforme a la Cláusula 25.3 I(b) de este Contrato, el Transportista tendrá el derecho de demandar daños y perjuicios directos e inmediatos en que haya incurrido por incumplimiento de la Comisión en términos de la Legislación Civil aplicable, o en caso de terminación anticipada del Contrato conforme a la Cláusula 29.9, el Transportista tendrá el derecho de demandar la cantidad equivalente a sus costos no recuperables reales, documentados y razonables que se relacionen directamente con el presente Contrato.

26.4 Procedimiento. Las obligaciones del Transportista o de la Comisión con respecto a las reclamaciones y demandas cubiertas por esta Cláusula se sujetarán a lo siguiente

- (a) dentro de los diez Días Hábiles siguientes al recibo de dicho reclamo, la Parte que la reciba, notificará a la Parte que tenga o pudiera tener la obligación de indemnizar;
- (b) cada Parte colaborará con la otra para contestar cualquier reclamación o demanda de indemnización que presenten terceros, debiendo proporcionar todos los medios e información para la adecuada defensa; y

- (c) la Parte que deba pagar la indemnización tendrá la responsabilidad y control absoluto de la defensa y de cualquier arreglo en la medida en que tal Parte tenga responsabilidad por tal reclamación o demanda. 0064

26.5 Limitación de la Responsabilidad. La responsabilidad total del Transportista bajo el presente Contrato frente a la Comisión (a) por incumplimiento de obligaciones nacidas de este Contrato y (b) de tipo extracontractual, estará limitada a un monto máximo igual a US\$ 100'000,000.00 (Cien millones de Dólares 00/100 cy) salvo el incumplimiento de la obligación básica de proporcionar el Servicios de Transporte de GN, caso en el cual la responsabilidad del Transportista estará limitada a un monto máximo de US\$ 50'000,000.00 (Cincuenta millones de Dólares 00/100 cy).

La Comisión hará esfuerzos razonables para primero hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento hasta cubrir el monto de la responsabilidad de que se trate y, en caso de que no pueda hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento según sea el caso, la Comisión podrá requerir al Transportista el pago del saldo no cubierto, hasta el límite total señalado en esta Cláusula 26.5 Si el Transportista no hace el pago requerido, dentro de un periodo de diez (10) Días constituirá un Evento de Incumplimiento del Transportista.

La responsabilidad de la Comisión, (a) por incumplimiento de sus obligaciones surgidas de este Contrato y (b) de tipo extracontractual, estará sujeta a una cantidad igual al límite establecido en esta Cláusula 26.5 para el Transportista, es decir US\$ 100'000,000.00 (Cien millones de Dólares 00/100 cy.) de acuerdo a lo que determine el Perito Independiente al momento de que se trate, excepto en caso de terminación del presente Contrato por un Evento de Incumplimiento de la Comisión, alguno de los eventos descritos en la Cláusula 22.1 (ii) (solo cuando los eventos descritos en este inciso ocurran en México), (v) (solo cuando se trate de actos de una Autoridad Gubernamental Mexicana) y, (vii) (solo cuando se enfrente la imposibilidad de obtener cualquier Autorización Gubernamental necesaria) o en caso de terminación anticipada por aplicación de la Cláusula 29.9 de este Contrato, en el entendido que en dichos casos no se aplicará el límite establecido en esta Cláusula.

26.6 Exclusión. Nada de lo contenido en esta Cláusula 26 obligará al Transportista o a la Comisión a indemnizar o poner a salvo a cualquier otra persona, sus cesionarios o cualquiera de sus respectivos oficiales, asesores, Filiales, empleados o agentes, de cualesquiera reclamos o responsabilidades en la medida en que tales reclamos o responsabilidades surjan por dolo, negligencia o conducta culposa de la Parte o Persona que reclama la indemnización.

26.7 Subsistencia. Las disposiciones de esta Cláusula 26 subsistirán en caso de terminación o rescisión del Contrato, cualquiera que sea la causa de dicha terminación o rescisión, en la inteligencia de que ninguna de las Partes podrá presentar una reclamación, cualquiera que fuese su monto, si ésta hubiere prescrito

CLÁUSULA 27. NOTIFICACIONES

27.1 Domicilio y Personas que Deben ser Notificadas. Todas las notificaciones, solicitudes, demandas, renunciaciones y cualquier otra comunicación relacionada con el presente se harán por escrito y serán consideradas como debidamente formuladas en la fecha en que las mismas sean recibidas por el destinatario en las direcciones que adelante se indican, o si recibe por fax en el número respectivo:

Al Transportista: Gasoducto de Aguaprieta S. de R. L. de C. V.
Atención: Tania Ortiz Mena López Negrete
Teléfono: (55) 9138-0100
Fax: (55) 9138-0152
Correo Electrónico: tortiz@sempraglobal.com

A la Comisión:

A partir de la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN:

A la Subgerencia Regional de Energéticos Noroeste

Atención: Ing. Reyna Mendivil Valdés

Juárez y H. Rangel s/n

Hermosillo, Sonora, C.P. 8300

(662)259 1246, (662)259 1254

Correo Electrónico: **reyna.mendivi@cfe.gob.mx**

Con copia a la Gerencia de Gas Natural **enrique.morfin@cfe.gob.mx**

0065

27.2 Cambios de Domicilio. Las Partes podrán mediante notificación a la otra Parte cambiar el domicilio y/o la Persona a las que se deben enviar dichas notificaciones o comunicaciones. Las notificaciones entregadas por correo tendrán efecto en la fecha de su recepción.

27.3 Notificaciones Legales. Cualquier otra notificación de carácter legal se hará de conformidad y por los conductos que establecen las Leyes Aplicables.

CLÁUSULA 28. SEGUROS

El Transportista deberá contratar, de manera enunciativa y no limitativa los siguientes seguros:

28.1 Seguros durante el Montaje y la Obra Civil.

- a) El Transportista deberá obtener, a su propia costa y antes de iniciar cualquier actividad relacionada con la construcción de las Obras, a más tardar 30 Días posteriores a la firma de este Contrato, una o varias pólizas de seguros a primer riesgo contra todo riesgo de acuerdo con los resultados obtenidos en el estudio de riesgos, éste deberá indicar las pérdidas máximas probables y posibles para cada uno de los riesgos, a que están expuestos los bienes, que cubra cuando menos (i) riesgos de daños físicos, incluyendo los riesgos de sabotaje y terrorismo, causados a las Obras, a los Materiales y a los equipos principales, (ii) pérdida de utilidad por demora en inicio de operación, (iii) riesgos derivados del montaje de maquinaria (inclusive durante el período de Pruebas), (iv) riesgos de transporte de los Materiales y los equipos principales al Sitio, (v) riesgos derivados de todos los eventos de Caso Fortuito o Fuerza Mayor que constituyan riesgos asegurables. Esta póliza deberá permanecer vigente hasta la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN y deberá tener características equiparables a pólizas similares ofrecidas a nivel internacional para este tipo de proyectos. Todos los beneficios cobrados por virtud de dicha póliza de seguro contra todo riesgo deberán ser utilizados para reconstruir o reparar las Obras.
- b) El límite mínimo de responsabilidad contratado bajo las pólizas de seguros deberá ser igual a la pérdida máxima posible obtenida en el estudio de riesgos.

28.2 Seguro de Responsabilidad Civil durante la Construcción y Montaje

- a) El Transportista deberá obtener a su sola costa y antes de iniciar cualquier actividad relacionada con la construcción de Obras a más tardar 30 (treinta) Días posteriores a la firma de este Contrato, una o más pólizas de seguro que cubran la responsabilidad civil del Transportista, Contratista y de los subcontratistas y proveedores con respecto a daño, pérdida o lesión a terceros y/o a bienes que no formen parte de las Obras o del equipo del Transportista, que ocurran debido a la ejecución de las Obras. La o las pólizas respectivas deberán especificar claramente que la Comisión y sus empleados, así como los empleados del Transportista, Contratista, de los subcontratistas y de los proveedores, serán considerados como terceros con respecto a cualquier actividad del Transportista, Contratista o de los subcontratistas y proveedores. Cada una de las respectivas pólizas de seguros, deberán tener características

equiparables a pólizas de seguros similares ofrecidas a nivel internacional para este tipo de proyectos, y deberán mantenerse en pleno vigor y efecto por el Transportista hasta la finalización de la Obra. 0066

- (b) El límite de responsabilidad contratado bajo la póliza de responsabilidad civil, deberá ser por lo menos, de US\$ 60'000,000.00. (Sesenta millones de Dólares 00/100 cy.) La cantidad antes indicada pudiera reducirse, siempre y cuando, dicha cantidad esté avalada por un estudio de riesgos realizado a costa del Transportista, donde se indique la pérdida máxima posible por responsabilidad civil. En las pólizas se señalará a la Comisión como un tercero en caso de daño o perjuicio.

28.3 Seguro Contra Todo Riesgo Durante la Operación.

El Transportista deberá obtener, a su propia costa y con anterioridad a la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN, una o varias pólizas de seguros a primer riesgo contra todo riesgo de acuerdo con los resultados obtenidos en el estudio de riesgos, éste deberá indicar las pérdidas máximas probables y posibles para cada uno de los riesgos, a que están expuestos los bienes, que cubra cuando menos (i) riesgos de daños físicos, incluyendo los riesgos de sabotaje y terrorismo, causados al Sistema de Transporte de GN, (ii) pérdida de utilidades o interrupción de negocios, (iii) riesgos derivados de todos los eventos de Caso Fortuito o Fuerza Mayor que constituyan riesgos asegurables. Esta póliza deberá permanecer en pleno vigor y efecto hasta el vencimiento del plazo del Contrato. Asimismo, esta póliza deberá tener características equiparables a pólizas similares ofrecidas a nivel internacional para este tipo de proyectos y todos los beneficios cobrados por virtud de la misma, salvo los que provengan de la cobertura de pérdida de utilidades o interrupción de negocios, deberán ser utilizados para reconstruir o reparar las Instalaciones.

28.4 Seguro de Responsabilidad Civil durante la Operación

- (a) El Transportista deberá obtener a su sola costa y antes de iniciar las actividades relacionadas con el Servicio de Transporte de GN, una o más pólizas de seguro que cubran la responsabilidad civil del Transportista, y de sus Contratistas y/o subcontratistas y/o proveedores con respecto a daño, pérdida o lesión a terceros y/o a bienes que no formen parte del Sistema de Transporte de GN o del equipo del Transportista, que ocurran debido al transporte de GN. La o las pólizas de seguros respectivas deberán especificar claramente que la Comisión y sus empleados, así como los empleados del Transportista, Contratista, de los subcontratistas y de los proveedores, serán considerados como terceros con respecto a cualquier actividad del Transportista, Contratista o de los subcontratistas y proveedores. Cada una de las respectivas pólizas de seguros, deberán tener características equiparables a pólizas de seguros similares ofrecidas a nivel internacional para este tipo de proyectos, y deberán mantenerse vigentes durante toda la vigencia del Contrato.
- (b) El límite de responsabilidad contratado bajo la póliza de responsabilidad civil deberá ser, por lo menos, de US\$ 60'000,000.00 (Sesenta millones de Dólares 00/100 cy.), de acuerdo con los resultados obtenidos en el estudio de riesgos, que a su propia costa realice. La cantidad antes indicada pudiera reducirse, siempre y cuando, dicha cantidad esté avalada por un estudio de riesgos realizado a costa del Transportista, donde se indique la pérdida máxima posible por responsabilidad civil. En las pólizas se señalará a la Comisión como un tercero en caso de daño o perjuicio.

28.5 Incremento en las sumas aseguradas o limites de responsabilidad a través del tiempo.

Los límites mínimos de responsabilidad y/o sumas aseguradas contratados por el Transportista requerido en las Cláusulas 28.2 y 28.4, deberán ser aumentados por el Transportista conforme lo indique los estudios de riesgos, los cuales deberán ser realizados con una periodicidad máxima de tres (3) años.

28.6 Renuncia a la Subrogación. Todas las pólizas obtenidas y mantenidas por el Transportista conforme al presente Contrato incluirán la renuncia de los aseguradores a todos los derechos de

subrogación contra la Comisión y todos sus cesionarios, Filiales, mandatarios, servidores públicos, directores, empleados, aseguradores o emisores de pólizas de todos los derechos o reclamos de los aseguradores a una indemnización, compensación o contra reclamación, mediante un endoso o de cualquier otra manera, en relación con cualquier tipo de responsabilidad de cualquiera de las Personas aseguradas referidas en esta Cláusula 28.6. 0067

28.7 Asegurados. El término “asegurado” se deberá interpretar en todas las pólizas de seguro requeridas por esta Cláusula 28 como referido al Transportista. Los Contratistas, los subcontratistas y proveedores podrán ser incluidos dentro de la póliza del Transportista, si éste así lo manifiesta, en caso contrario, los subcontratistas y proveedores deberán contratar pólizas independientes como se indica en la Cláusula 28.14.

El Transportista en caso de requerirlo, podrá incorporar como asegurados adicionales a los Acreedores y a el (los) respectivo(s) agente(s) de las garantías.

28.8 Aseguradores. Cada póliza de seguros deberá ser emitida por una compañía de seguros registrada ante la Comisión Nacional de Seguros y Fianzas y que cuente con la autorización para operar el o los ramos de seguros que se requieran conforme al presente Contrato. La compañía de seguros deberá estar reasegurada con compañías reaseguradoras que cumplan con una clasificación para los líderes de “A+” y de los demás Participantes con una calificación de al menos “BBB” de acuerdo a los estándares de la agencia calificadora Standard & Poor’s o su equivalente en las agencias calificadoras A.M. Best; Moody’s; Duff and Phelps y se encuentren registradas ante la Comisión Nacional de Seguros y Fianzas.

28.9 Notificaciones.

- (a) Cada póliza de seguro deberá requerir que el Transportista notifique por escrito a la Comisión (i) la celebración del contrato de seguro respectivo, dentro de los treinta (30) Días siguientes a su celebración, (ii) la finalización de la vigencia de la póliza o la realización de cambios en la misma, con al menos treinta (30) Días de anticipación, (iii) que ha pagado la prima correspondiente a los seguros establecidos en la Cláusula 28, en la inteligencia de que adjunto a la notificación se deberán enviar los comprobantes de pago y (iv) de cualquier otro asunto o problema que pueda afectar las mencionadas pólizas de seguros en cualquier forma.
- (b) El Transportista deberá notificar de inmediato a la Comisión la ocurrencia de cualquiera de los siguientes hechos: (i) cualquier pérdida cubierta por cualquier póliza requerida por esta Cláusula 28, (ii) cualquier disputa con un asegurador, (iii) la cancelación o terminación anticipada de cualquier póliza, (iv) la falta de pago de cualquier prima, (v) la suspensión de la vigencia, por cualquier razón, de cualquier póliza requerida en esta Cláusula 28, y (vi) cualquier cambio en cualquier cobertura de los seguros contratados por el Transportista.

28.10 Certificaciones. La Comisión podrá verificar en cualquier momento que el Transportista mantenga los seguros que requiere mantener conforme al presente Contrato, y el Transportista contra la solicitud al respecto deberá proporcionar evidencia adecuada para comprobar que dichos seguros se encuentran en pleno vigor, incluyendo sin limitación, las pólizas de seguro, los recibos que evidencien el pago de las primas y la documentación certificada relativa a los términos y coberturas de las pólizas. Además, dentro de los treinta (30) Días siguientes al momento en el cual cada póliza requerida en esta Cláusula 28 deba ser obtenida, y en cada aniversario subsecuente a tal fecha, el Transportista deberá entregar a la Comisión un certificado emitido por sus aseguradores y reaseguradores en el cual éstos confirmen lo siguiente: (a) el nombre de la compañía aseguradora que emitió cada póliza, (b) el alcance, cobertura, deducibles, exclusiones, límite y Día de vencimiento de cada póliza, (c) que cada póliza está en pleno vigor y efecto a la fecha de la certificación, (d) que el Transportista ha efectuado todos los pagos de primas correspondientes, y (e) que la Comisión y todos sus cesionarios han sido nombrados beneficiarios adicionales en cada póliza.

28.11 Beneficiarios. El Transportista, la Comisión y todos los cesionarios de ésta deberán ser nombrados como beneficiarios adicionales en todas las pólizas de seguros, excepto las pólizas de responsabilidad Civil requeridas por ésta Cláusula 28. El Transportista en caso de requerirlo, podrá incorporar como Beneficiarios Preferentes a los Acreedores y a el(los) respectivo (s) agente(s) de las garantías. 0068

28.12 Duración de las Pólizas. Salvo indicación en contrario, todas las pólizas requeridas por esta Cláusula 28 deberán estar vigentes durante la realización de las Obras de conformidad con las Cláusulas 28.1 y 28.2 o durante la operación del Sistema de Transporte de GN de conformidad con las Cláusulas 28.3 y 28.4, y deberán tener una duración de al menos un (1) año. En caso de que el Transportista no obtenga o no renueve cualquier póliza en término, la Comisión tendrá la opción de (a) hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento, a fin de pagar los costos de renovación de dichas pólizas en nombre del Transportista, o (b) rescindir el presente Contrato en razón de haberse constituido el Evento de Incumplimiento del Transportista descrito en la Cláusula 25.1 c).

28.13 Moneda de Pago. Las primas de todos los seguros que deban mantenerse de conformidad con esta Cláusula 28 serán pagadas por el Transportista a los aseguradores. Tanto los montos de las primas como de los beneficios a cobrar por las pólizas requeridas en ésta Cláusula 28 deberán ser denominados y pagaderos en Dólares.

28.14 Seguros de los Contratistas y Proveedores. El Transportista se cerciorará que todos los subcontratistas y proveedores, en todo momento durante el período en que participen en la realización de trabajos o prestación de servicios en relación con el Sistema de Transporte de GN, suministren y mantengan en pleno vigor y efecto pólizas de seguro equivalentes a las establecidas en esta Cláusula 28. Dichas pólizas cubrirán los riesgos de daños físicos a Materiales, incluyendo el catastrófico, así como la responsabilidad civil frente a terceros, incluyendo a la Comisión y a los subcontratistas y proveedores, así como a sus empleados.

28.15 Términos y Condiciones Adicionales. Todas las pólizas de seguro requeridas por esta Cláusula 28 deberán estipular que no podrán ser modificadas (incluyendo cualquier reducción a los límites, a la cobertura efectiva o aumentos en deducibles) sin la autorización previa por escrito de la Comisión. Además, todas las pólizas de seguro deberán especificar que son primarias y no adicionales o en contribución a cualquier otro seguro.

28.16 No Liberación de Obligaciones Contractuales. El hecho de que se hayan obtenido las pólizas de seguro que se exigen en virtud del presente Contrato no se entenderá como liberación, total o parcial, de cualquiera de las obligaciones y responsabilidades del Transportista frente a la Comisión en virtud del Contrato, ni se entenderá que se considera que dichas pólizas son adecuadas para indemnizar a la Comisión contra dicho riesgo. Por lo tanto, el Transportista será responsable de obtener, por cuenta propia, pólizas adicionales u otras pólizas que él considere necesarias o prudentes para su protección.

28.17 Disposición General. Los riesgos, obligaciones y responsabilidades previstas a cargo del Transportista en este Contrato son independientes de la contratación de los seguros a que se refiere esta Cláusula y, por consecuencia, el importe de las obligaciones y responsabilidades derivadas de la asunción de tales riesgos no podrán reducirse, en la medida de los mencionados seguros, por la falta de contratación o cobertura suficiente de ellos o a falta de pago de los aseguradores, en perjuicio de la Comisión o de terceros. El Transportista, por lo tanto, podrá negociar por su cuenta y riesgo los deducibles que crea convenientes en las pólizas requeridas en esta Cláusula 28, pero en todo momento estará obligada por la cobertura total requerida.

CLÁUSULA 29. DISPOSICIONES VARIAS

0039

29.1 Modificaciones. Este Contrato no puede ser modificado excepto mediante acuerdo por escrito entre las Partes. Toda vez que los términos y condiciones del presente Contrato se han convenido tomando en cuenta las circunstancias operativas existentes al momento de la celebración del mismo, en caso de que sobrevenga un cambio substancial en las circunstancias operativas del Contrato que afecten el cumplimiento de las obligaciones de las Partes conforme al presente Contrato, la Parte afectada podrá solicitar a la otra Parte la modificación de la Cláusula o las Cláusulas afectadas por las nuevas circunstancias operativas. Al recibo de dicha solicitud las Partes se reunirán para acordar de buena fe dichas modificaciones dentro de un término que no excederá de sesenta (60) Días, en el entendido de que (i) las modificaciones propuestas por la Parte afectada no podrán ser negadas por la otra Parte de manera injustificada, y (ii) que ninguna de las modificaciones referidas podrá tener efectos económicos y/o comerciales con relación a las obligaciones de las Partes conforme a este Contrato.

29.2 Terceros. Este Contrato es celebrado exclusivamente en beneficio de las Partes del mismo. Salvo por disposición en contrario contenida en el presente Contrato nada en este Contrato debe ser interpretado de manera que cree una obligación, carga o responsabilidad a favor o a cargo de ninguna Persona que no sea Parte de este Contrato.

29.3 Renuncia Explícita. La falta o demora de cualquiera de las Partes en exigir en cualquier momento alguna de las disposiciones de este Contrato, o en requerir en cualquier momento el cumplimiento por la otra Parte de alguna disposición de este Contrato, no deberá ser interpretada como una renuncia al cumplimiento de tales disposiciones, ni afectará la validez de este Contrato o de parte alguna del mismo, ni tampoco el derecho de tal Parte a exigir posteriormente el cumplimiento de cada una de dichas disposiciones, salvo que expresamente se pacte lo contrario en el presente Contrato.

29.4 Relación Entre las Partes. Este Contrato no debe ser interpretado de manera que cree una sociedad o asociación entre las Partes, o que imponga obligaciones o responsabilidades societarias sobre cualquiera de las mismas.

29.5 Subsistencia de Obligaciones. La rescisión, expiración o terminación del Contrato no afectará a las obligaciones de confidencialidad, las cuales permanecerán en vigor por un período de cinco (5) Años a partir de la expiración o terminación del Contrato, según sea el caso.

29.6 Idioma. El idioma de este Contrato es el español. Salvo por disposición en contrario en el Contrato, todos los documentos, notificaciones, renunciaciones y otras comunicaciones por escrito o realizadas de otra forma entre las Partes en relación con este Contrato deberán ser en español. Las Partes acuerdan que la versión de este Contrato en español prevalecerá sobre cualquier traducción que se hiciera.

29.7 Integridad. El presente Contrato, así como la Convocatoria y sus Anexos, es la compilación completa y exclusiva de todos los términos y condiciones que rigen el acuerdo de las Partes en relación con el objeto del mismo, en el entendido de que en caso de discrepancias entre la Convocatoria y este Contrato, este último prevalecerá. A excepción de las referencias expresas contenidas en este Contrato, a la Convocatoria, ninguna declaración de ningún agente, empleado o representante del Transportista o de la Comisión realizada con anterioridad a la celebración del presente Contrato será admitida en la interpretación de los términos del Contrato.

29.8 Confidencialidad

- (a) Cada una de las Partes deberá (i) guardar confidencialidad sobre los acuerdos relacionados con el Sistema y sobre todos los documentos y demás información, ya sea técnica o comercial, que

sean de naturaleza confidencial y le hayan sido suministrados por o a nombre de la otra Parte, y que estén relacionados con el diseño, construcción, seguros, operación, mantenimiento, manejo y financiamiento del Sistema, y (ii) abstenerse, excepto a requerimiento de las Leyes Aplicables u otras leyes extranjeras aplicables, de las Autoridades Gubernamentales u otras autoridades competentes, de los Acreedores, de los Socios o de los asesores profesionales de las Partes, de publicar, dar a conocer o usar tales acuerdos, documentos e información para sus propios propósitos, de manera diferente a la que sea requerida con el fin de cumplir con sus obligaciones respectivas conforme este Contrato.

- (b) Las disposiciones del párrafo (a) anterior no serán aplicables a: (i) la información de dominio público que no haya sido hecha pública a través de la violación de este Contrato; (ii) la información en posesión de la Parte receptora que haya sido obtenida con anterioridad a su divulgación, y sin violar una obligación de confidencialidad; y (iii) la información obtenida de terceros que tengan derecho a divulgarla, sin violar una obligación de confidencialidad.

29.9 Terminación Anticipada Cuando ocurran razones de interés general, o bien, cuando por causas justificadas se extinga la necesidad de requerir los bienes o servicios originalmente contratados y se demuestre que de continuar con el cumplimiento de las obligaciones pactadas, se ocasionaría un daño o perjuicio al Estado, entonces la Comisión tendrá el derecho de iniciar el procedimiento de rescisión de este Contrato, mediante notificación escrita dada al Transportista con al menos diez (10) Días de anticipación. En éste caso la Comisión pagará al Transportista la cantidad equivalente a sus costos no recuperables reales, documentados y razonables que se relacionen directamente con el presente Contrato, y sin que aplique el límite establecido en la Cláusula 26.5.

29.10 Contratos de Trabajo Sin perjuicio de lo que establezcan las Leyes Aplicables, durante la vigencia de este Contrato el Transportista celebrará todos los contratos de trabajo que requiera para la realización del Proyecto con el Sindicato Único de Trabajadores Electricistas de la República Mexicana y en su caso requerirá a los Contratistas y al Operador que celebren sus contratos de trabajo con el sindicato antes mencionado.

El Transportista y cada uno de sus Subcontratistas tendrán la calidad de patrón del personal contratado por cada uno de ellos en relación con las Obras y la operación del Sistema. En ninguna de las modalidades serán considerados empleados de la Comisión, salvo el caso de que la Comisión preste algunos de los servicios previo acuerdo por escrito entre las partes.

CLÁUSULA 30. DERECHO APLICABLE; RESOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS

30.1 Ley Aplicable. Este Contrato se registrará e interpretará de acuerdo con la legislación federal de México, incluyendo sin limitación el Artículo 27 Constitucional, la Ley Reglamentaria del Artículo 27 Constitucional en el Ramo del Petróleo, la Ley del Servicio Público de Energía Eléctrica y su Reglamento, la Ley de la CRE, Reglamento de Gas Natural, la Ley Federal sobre Metrología y Normalización, la NOM-001-SECRE-2010 o aquella que la cancele y/o sustituya, otras normas aplicables, las Directivas de la CRE y demás ordenamientos federales, estatales o municipales aplicables que se encuentren vigentes

30.2 Perito Independiente. Cualquier disputa de carácter técnico, operativo y tarifario será resuelta por un Perito Independiente Nombrado conforme al procedimiento establecido en el Anexo 5 de este Contrato.

30.3 Arbitraje. Toda controversia legal que se suscite en relación con este Contrato, incluyendo las cuestiones legales relacionadas con la designación del Perito Independiente al que se refiere la Cláusula 30.2 anterior o cuando se alegue error manifiesto o falta de competencia en las decisiones que dicho Perito Independiente emita, deberán ser resueltas exclusivamente mediante arbitraje de a

acuerdo con el Reglamento de Arbitraje de la Cámara de Comercio Internacional. Las Leyes Aplicables al fondo serán las estipuladas en la Cláusula 30.1 de este Contrato El panel de arbitraje se integrará por tres árbitros, uno nombrado por cada una de las Partes y el tercero, que será el presidente, nombrado por la Corte Internacional de Arbitraje de la Cámara de Comercio Internacional, con apego al Reglamento referido. El arbitraje se conducirá en español, y tendrá como sede la Ciudad de México, D.F. El laudo arbitral será final y obligatorio para las Partes, quienes renuncian al derecho de impugnación. 071

30.4 Inmunidad. El presente Contrato y las operaciones contempladas en el mismo constituyen actividades comerciales de las Partes, y tanto la Comisión como el Transportista convienen que, en la medida en que cualquiera de ellas o cualquiera de sus bienes tenga o en el futuro llegare a tener cualquier derecho de inmunidad (sea caracterizada como inmunidad soberana o de otra forma) frente a la otra Parte o cualquiera de sus respectivos sucesores y cesionarios permitidos, de cualquier procedimiento legal, en México o en cualquier otra jurisdicción extranjera, (o en sus respectivas subdivisiones políticas) para hacer cumplir el presente Contrato, o que se derive de las operaciones contempladas por el Contrato, incluyendo, sin limitación, inmunidad para ser emplazado, inmunidad de jurisdicción o de la sentencia de cualquier corte o tribunal, inmunidad de ejecución de sentencia, e inmunidad de embargo precautorio sobre cualquiera de sus bienes, por medio del presente Contrato cada una de las Partes expresa e irrevocablemente renuncia a dicha inmunidad respecto a tal jurisdicción, en la forma más amplia de acuerdo con lo permitido por las Leyes Aplicables u otras leyes extranjeras aplicables, en la inteligencia de que un tribunal mexicano no puede ordenar un embargo precautorio o un embargo para asistir la ejecución de una sentencia, o ejecución, sobre bienes de la Comisión, de acuerdo con lo estipulado en el Artículo 4 del Código Federal de Procedimientos Civiles.

30.5 Elección de Arbitraje. Las Partes manifiestan que, en la medida en que sea aplicable el primer párrafo del artículo 9 de la Ley de la Comisión Reguladora de Energía, en ejercicio del derecho contenido en dicha disposición, las Partes han optado de manera irrevocable por el procedimiento establecido en Cláusula 30.3 como un medio exclusivo para resolver controversias que surja con relación a este Contrato.

30.6 Disposiciones de Orden Público. Las Partes convienen que cualquier pacto contenido en este Contrato que sea contrario a (i) la Ley Reglamentaria del Artículo 27 Constitucional en el Ramo del Petróleo, (ii) el Reglamento de Gas Natural, (iii) las directivas en materia de Gas Natural expedidas por la CRE, (iv) las disposiciones del Título del Permiso de Transporte otorgado por la CRE al Transportista o (v) alguna disposición de orden público de México, dicho pacto se tendrá por no puesto, sin afectar la validez de las demás disposiciones del presente Contrato y, cuando ello fuere posible, las Partes deberán negociar un pacto equitativo para remplazar a la disposición inválida.

CLÁUSULA 31. IMPUESTOS

Cada una de las Partes será la responsable de pagar los Impuestos y demás contribuciones fiscales, así como cumplir con cualquier otra obligación de carácter fiscal, que conforme a las Leyes Aplicables les corresponda con motivo de la celebración de este Contrato y su ejecución.

El Transportista realizará el pago de todos los Impuestos, tarifas y otras contribuciones fiscales y costos pagaderos a cualquier Autoridad Gubernamental que sean de su responsabilidad de conformidad con las Leyes Aplicables, incluyendo de manera enunciativa mas no limitativa: del financiamiento, diseño, ingeniería, construcción, titularidad de la propiedad, Pruebas, puesta en marcha, operación y mantenimiento del Sistema de Transporte de GN incluyendo sin limitación, el impuesto sobre la renta.

0072

CLÁUSULA 32. VIGENCIA

Sujeto a las disposiciones sobre rescisión y terminación del Contrato contenidas en el mismo, este Contrato entrará en vigor en la fecha de su firma y continuará en vigor hasta el 01 de agosto del vigésimo quinto (25°) Año siguiente a la fecha de Inicio del Servicio de Transporte de GN.

Cualquier modificación a los términos del presente Contrato, será válida únicamente con el previo consentimiento por escrito de ambas Partes.

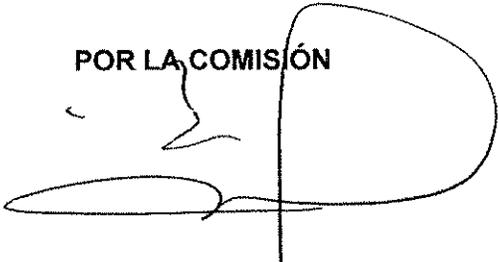
Cinco años antes de su terminación, las Partes negociarán, sin ser obligatorio para Comisión, la extensión del plazo del Contrato.

EN TESTIMONIO DE LO ANTERIOR, las Partes celebran y otorgan, por medio de sus signatarios debidamente autorizados, el presente Contrato, en cinco (5) tantos igualmente válidos, en la Ciudad de México, el 01 de noviembre de 2012.

La Comisión Federal de Electricidad

Responsable del Proceso de Licitación y supervisión de la Construcción del Sistema de Transporte de GN

POR LA COMISIÓN



ING. FRANCISCO DE LA PARRA DÍAZ DE LEÓN

SUBDIRECTOR DE ENERGÉTICOS

(Responsable de la Administración del Contrato a partir de la Fecha de Inicio de Servicio de Transporte de Gas Natural)

POR EL TRANSPORTISTA

Eliminado: una firma
Fundamento: LFTAIPG Art. 18, fracción II;
Por tratarse de datos personales

LIC. TANIA ORTIZ MENA LÓPEZ NEGRETE

REPRESENTANTE LEGAL GASODUCTO DE AGUAPRIETA S. DE R. L. DE C. V.



DR. ENRIQUE VELASCO IBARRA RUIZ

SUBDIRECTOR DE MODERNIZACIÓN Y NUEVAS ÁREAS DE OPORTUNIDAD

(Responsable de la Coordinación del Proceso de Licitación)



0073

ANEXO 1

AUTORIZACIONES GUBERNAMENTALES

ANEXO 1

0074

AUTORIZACIONES GUBERNAMENTALES

El Transportista verificará e informará a la Comisión que el futuro propietario del Sistema de Transporte de GN llevará a cabo todos los estudios y obtendrá los permisos que se requieran y estén bajo su responsabilidad para el desarrollo, diseño, ingeniería, construcción, pruebas y operación del Sistema de Transporte de GN, para poder cumplir con la prestación del Servicio de Transporte de acuerdo a este Contrato.

La Comisión hará esfuerzos razonables para proveer toda la información y documentos necesarios para asistir al Transportista en la obtención de las Autorizaciones Gubernamentales que le correspondan de este Contrato.

El Transportista deberá proporcionar a la Comisión, 150 días después de la firma del Contrato, la relación de Autorizaciones Gubernamentales que obtendrá para cada una de las etapas del Proyecto (diseño, ingeniería, construcción, pruebas) así como las requeridas para la etapa de Operación del Sistema de Transporte. Estas Autorizaciones Gubernamentales deberán ser entregadas junto con el Certificado de Conclusión de acuerdo al Anexo 8 de este Contrato.

El Transportista deberá de tener a disposición de la Comisión, en el momento que esta lo requiera, la documentación suficiente que acredite la obtención de las Autorizaciones Gubernamentales, que el Transportista informe en el reporte de avance mensual, señalado en la Cláusula 9.3 de este Contrato y en la Sección 2 de la Convocatoria.

Handwritten marks and initials in the bottom right corner.

Handwritten initials or signature.

0075

ANEXO 2

CANTIDADES MÁXIMAS DIARIAS, TEMPERATURAS Y PRESIONES EN EL PUNTO DE RECEPCIÓN Y EN EL PUNTO DE ENTREGA

**CANTIDADES MÁXIMAS DIARIAS, TEMPERATURAS Y PRESIONES EN EL PUNTO DE
RECEPCIÓN Y EN EL PUNTO DE ENTREGA**

0076

Eliminado: 7 Fojas; folios 0076 al 0082.

Fundamento: LFTAIPG Art. 18, fracción I; LPI Art. 82.

Motivación: Por tratarse de información considerada secreto industrial.

CA

0333

ANEXO 3

TARIFA

**ANEXO 3
TARIFA**

0084

Los Pagos Mensuales que realizará la Comisión estarán en función de los cargos ofrecidos por el Transportista en su Proposición:

- Cargo Fijo por Capacidad
- Cargo Variable por Uso
- Cargo por Gas Combustible

A continuación se describen estos cargos y la fórmula para determinar el pago mensual. En caso de que cualquiera de los índices de ajuste utilizados en este Anexo dejaran de publicarse o cualquiera de las instituciones mencionadas dejase de existir, se sustituirá un índice equivalente en vez de dicho índice por acuerdo de las Partes o de no llegarse a un acuerdo, por el Perito Independiente.

Si en cualquier Mes el *Producer Price Index* de los Estados Unidos de América (USPPI), correspondiente al rubro "All Commodities" no se encuentra disponible en la publicación relevante para calcular los Cargos Variables por Uso para dicho Mes, se usará el USPPI del Mes anterior más reciente que esté disponible con relación al Mes en cuestión para calcular los Cargos Variables por Uso provisionales. Dichos Cargos Variables por Uso provisionales serán recalculados con base al USPPI publicado posteriormente para el Mes que se factura, y cualquier sobrepago o faltante de pago deberá incluirse en la factura del Transportista del siguiente Mes, conjuntamente con intereses compuestos a la Tasa de Gastos Financieros desde la fecha de dicho sobrepago o faltante de pago correspondiente a la factura en cuestión.

1) Cargo Fijo por Capacidad

El Cargo Fijo por Capacidad se relaciona con el servicio de la Deuda adquirida por el Transportista y con la amortización y pago de dividendos por el Capital de los accionistas, así como por todos los Impuestos y contribuciones fiscales (federales, estatales y municipales) que sean responsabilidad del Transportista; incluyendo los costos fijos de operación y mantenimiento, que se relacionan con los costos fijos del Transportista, para transportar los volúmenes de GN que deben estar disponibles para la Comisión.

El Cargo Fijo por Capacidad (CFC) refleja los pagos que la Comisión hará al Transportista por tener capacidad reservada disponible para la Comisión, independientemente del volumen de GN entregado. El CFC será el determinado por el Transportista en la Proposición y en su caso se ajustará conforme a lo establecido en la Cláusula 10.6 del Contrato.

El pago por el Cargo Fijo por Capacidad se calculará de conformidad con la siguiente fórmula:

$$PCFC_m = CFC_m * \left(\frac{CRV}{CR} \right) * KC$$

Donde:

- PCFC_m = Pago por el Cargo Fijo por Capacidad en Dólares, para el Mes "m".
- CFC_m = Cargo Fijo por Capacidad para el Mes "m", de acuerdo con la Proposición (Dólares/GJ).
- CRV = Capacidad Reservada Verificada (MMPCD), (Referirse a la Cláusula 1.1 de este Contrato).

- CR = Capacidad Reservada(MMPCD), (Referirse a la Cláusula 1.1 de este Contrato).
- KC = Equivalente a 19'152,656.29 GJ-por Mes

0035

2) Cargo Variable por Uso

El Cargo Variable por Uso ("CVU"), está relacionado con los costos variables de transporte, Impuestos, seguros y margen comercial, así como los costos de los materiales consumibles necesarios para la operación y mantenimiento del Sistema, tales como las sustancias químicas y otros materiales que se consumen en proporción al volumen de GN transportado. El costo del agua, y el pago de derechos por el uso de la misma estarán incluidos en este concepto.

El CVU será el determinado por el Transportista en la Proposición y será ajustado por el USPPPI.

El pago por el Cargo Variable por Uso se calculará de conformidad con la siguiente fórmula:

$$PCVU_m = TC_m [CVU_m * USPPI_{m/0} * V_m]$$

Donde:

- $PCVU_m$ = Pago por el Cargo Variable por Uso, para el Mes "m"(Pesos)
- CVU_m = Cargo Variable por Uso para el Mes "m", de acuerdo con la Proposición, (Dólares/GJ).
- $USPPI_{m/0}$ = Cociente del *Producer Price* de los Estados Unidos de América correspondiente al rubro "All Commodities" del Mes que se factura y el mismo índice correspondiente al Mes de la presentación de la Proposición (adimensional)
- TC_m = Tipo de cambio (Peso/Dólar) para solventar obligaciones denominadas en moneda extranjera pagadera en la República Mexicana, que publique el Banco de México en el Diario Oficial de la Federación el Día Hábil inmediato anterior a la fecha en que se realice el pago de conformidad con las disposiciones vigentes, o tal como éstas puedan ser modificadas.
- V_m = Cantidad Confirmada de Gas entregado en GJ, por el Transportista a la Comisión en los Puntos de Entrega durante el Mes "m".

3) Cargo por Gas Combustible

El Cargo por Gas Combustible (CGC) está relacionado con los costos por compresión necesaria para la operación del Sistema, en proporción al volumen de gas transportado.

El pago del Cargo por Gas Combustible se realizará en especie a través de la nominación diaria y se calculará de conformidad con la siguiente fórmula:

$$PCGC_m = CGC_m * V_m$$

Donde:

- $PCGC_m$ = Pago del Cargo por gas combustible para el Mes "m"

- CGC_m = Cargo originado por el Transporte de Gas, expresado en forma decimal, y es el cociente del Gas utilizado por el Transportista en relación al Gas transportado para el Mes "m", de acuerdo a lo presentado en el formato 4A de la Proposición.
- V_m = Cantidad de GJ de Gas entregados por el Transportista a la Comisión en los Puntos de Entrega durante el Mes "m".

3036

4) Gas Natural para Pruebas del Sistema de Transporte de GN

El Transportista pagará a la Comisión por el GN que sea requerido para llevar a cabo las Pruebas del Sistema de Transporte de GN y que no sea entregado a la Comisión en los Puntos de Entrega de acuerdo con la siguiente fórmula:

$$PGP = V_p * P_m * TC_m$$

donde:

- PGP = Pago del GN de Prueba (Pesos)
- P_m = Precio del GN expresado en Dólares/GJ en el Mes "m". Se aplicará el precio unitario de GN para el Mes "m" de conformidad con los contratos de suministro de combustible de la Comisión vigentes para la generación de energía.
- V_p = Cantidad de GJ de GN entregado por la Comisión al Transportista para Pruebas en el Punto de Recepción.
- TC_m = Tipo de cambio (Peso/Dólar) para solventar obligaciones denominadas en moneda extranjera pagadera en la República Mexicana, que publique el Banco de México en el Diario Oficial de la Federación el Día Hábil inmediato anterior a la fecha en que se realice el pago de conformidad con las disposiciones vigentes, o tal como éstas puedan ser modificadas.

5) Tablas de Pago.

En el Apéndice A de este Anexo 3, se adjuntan los formatos 4A y 4B de la Proposición, donde se establece el Cargo Fijo por Capacidad y el Cargo Variable por Uso, e Impuestos, aplicables a este Contrato e incluidos en su Proposición para cada uno de los Meses.

Handwritten signature or initials.

ANEXO 3

0037

APÉNDICE A

- Cargos Fijos por Capacidad
- Cargos Variables por Uso
- Cargos por Gas Combustible

2
S. J. P.

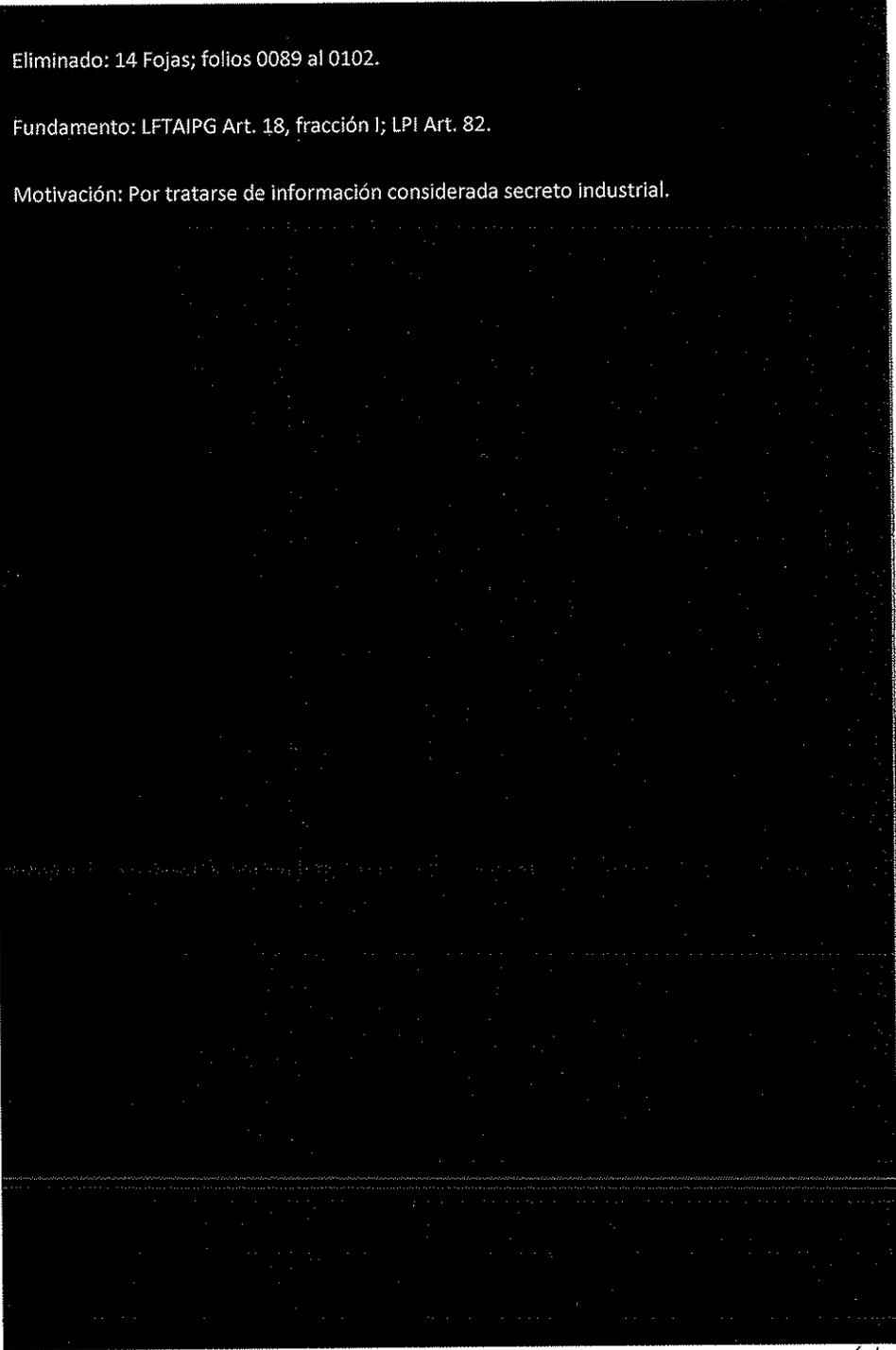
0000

Handwritten marks, possibly initials or a signature.

Handwritten mark, possibly a signature or initials.

COMISIÓN FEDERAL DE ELECTRICIDAD
CONVOCATORIA DE LA LICITACIÓN PÚBLICA INTERNACIONAL
ABIERTA CONSIDERANDO LA LEY REGLAMENTARIA DEL ART.
27 CONSTITUCIONAL EN EL RAMO DEL PETRÓLEO Y EL
REGLAMENTO DE GAS NATURAL
No. LPI-002/2012

3039



Eliminado: 14 Fojas; folios 0089 al 0102.

Fundamento: LFTAIPG Art. 18, fracción I; LPI Art. 82.

Motivación: Por tratarse de información considerada secreto industrial.

A large, handwritten mark on the left side of the page, consisting of a long vertical line that curves to the right at the bottom, resembling a stylized signature or a checkmark.

A handwritten signature on the right side of the page, consisting of a stylized, cursive name.

CF

A N E X O 4

LISTA Y FECHA DE EVENTOS CRÍTICOS, PENAS CONVENCIONALES Y DEDUCCIONES

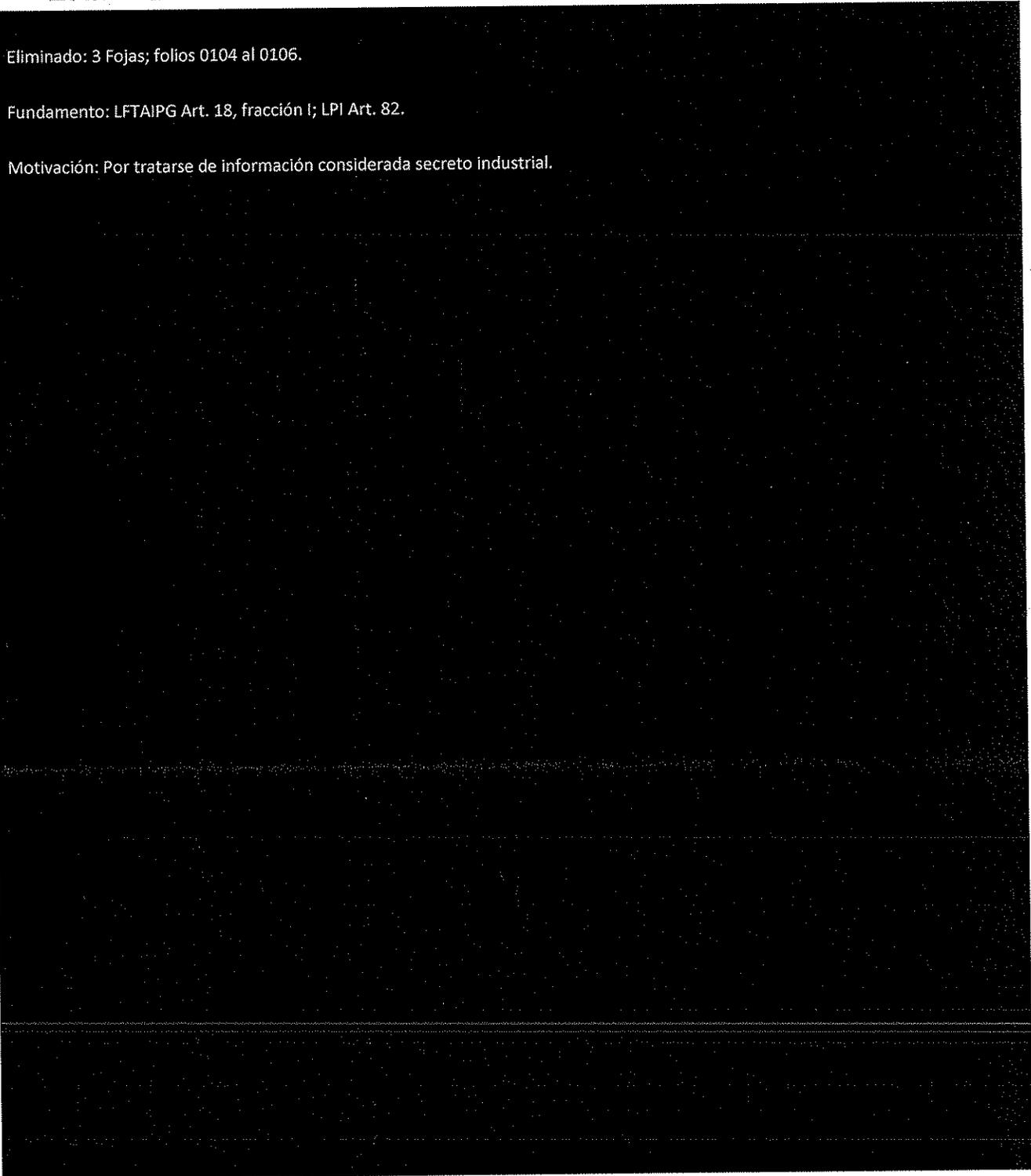
A N E X O : 4

LISTA Y FECHA DE EVENTOS CRÍTICOS, PENAS CONVENCIONALES Y DEDUCCIONES

Eliminado: 3 Fojas; folios 0104 al 0106.

Fundamento: LFTAIPG Art. 18, fracción I; LPI Art. 82.

Motivación: Por tratarse de información considerada secreto industrial.



A handwritten signature or mark is present in the bottom right corner of the page, near the 'Anexo 4' label.

0107

A N E X O 5

PROCEDIMIENTO PARA NOMBRAR PERITOS INDEPENDIENTES

ANEXO 5

0108

PROCEDIMIENTO PARA NOMBRAR PERITOS INDEPENDIENTES

Las Partes deberán hacer un esfuerzo por resolver de común acuerdo sus diferencias en materia técnica, operacional o en asuntos relacionados con los pagos debidos conforme a éste Contrato. En caso de que las Partes no lleguen a un acuerdo con relación a disputas relativas a tales materias, éstas convienen en sujetar tales disputas a las decisiones de un Perito Independiente (el "Perito Independiente"). La Parte que decida someter un asunto a la decisión de un Perito Independiente (la "Parte Reclamante") deberá proponer a la otra Parte (la "Parte Defensora") tres candidatos de la lista que se definirá una vez que se formalice el Contrato de Transporte de GN, para que la Parte Defensora seleccione de esa lista al Perito Independiente dentro de los 15 Días siguientes a que reciba dicha lista, en la inteligencia de que en caso de que la Parte Defensora no seleccione al Perito Independiente dentro del plazo establecido, la Parte Reclamante podrá designar al Perito Independiente dentro de los contenidos en la lista, y notificará dicha designación a la Parte Defensora. Cada Parte pagará sus propios costos en relación con este procedimiento y los servicios del Perito Independiente deberán ser cubiertos por la Comisión y por el Transportista en partes iguales. Dentro de los 15 Días siguientes a la selección o designación del Perito Independiente, cada Parte proporcionará a éste la información que posea en relación al asunto en controversia. El Perito Independiente podrá convenir una o varias reuniones con las Partes (conjuntamente) para establecer los puntos específicos en controversia y podrá requerir la información suplementaria que resulte necesaria. El Perito Independiente deberá emitir su determinación dentro de los 30 Días siguientes a la conclusión del procedimiento, el cual no podrá exceder los 90 Días desde la fecha de su inicio, a menos que las Partes acuerden lo contrario. La determinación del Perito Independiente será final y obligatoria para las Partes (excepto de fraude, mala fe o error manifiesto) siempre que se refiera única y exclusivamente a la cuestión pericial que se le hubiera planteado al Perito Independiente. Las Partes deberán ocasionalmente actualizar la lista de este anexo para asegurarse que en todo momento haya un número suficiente de peritos calificados en cada categoría de controversias cubierta por esta Cláusula, en la inteligencia de que ninguna de las Partes podrá nombrar un Perito que de alguna forma esté afiliado con dicha parte.

A N E X O 6

SISTEMA DE GESTIÓN DE CALIDAD

ANEXO 6

SISTEMA DE GESTIÓN DE CALIDAD

6.1 General

Para el desarrollo del proyecto el Transportista debe contar con un Sistema de Gestión de Calidad, que deberá cumplir como mínimo con los requisitos de la NMX-CC-9001-IMNC-2008 o su equivalente, en tal caso el Transportista deberá precisar a la Comisión, como es que el Sistema propuesto da cumplimiento a cada uno de los requisitos de la NMX-CC-9001-IMNC-2008.

Es responsabilidad del Transportista asegurarse y asegurarle a la Comisión que establecerá, documentará, implementará y mantendrá para todas las fases de desarrollo del Proyecto: Ingeniería, diseño, adquisiciones, construcción, montaje, Pruebas y Puesta en Servicio un Sistema de Gestión de la Calidad. Con base a este Sistema el Transportista debe asegurarse de que se efectúen verificaciones, inspecciones y auditorías de calidad, durante las diferentes fases del Proyecto, para a su vez asegurar que se cumplan los requisitos de la calidad especificados para cada caso.

Los Licitantes deben incluir por escrito con su Proposición para revisión de la Comisión la documentación siguiente:

- La aceptación del compromiso de asegurarle a la Comisión que en caso que resulte ser el Licitante Ganador establecerá, documentará, implementará y mantendrá el Sistema de Gestión de la Calidad, de conformidad con lo indicado en esta Sección.
- Una descripción del cumplimiento de los requisitos de ISO 9001:2008.
- La estructura documental del Sistema de Gestión de la Calidad, proporcionando un listado de los documentos principales.
- Su estructura organizacional, la cual será responsable de la ejecución del Proyecto incluyendo la responsabilidad respecto al SGC, en los diversos niveles de la Organización.
- Copia de su Certificado de Calidad ISO 9001 vigente o una copia no controlada de su Plan de Calidad o Manual de Calidad apegado a dicha normativa, o en su caso, de la norma que hayan adoptado.

El Sistema de Gestión de la Calidad, debe como mínimo estar integrado documentalmente con un Manual de la Calidad, un Plan de la calidad detallado y específico para el desarrollo del Proyecto, Procedimientos y registros como se indica a continuación:

6.2 Estructura Documental del SGC

a) Manual de la calidad y Plan del Proyecto

La Empresa que dentro de la organización del Transportista sea la principal responsable del diseño, ingeniería, adquisiciones, construcción, montaje, pruebas y puesta en servicio, debe disponer y aplicar en su ámbito de responsabilidad, un Manual de la Calidad, el cual, una vez adjudicado el Contrato, deberá ser proporcionado a la Comisión para revisión. El Manual de la Calidad debe cumplir con la normativa del ISO 9001 vigente.

Adicionalmente a lo anterior deberá entregar a la Comisión un Plan de Proyecto con el cual el Transportista asegure la coordinación de las diferentes entidades participantes (subcontratistas y proveedores) en el desarrollo del Proyecto, señalando la autoridad y responsabilidad de las áreas

de su propia organización y la de los subcontratistas y proveedores, así como la interacción entre las distintas partes, así mismo en dicho Plan el Transportista deberá indicar la metodología que aplicará para asegurar la implantación y mantenimiento del Sistema de Gestión de la Calidad de sus subcontratistas.

b) Plan de la calidad.

Una vez adjudicado el Contrato, el Transportista debe elaborar un Plan de la Calidad detallado y específico para el desarrollo del Proyecto que comprenda las siguientes fases: ingeniería, diseño, adquisiciones, construcción, montaje, pruebas y puesta en servicio. El plan debe mostrar como mínimo: la estructura organizacional, las responsabilidades y autoridad con respecto a la calidad e interacciones entre las diferentes entidades participantes; asimismo, de cada uno de los procesos principales: los requisitos de la calidad que deben ser cubiertos, procedimientos documentados aplicables y programas de inspecciones, pruebas y auditorías de calidad. Este Plan de la Calidad debe cumplir con la normativa ISO 9001 vigente, el Plan de Calidad deberá ser proporcionado a la Comisión para su revisión.

c) Procedimientos.

Para el cumplimiento de las políticas, objetivos y elementos enunciados en el Manual y el Plan de la Calidad, el Transportista es responsable de que se disponga de procedimientos documentados de gestión y operativos, los cuales deben definir la forma específica para llevar a cabo todas las actividades que afectan la calidad en las diferentes fases del Proyecto, asimismo, los procedimientos de gestión (calidad, ambiental y seguridad) y operativos de la etapa de ingeniería deberán ser entregados por el Transportista al Proyecto para su revisión, antes del inicio de cada actividad; los procedimientos de gestión y operativos de la etapa de construcción, deberán ser entregados por el Transportista a la Residencia de Obra de La Comisión para su revisión, antes del inicio de cada actividad.

La estructura de estos procedimientos debe contemplar como mínimo lo siguiente:

- o Objetivo
- o Alcance
- o Documentos aplicables y/o referencias
- o Definiciones
- o Responsabilidades
- o Desarrollo (actividades)
- o Criterios de aceptación (cuando aplique)
- o Formato para registro de datos y/o resultados

d) Registros

Durante el desarrollo del proyecto, el Transportista deberá mantener y controlar los registros generados por la aplicación de los Sistemas de Gestión de la Calidad, Ambiental y Seguridad y Salud en el Trabajo, así como los operativos. El Transportista deberá presentar a la Comisión dichos registros cuando esta lo requiera y en caso de ser necesario deberá proporcionar las copias que la Comisión razonablemente solicite.

Previo a la entrega de las instalaciones, el Transportista debe conformar y entregar a la Comisión los paquetes finales de documentos que deben contener los registros de calidad de los trabajos de ingeniería, diseño, adquisiciones (manuales de operación y mantenimiento, garantías), construcción, montaje, pruebas y puesta en servicio realizados, de acuerdo a lo establecido en el Anexo 5.

Handwritten signature and initials on the right margin.

Los paquetes finales de documentos se deben integrar por sistemas y su contenido debe ser definido en conjunto con el representante de la Comisión, incluyendo al menos lo siguiente:

- Planos.
- Competencia del personal
- Registros del Sistema de Gestión de Calidad
- Certificados de calidad de materiales y equipo
- Certificados de calibración de equipos.
- Certificados de personal de pruebas no destructivas
- Reportes de pruebas e inspecciones

6.3 Revisión del Sistema de Gestión de la Calidad.

a) Revisión del Sistema de Gestión de la Calidad.

Una vez adjudicado el Contrato, la Comisión revisará todas las ediciones del Manual de Calidad, Plan de Proyecto, Plan de la Calidad y los procedimientos de gestión y operativos del Transportista, verificando el cumplimiento de la normativa ISO 9001 vigente, para lo cual el Transportista debe enviar oportunamente dichos documento antes de iniciar su aplicación.

Durante el procesos de desarrollo del Proyecto, la Comisión podrá llevar a cabo vigilancias, supervisión continua, verificaciones, inspecciones y auditorias de calidad al sistema, al proceso y/o al producto, mismas que podrán ser efectuadas tanto en el lugar donde se realiza la ingeniería, como en el Sitio de construcción y/o en las oficinas del Transportista, y proveedores de equipo, con el fin de confirmar la implantación del sistema y sus resultados. Si a través de estas actividades la Comisión detecta desviaciones a los requisitos establecidos en esta Convocatoria (No Conformidades, observaciones, áreas de oportunidad de mejora u otras), las indicará al Transportista por escrito, las que deberán ser atendidas oportunamente por éste.

Todas las no conformidades registradas durante las etapas de ingeniería, construcción y puesta en servicio, deben quedar resueltas antes de la Fecha de Aceptación Provisional siempre y cuando las mismas no afecten la continuidad de las actividades. En el caso de No Conformidades que obstaculicen el avance del programa constructivo o que puedan conducir a la paralización parcial o total de la ejecución de obra, deberán ser resueltas inmediatamente.

Las áreas de oportunidad de mejora documentadas en auditorías de calidad, que no sean atendidas por el Transportista antes de que el Proyecto pase a la siguiente etapa (ingeniería, diseño, adquisiciones, construcción, montaje, pruebas y puesta en servicio) o bien antes de una siguiente auditoría, la Comisión podrá elevarlas a no conformidad si así procede.

b) Paro de actividades

Cuando se presente una Condición Adversa a la Calidad (CAC), la Comisión a través de su personal de supervisión en Sitio notificará en forma inmediata al supervisor del Transportista principal o Subcontratista a fin de que se implementen las DEFENSAS necesarias para evitar Condiciones Adversas a la Calidad (CAC). En el caso de demora o negativa en la aplicación de las defensas para la actividad en cuestión o por reincidencia en el incumplimiento, la Comisión DETENDRÁ LA ACTIVIDAD hasta que el Transportista demuestre que está tomando las medidas correctivas y preventivas pertinentes de conformidad con la normatividad aplicable.

El Transportista deberá asumir una actitud pro-activa para resolver todas aquellas deficiencias en materia de calidad que le sean comunicadas por la Comisión por las vías establecidas en el Contrato.

6.4 Subcontratistas

El Transportista y en su caso la empresa que dentro de la organización del Transportista sea la principal responsable del diseño, ingeniería, adquisiciones, construcción, montaje, pruebas y puesta en servicio, deben exigir a sus respectivos subcontratistas, la implementación de un Sistema de Gestión de la Calidad en los procesos de trabajo que se relacionan con el alcance de la presente Convocatoria. Asimismo, mediante verificaciones, inspecciones y auditorías de calidad, deben confirmar que dichos subcontratistas cumplen con lo anterior, previo a que inicien actividades y durante la ejecución de las mismas.

En el caso de que los subcontratistas no cuenten con un sistema de calidad propio, deberán apegarse al SGC del Transportista, en los términos del párrafo anterior, y definir los mecanismos de control.

6.5 Supervisión por la Comisión

Independientemente de la responsabilidad del Transportista en realizar su propia supervisión, la Comisión podrá realizar vigilancias, supervisión continua, verificaciones, inspecciones y auditorías al sistema, al proceso y/o al producto, con el fin de asegurar de conformidad con la presente Convocatoria, el correcto funcionamiento del Sistema de Gestión de la Calidad y las actividades encaminadas al cumplimiento del mismo que conllevarán a la protección y cuidado del medio ambiente durante todas las fases del Proyecto.

Las No Conformidades, áreas de oportunidad de mejora, y observaciones derivadas de estas actividades las indicará la Comisión al Transportista por escrito, pudiendo incluir recomendaciones en cuanto a acciones correctivas y preventivas, las que deberán ser consideradas y conciliadas por el Transportista para el desahogo correspondiente en tiempo y forma.

El Transportista deberá enviar a la Comisión el plan de acciones incluyendo la fecha para la atención a las No Conformidades, áreas de oportunidad de mejora u observaciones. Debiendo implementar éstas acciones en el tiempo establecido en el plan de acciones. Si la COMISIÓN lo requiere por tratarse de incumplimientos graves al Contrato y a la normativa aplicable, deberán entregar el análisis causa raíz de las No Conformidades que así lo ameriten.

Las auditorías al sistema, al proceso y/o al producto, podrán ser efectuadas tanto en el lugar donde se realiza la ingeniería, como en el sitio de construcción del proyecto o en las oficinas del Transportista.

El Transportista debe establecer en las diferentes fases del Proyecto el procedimiento para que el personal de la Comisión pueda consultar en forma dinámica en su banco de documentos la información técnica y normativa relacionada con el Proyecto.

C114

~~7/10~~
C-1
C-2

ANEXO 7

PROGRAMA DE ENTREGAS



ANEXO 7

PROGRAMA DE ENTREGAS

La Comisión establecerá un Programa de Entregas de conformidad con los procedimientos siguientes. Dichos procedimientos podrán ser modificados de vez en cuando, basados en la experiencia operativa y las prácticas aceptadas, mediante acuerdo mutuo de las Partes. Toda la información que proporcione la Comisión de conformidad con este Anexo 7 será proporcionada de buena fe y con propósitos informativos únicamente, excepto la relativa a la programación diaria, que sí será obligatoria para las Partes.

Todas las referencias hechas a cantidades de GN en GJ se determinarán de conformidad con el rango del Poder Calorífico Superior del GN indicado en la norma NOM-001-SECRE-2010 "Especificaciones del Gas Natural", de fecha 19 de marzo de 2010 o la vigente.

1. Programación Inicial

- 1.1 A más tardar un (1) Mes antes del Inicio del Servicio de Transporte de GN, la Comisión entregará al Transportista:
- a) Su mejor estimado, de buena fe, de la cantidad promedio Diaria de Gas Natural en GJ que la Comisión espera recibir del Transportista en el Punto de Entrega en el Año en curso; y
 - b) la identificación de cualquier/cualesquier Día(s) en el Año en curso en que la Comisión espera que la cantidad a ser recibida del Transportista en el Punto de Entrega será cero.

2. Programación Anual

- 2.1 Durante o antes del primero (1°) de diciembre del Año en que comience el Inicio del Servicio de Transporte, y cada Año a partir de entonces, la Comisión entregará al Transportista:
- a) Su estimado, de buena fe, de la cantidad promedio Diaria de GN en GJ que la Comisión espera recibir del Transportista en el Punto de Entrega en el siguiente Año, en la inteligencia de que las cantidades a ser entregadas en el Punto de Entrega no excederá la correspondiente a la Cantidad Máxima Diaria establecida en el Anexo 2 del Contrato; y
 - b) Información relacionada con todos los períodos programados para mantenimiento para las Centrales de Comisión y para el gasoducto en la frontera del País que transporta el GN al Punto de Recepción para dicho Año.
- 2.2 Si fuera antes del primero (1°) de diciembre del Año en que el Inicio del Servicio de Transporte de GN comience, y en cada Año subsiguiente, el Transportista confirmará la capacidad del Sistema de Transporte de GN al efecto de realizar las entregas establecidas de conformidad con este Contrato. Las Partes realizarán los ajustes al programa anual cuando sea necesario para que dicho programa cumpla con el contrato de Gas Natural del propietario del gasoducto-Comisión y cualquier otro contrato de compraventa de GN en los cuales la Comisión sea parte, así como los programas de mantenimiento de la Comisión, del Transportista y del propietario del gasoducto antes mencionado, respectivamente.

3. Programación Mensual

- 3.1 A más tardar tres (3) Días antes del inicio de cada Mes, la Comisión entregará al Transportista:

Su estimado, de buena fe, de la cantidad de GN en GJ que la Comisión espera recibir del Transportista en cada Día para el Punto de Entrega en el Mes siguiente; y

4. Programación Diaria

- 4.1 A más tardar a las ocho (8:00) Horas (hora local) del segundo (2º) Día inmediatamente anterior al comienzo de cada Día, la Comisión entregará al Transportista su estimado de la cantidad de GN en GJ, que la Comisión espera recibir del Transportista durante cada Hora de dicho Día, en el Punto de Entrega.
- 4.2 A más tardar a las diez (10:00) Horas (hora local) del segundo (2º) Día inmediatamente anterior al comienzo de cada Día, el Transportista entregará a la Comisión su estimado de la cantidad diaria de GN, expresada en GJ, que requiera que la Comisión ponga a su disposición en el Punto de Recepción a una razón constante durante el Día, al efecto de que entregue las cantidades de GN en el Punto de Entrega, bajo las instrucciones recibidas de la Comisión, de conformidad con el inciso 5.1 de este Anexo 7. Dichas cantidades incluirán cualquier GN que pudiera ser requerido para uso del Transportista únicamente en relación con la entregas del GN de la Comisión al Punto de Entrega durante dicho Día.

5. Variaciones en las Cantidades de la Entrega

- 5.1 La Comisión podrá en cualquier momento antes o durante cualquier Día, solicitar una variación en las cantidades de GN a ser recibidas en el Punto de Entrega con un plazo de notificación menor y/o a cantidades mayores que las programadas y el Transportista realizará todos los esfuerzos razonables para poner a disposición el GN en el Punto de Entrega conforme a las cantidades modificadas. Sin embargo, la Comisión deberá realizar esfuerzos para otorgar al Transportista la notificación con la antelación necesaria respecto de cualquier probable modificación en las programaciones.
- 5.2 Para los propósitos de este Contrato, una cantidad se entenderá "Cantidad de GN Programada", para entrega en el Punto de Entrega, si dicha cantidad ha sido designada de conformidad con los incisos 1, 2, 3, 4 y 5 de este Anexo 7.

CF-
8
JPL

A N E X O 8

MODELO DEL CERTIFICADO DE CONCLUSIÓN DEL SISTEMA

ANEXO 8

0120

MODELO DEL CERTIFICADO DE CONCLUSIÓN DEL SISTEMA DE TRANSPORTE DE GN

Certificado de Conclusión

Gasoducto de Aguaprieta, S. de R.L. de C.V., por medio del presente, certifica que el Gasoducto, Punto de Recepción, Punto de Entrega, EMRyC en el Punto de Entrega y en el Punto de Recepción (si aplica), incluyendo todos los componentes e instalaciones asociadas, están completos, y han sido sometidos a todas las Pruebas bajo las Prácticas Prudentes de la Industria y cumple con los requisitos impuestos por la CRE y las Leyes Aplicables vigentes y se encuentran listos para Prestar el Servicio de Transporte de Gas Natural a través de Gasoducto a los Puntos de Entrega en la Región Norte-Noroeste del País, tanto en operación como futuras, conforme a los términos del Contrato.

Firmado: _____

Tania Ortiz Mena López Negrete
Representante Legal de Gasoducto de Aguaprieta, S. de R.L. de C.V.

Handwritten marks and initials in the bottom right corner, including a large vertical scribble on the left and some illegible signatures on the right.

ANEXO 9

SISTEMA DE GESTIÓN AMBIENTAL Y DE SEGURIDAD Y SALUD EN EL TRABAJO.

y los registros y bitácoras de aplicación durante la totalidad del desarrollo del proyecto. Indicando la metodología que aplicará para asegurar la implantación y mantenimiento del Sistema de Gestión de sus subcontratistas. 0123

El Transportista, deberá exigir a sus subcontratistas la elaboración y aplicación de procedimientos documentados de gestión ambiental, al menos para la realización de sus actividades principales, considerando las medidas preventivas necesarias para atender las posibles contingencias ambientales o percances inherentes al desarrollo de los trabajos.

b) Programas Calendarizados de Gestión Ambiental.

Posteriormente, una vez adjudicado el Contrato, el Transportista debe elaborar programas de gestión ambiental particulares y detallados para cada fase del Proyecto: Estudios, Ingeniería, Diseño, Suministro de Equipos y Materiales, Preparación del sitio, Construcción, Montaje, Pruebas y Puesta en Servicio; basado en la norma NMX-SAA-14001-IMNC-2004 (ISO-14001:2004), adicionalmente se indicarán los procedimientos ambientales que sean aplicados en cada fase del proyecto y serán , identificados con su clave y título.

Estos programas deben formar parte del Manual de Gestión Ambiental y deben enfocarse a la atención de los aspectos ambientales del Proyecto, a los términos y condicionantes de las autorizaciones oficiales y traer impresos los periodos de ejecución y el nombre de los responsables de su aplicación.

Es importante considerar que durante la ejecución del proyecto y al entregar estos programas dentro de los reportes a Comisión, deberán estar firmados por el responsable del área en obra y marcar claramente el avance programado y real de cada una de las actividades o aspectos reportados.

La elaboración de los programas de gestión ambiental particulares para cada fase del Proyecto, deben considerar, entre otros:

- > Objetivos y metas ambientales cuantificables, calendarizadas y con designación de responsables para lograrlos.
- > Actividades para la atención de los aspectos ambientales.
- > Medidas de Mitigación y Monitoreo ambiental.
- > Atención a términos y condicionantes de las resoluciones y autorizaciones en materia de Impacto y Riesgo Ambiental.
- > Programa de supervisiones y auditorías ambientales.
- > Educación y capacitación ambiental para el personal participante en el Proyecto.
- > Aplicación de los mecanismos de prevención de contingencias ambientales

c) Procedimientos

Para el cumplimiento de las políticas, objetivos y elementos enunciados en el Manual de Gestión Ambiental, el Transportista, es responsable de que se disponga de procedimientos documentados de gestión y operativos, los cuales deben definir la forma específica para llevar a cabo todas las actividades que afectan la administración ambiental en las diferentes fases del Proyecto, asimismo, los procedimientos de gestión (calidad, ambiental y seguridad) y operativos de la etapa de ingeniería deberán ser entregados por el Transportista al Proyecto para su revisión, antes del inicio de cada actividad; los procedimientos de gestión y operativos de la etapa de construcción, deberán ser entregados por el Transportista a la Residencia de Obra de La Comisión para su revisión, antes del inicio de cada actividad.

El contenido de estos procedimientos debe contemplar como mínimo lo siguiente:

- o Objetivo
- o Alcance
- o Documentos aplicables y/o referencias
- o Definiciones

- Responsabilidades
- Descripción de las actividades aplicables a cada uno de los aspectos ambientales del proyecto.
- Formatos para registro de datos y/o resultados o bitácoras.

d) Registros

Durante el desarrollo del proyecto, el Transportista deberá mantener y controlar los registros generados por la aplicación del Sistema de Gestión Ambiental.

Con base en el punto 3.20 de la norma NMX-SAA-14001-IMNC-2004 (ISO-14001:2004), los registros para el área ambiental pueden ser:

- Planos tal como se construyó.
- Reportes de actividades sustentadas por gráficos, fotos, manifiestos y permisos.
- Reportes periódicos
- Bitácoras y hojas de campo.
- * Estas recomendaciones son enunciativas más no limitativas.

Previo a la operación de la infraestructura y a la transferencia de la responsabilidad del Contrato, el Transportista debe conformar y entregar a la Comisión los paquetes finales de documentos que deben contener los registros de los trabajos de ingeniería, diseño, adquisiciones, sistemas de gestión (manuales de gestión, de operación, de mantenimiento y garantías), construcción, montaje, pruebas y puesta en servicio, realizados y entregados de acuerdo a lo establecido en la Sección 2 de la Convocatoria.

9.1.3 Revisión del Sistema de Gestión Ambiental.

a) Revisión del SGA

Una vez adjudicado el Contrato, la Comisión revisará todas las emisiones del Manual, Programas ambientales y demás documentos del SGA por lo cual el Transportista, deberá enviar oportunamente dichos documentos en la fecha establecida contractualmente.

Además la Comisión efectuará revisiones, vigilancias y auditorías ambientales durante las distintas fases del Proyecto, con el fin de confirmar la aplicación del Sistema de Gestión Ambiental y sus resultados. Si a través de estas actividades la Comisión detecta No Conformidades, las indicará al Transportista por escrito, y podrá incluir recomendaciones en cuanto a acciones correctivas, las que deberán ser atendidas de inmediato por el Transportista y conciliadas con la Comisión.

Todas las No Conformidades detectadas durante las etapas de los estudios, ingeniería, diseño, preparación del Sitio, construcción, montaje, pruebas y puesta en servicio deberán ser resueltas por el Transportista corrigiendo las desviaciones encontradas a la mayor brevedad, y conforme a lo establecido en esta Convocatoria.

Durante el proceso de revisión del Sistema de Gestión Ambiental, la Comisión podrá llevar a cabo la primera auditoría al Sistema de Gestión Ambiental del Transportista con el propósito de verificar el Manual del Sistema de Gestión Ambiental, y el cumplimiento de la normativa ambiental vigente y en general de esta Convocatoria, así como las recomendaciones de los estudios de Impacto y Riesgo ambiental, y de los Términos y Condicionantes de las resoluciones emitidas por la autoridad competente, así como el apego a la norma NMX-SAA-14001-IMNC-2004 (ISO 14001:2004).

b) Paro de Actividades

Cuando en la ejecución de las actividades de Construcción y/o Pruebas y Puesta en Servicio se presente una Condición Adversa al Ambiente (CAA) que afecte el ambiente y ponga en riesgo la seguridad y salud del personal, La Comisión a través de su personal supervisor en sitio notificará en forma inmediata al supervisor del Consorcio, Transportista principal o subcontratista con el fin de que se implementen las DEFENSAS necesarias para su manejo, control y evitar así, EVENTOS NO DESEADOS. En el caso de demora, o negativa en la aplicación de las salvaguardas pertinentes o, en caso de reincidencia, la Comisión DETENDRÁ LA ACTIVIDAD hasta que el Transportista demuestre que está tomando las medidas correctivas y preventivas necesarias de conformidad con la normatividad aplicable. Los retrasos ocasionados por paro de actividad de este tipo, no podrán ser reclamados por el Transportista para la modificación de las fechas y los acuerdos contractuales.

El Transportista deberá asumir una actitud pro-activa para prevenir y en todo caso corregir aquellas sanciones derivadas de las faltas en materia ambiental y para desarrollar y mantener las medidas aplicadas durante el tiempo de permanencia de las obras con el fin de evitar que se repitan eventos indeseables y algunas externalidades tales como la contaminación o manejo inadecuado del entorno o sus recursos naturales.

9.1.4 Subcontratistas

Por su parte, el Transportista deberá promover con sus respectivos proveedores, el establecimiento y aplicación de un Sistema de Gestión Ambiental en sus procesos de trabajo. Transportista debe efectuar un seguimiento mediante revisiones, vigilancias y auditorías ambientales, para confirmar que sus proveedores cumplen con lo anterior.

En el caso de que los subcontratistas no cuenten con un sistema de Gestión Ambiental propio, deberán apegarse al SGA del Transportista, considerando en todo momento la existencia de los Sistemas de Calidad, de Gestión Ambiental y de Seguridad del Transportista.

9.1.5 Supervisión por la Comisión

Independientemente de la responsabilidad del Transportista en realizar su propia supervisión, la Comisión podrá realizar revisiones, vigilancias, auditorías de calidad y ambientales (al proceso y al producto), con el fin de asegurar en conformidad con la presente Convocatoria, el aseguramiento de la calidad y la aplicación de los sistemas de Gestión de Calidad, de Gestión Ambiental y de Seguridad y Salud, durante todas las fases del Proyecto.

Las No Conformidades derivadas de estas actividades las indicará la Comisión al Transportista por escrito y deberán ser cerradas inmediatamente y antes del cierre de la fase durante la cual se haya levantado la No Conformidad. Conforme a lo establecido en la Cláusula 16, inciso 16.4 del Contrato.

Las auditorías al sistema, al proceso y/o al producto, podrán ser efectuadas tanto en el lugar donde se realiza la ingeniería, como en el sitio de construcción del Proyecto o en las oficinas del Transportista.

Es necesario que el Prestador de Servicios instale un instrumento adecuado para que el personal de la Comisión pueda consultar en forma dinámica y expedita la información técnica y normativa relacionada con la empresa y el Proyecto, cuando así se requiera y en cualquiera de las diferentes fases del mismo.

9.2 SISTEMA DE GESTIÓN DE SEGURIDAD Y SALUD EN EL TRABAJO

0126

9.2.1 General

Para el desarrollo del Proyecto el Transportista deben contar con un Sistema de Gestión de Seguridad y Salud en el Trabajo de acuerdo a la norma NMX-SAST-001-IMNC-2008 o su equivalente internacional OHSAS 18001:2007.

Es responsabilidad del Licitante Ganador asegurarse y asegurarle a la Comisión de que establecerá, documentará, difundirá, desarrollará, implementará y mantendrá, para todas las fases de desarrollo del Proyecto: ingeniería, diseño, adquisiciones, construcción, montaje, pruebas y puesta en servicio, un Sistema de Gestión de Seguridad y Salud en el Trabajo (SGSST). Con base en este Sistema el Transportista debe asegurarse de que se efectúen verificaciones, inspecciones y auditorías del SGSST, durante las diferentes fases del proyecto, que a su vez asegure que se cumplen los requisitos del SGSST especificados para cada caso. Como parte de este Sistema el Transportista deberá cumplir con la normatividad técnica en materia de seguridad operativa, industrial y salud ocupacional indicada en la Sección 2.7 de esta Convocatoria, así como aplicar el Anexo I "Guía de Seguridad para Tareas Críticas en la Ejecución de Obra, Pruebas y Puesta en Servicio" del Procedimiento CPT-SPE-01 Sistema de Prevención de Eventos para Ejecución de Obra, Pruebas y Puesta en Servicio de la CPT (incluido como anexo de esta Convocatoria,) para asegurar la conformación y posterior operación de las instalaciones en forma segura y confiable.

El Transportista debe incluir con su proposición para revisión de la Comisión la documentación siguiente:

- La aceptación del compromiso de asegurarle a la Comisión que en caso de resultar ser el Licitante Ganador establecerá, documentará, implementará y mantendrá un SGSST de conformidad con lo indicado en esta sección.
- Una descripción del cumplimiento de los requisitos de la NMX-SAST-001-IMNC-2008 o su equivalente internacional OHSAS 18001:2007.
- Su estructura organizacional con relación al SGSST, la cual será responsable de la ejecución del Proyecto en los diversos niveles de la organización.
- La estructura documental del SGSST, proporcionando un listado de los documentos principales.
- Copia de su Certificado de Gestión de Seguridad y Salud en el Trabajo NMX-SAST-001-IMNC-2008 (u OHSAS 18001) vigente o en su caso, su Manual de Gestión de Seguridad, apegado a dicha normativa.

Nota: En el Anexo 2.16.1 de la Sección 2 se incluye el Anexo I del Procedimiento CPT-SPE-01, que es una GUÍA DE SEGURIDAD derivada de la NOM-003-SEGOB-2002 que debe ser adaptada según las características del Proyecto, para las tareas críticas del ámbito de construcción, pruebas y puesta en servicio.

El SGSST debe estar integrado documentalmente para todas las fases del Proyecto, por manuales, planes, programas, procedimientos, instrucciones de trabajo y registros de seguridad y salud en el trabajo, así como por los documentos que aseguren el establecimiento de medidas necesarias y suficientes para eliminar, minimizar, prevenir o controlar los riesgos que actúen contra la salud e integridad física del personal, la seguridad de las instalaciones propias y de tercera parte, así como la continuidad de los procesos para el desarrollo de la construcción. Dichos documentos deben precisar la organización, el compromiso y la responsabilidad del Consorcio o Transportista.

9.2.2 Estructura Documental del SGSST

Una vez adjudicado el Contrato del Proyecto y aceptado el compromiso para cumplir en tiempo y forma

con el Sistema de Gestión de Seguridad y Salud en el Trabajo, el Transportista debe entregar a la Comisión para su revisión: 0127

a) Análisis Global de Riesgo Industrial

Los resultados de este análisis deben como mínimo proponer para la etapa de diseño del Proyecto del Gasoducto:

Los Sistemas de Salvaguardas de Ingeniería para la infraestructura; defensas y barreras contra fenómenos naturales, contra incendio y su propagación, contra explosión, contra derrame o fuga de sustancias peligrosas, contra descargas eléctricas atmosféricas, etc.

Los Sistemas de Salvaguardas de Ingeniería para la conservación de la vida: diseño de vialidades y rutas internas y externas de evacuación, salidas de emergencia, muros y puertas contra incendio, sistemas de alerta para emergencias, defensas y barreras contra el contacto de operadores con líneas de alta o baja tensión, contra quemadura por radiación o contacto con tuberías o cualquier otro dispositivo sometido a alta temperatura, contra daño por mecanismos oscilantes o en movimiento y otros riesgos industriales inherentes a las instalaciones.

Estos resultados deberán de ser incorporados a los documentos de diseño e Ingeniería, a los programas y procedimientos de las etapas de construcción y Puesta en Servicio, y si aplica en los manuales de operación y mantenimiento de las instalaciones.

b) Programa Preventivo de Seguridad y Salud en el Trabajo

De conformidad con la norma NMX-SAST-001-IMNC-2008 inciso 4.3.3, con la NOM-030-STPS-2006 "Servicios Preventivos de Seguridad y Salud en el Trabajo", el "Reglamento Federal de Seguridad y Medio Ambiente en el Trabajo", Capítulo 4°, artículo 130 y con apoyo del documento "Programas Preventivos de Seguridad e Higiene en el Trabajo.- Metodología para su elaboración", de la Secretaría del Trabajo y Previsión Social. Este Programa Preventivo deberá incluir al menos los riesgos y peligros relacionados con la construcción y Puesta en Servicio del Gasoducto, su mitigación y medidas de control en las diferentes etapas del proceso constructivo; obra o construcción, montaje eléctrico y mecánico, instalación de equipo Pruebas y puesta en operación. El Transportista Ganador deberá asegurarse que este Programa este asociado a las actividades críticas de construcción y montaje correlacionando los periodos y tiempos del programa general de obra. Como parte importante del Reglamento Interno de Seguridad e Higiene en el Trabajo el Transportista deberá asegurarse que, cualquier trabajador o visitante que ingrese al Sitio, deberá de contar obligatoriamente y sin excepción, por lo menos con el equipo de protección personal básico que se indica a continuación.

- Ropa de trabajo; camisa de manga larga y pantalón 100% algodón, con logo impreso que identifique al Transportista y/o medio de identificación personal visible.
- Casco dieléctrico preferentemente con el logotipo de la compañía impreso, aprobado por la NOM-115-STPS-1994
- Lentes de seguridad elaborados en Policarbonato, aprobados por ANSI Z87.1 o similar.
- Protector auditivo con atenuación igual o mayor a 25 dB o diseñado según área de trabajo
- Calzado de seguridad; media bota o choclo dieléctrico, con casquillo de acetato, suela antiderrapante probado por la norma NOM-113-STPS-1994 o equivalente.

Este equipo se especifica conforme a lo establecido en la norma NOM-017-STPS sin ser limitativo para actividades que demanden uso de equipo complementario.

Además deberá de contar entre otras medidas normativas y contractuales durante todo el proceso de la obra y construcción con:

- Un supervisor de seguridad industrial por cada 50 trabajadores como mínimo o según lo requiera la operación que realice la supervisión continua.
- Apoyo de una ambulancia y personal paramédico para las actividades de alto riesgo en las que resulte crítica la asistencia médica en forma inmediata para salvar la vida.

c) Plan de respuesta a emergencias industriales.

En este Plan se describirán las medidas preventivas que deben tomarse en caso de alguna eventualidad (emergencia) que ponga en riesgo la vida humana o el proceso constructivo durante la obra, las Pruebas y puesta en operación del Gasoducto.

El Transportista, en su caso, debe exigir a sus subcontratistas la elaboración y aplicación de procedimientos documentados por lo menos para la realización de sus actividades críticas, tomando las medidas necesarias para prevenir riesgos durante el desarrollo de los trabajos.

d) Manual del Sistema de Gestión de Seguridad y Salud en el Trabajo

Este manual debe describir el SGSST así como la estructura organizacional del Transportista mismo que, deberá cumplir con la normativa indicada en la Sección 2 numeral 2.7 de esta Convocatoria. y apegarse a la estructura y requisitos de la norma NMX-SAST-001-IMNC-2008 o su equivalente internacional OHSAS 18001:2007. El Transportista, en su caso, debe exigir a sus subcontratistas la elaboración y aplicación de procedimientos documentados por lo menos para la realización de sus actividades críticas, tomando las medidas necesarias para prevenir riesgos durante el desarrollo de los trabajos.

e) Procedimiento de señalización, etiquetado y candado en materia de seguridad

El Transportista deberá entregar a la Comisión para revisión los procedimientos del SGSST. Como parte importante de los procedimientos y previo al inicio de la etapa de Pruebas y Puesta en Servicio el Transportista deberá entregar un procedimiento de señalización, etiquetado y candado en materia de seguridad industrial, el cual describa las tareas y responsabilidades de su personal en este rubro. Dicho procedimiento será aplicado en la ejecución de las actividades de Pruebas y Puesta en Servicio con el fin de aumentar la seguridad y evitar afectaciones al personal y a la infraestructura

9.2.3 Revisión del Sistema de Gestión de Seguridad y Salud en el Trabajo

a) Revisión del SGSST

Una vez adjudicado el Contrato, la Comisión revisará, el Análisis Global de Riesgo Industrial, el Programa Preventivo de Seguridad e Higiene en el Trabajo, así como el Plan de Contingencia y de Respuesta a Emergencias, del Transportista, y el Procedimiento de señalización, etiquetado y candado en materia de seguridad dicha revisión podrá incluir la documentación derivada y que sustente los documentos antes mencionados, lo cual el Transportista deberá enviar oportunamente.

Durante el desarrollo del Proyecto, la Comisión podrá efectuar verificaciones, inspecciones y/o auditorías de seguridad, con el fin de confirmar la implementación del Sistema y sus resultados. Si a través de estas actividades la Comisión detecta desviaciones a los requisitos establecidos en esta Convocatoria (No Conformidades, observaciones o áreas de oportunidad de mejora), las indicará al Transportista por escrito, las que deberán ser atendidas oportunamente por éste.

Todas las No Conformidades registradas durante el desarrollo de las diferentes fases del Proyecto deberán quedar resueltas, cuando mucho, antes de la Fecha Programada de Aceptación Provisional.

En el caso de No Conformidades que obstaculicen el avance del programa constructivo o que puedan conducir a la paralización parcial o total de la ejecución de obra, deberán ser resueltas inmediatamente.

0129

El Transportista deberá asumir una actitud pro-activa para resolver todas aquellas faltas en materia de seguridad y salud en el trabajo que obedezcan a: falta de identificación de peligros y evaluación de sus riesgos, negligencia, descuido, falta de capacitación y competencia, sabotaje, actos mal intencionados, incumplimiento con requisitos legales y otros, comunicación inadecuada (a subcontratistas), falta de preparación y respuesta a emergencias, otros incumplimientos en la materia; o bien por deficiencias en la implementación del Sistema de Gestión de Seguridad y Salud en el Trabajo.

b) Paro de Actividades

Cuando en la ejecución de las actividades de Construcción y/o Pruebas y Puesta en Servicio se presenten condiciones inseguras que representen o puedan representar riesgo o peligro a la seguridad y salud del personal, así como riesgo de daño a la infraestructura de la obra, La Comisión a través de su personal supervisor en sitio notificará en forma inmediata al supervisor del Transportista principal o subcontratista a fin de que se implementen DEFENSAS necesarias para evitar EVENTOS NO DESEADOS. En el caso de demora o negativa en la aplicación de las defensas para la actividad en cuestión o por reincidencia en el incumplimiento, la Comisión DETENDRÁ LA ACTIVIDAD hasta que el Transportista demuestre que está tomando las medidas correctivas y preventivas pertinentes de conformidad con la normatividad aplicable. Los retrasos ocasionados por paro de actividad que represente riesgo o peligro para el personal o la infraestructura de la Obra, no podrán ser reclamados por el Transportista para la modificación de fechas contractuales.

El Proveedor deberá asumir una actitud pro-activa para resolver todas aquellas deficiencias en materia de calidad que le sean comunicadas por la Comisión por las vías establecidas en el Contrato.

9.2.4 Subcontratistas

El Transportista y en su caso la empresa que dentro de la organización del Transportista sea la principal responsable del diseño, ingeniería, adquisiciones, construcción, montaje, pruebas y puesta en servicio, deben exigir a sus respectivos subcontratistas, la implementación de un SGSST en los procesos de trabajo que se relacionan con el alcance de la presente Convocatoria. Asimismo, mediante verificaciones, inspecciones y auditorías de seguridad, deben confirmar que dichos subcontratistas cumplen con lo anterior, previo a que inicien actividades y durante la ejecución de las mismas.

En el caso de que los subcontratistas no cuenten con un sistema de calidad propio, deberán apearse al SGSST del Transportista, en los términos del párrafo anterior, y definir los mecanismos de control.

9.2.5 Supervisión por la Comisión.

Independientemente de la responsabilidad del Transportista en realizar su propia supervisión, la Comisión podrá realizar vigilancias, supervisión continua, verificaciones, inspecciones y auditorías de seguridad, (según se define en la norma NMX-SAST-001-IMNC-2008 o la OHSAS 18001:2007, al sistema, al proceso y/o al producto, con el fin de asegurar de conformidad con la presente Convocatoria la correcta operación del SGSST y sus resultados, a fin de cumplir con las medidas preventivas de control de riesgos durante todas las fases del Proyecto. Para lo anterior el Transportista deberá proporcionar la información que le sea requerida por el personal que la Comisión designe para estos actos.

Las No Conformidades, áreas de oportunidad de mejora y observaciones, derivadas de estas

0130

actividades las indicará la Comisión al Transportista por escrito, pudiendo incluir recomendaciones en cuanto a correcciones, acciones correctivas y/o acciones preventivas, las que deberán ser consideradas y conciliadas por el Transportista para el desahogo correspondiente en tiempo y forma. Las auditorías de seguridad al sistema, al proceso y/o al producto, podrán ser efectuadas tanto en el lugar donde se realiza la ingeniería, como en el sitio de construcción del gasoducto y/o en las oficinas del Transportista.

Además, el Transportista debe establecer en las diferentes fases del Proyecto un procedimiento para que el personal de la Comisión pueda consultar en forma dinámica en su banco de documentos la información técnica y normativa relacionada con el Proyecto.



[Handwritten signature or initials]

[Handwritten mark]

ANEXO 10

MODELO DE CARTA DE CRÉDITO PARA CONSTITUIR LA GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO

cf.

0132

ANEXO 10

FORMATO DE GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO
Y DE CALIDAD Y OPERACIÓN DEL SERVICIO

MODELO DE CARTA DE CRÉDITO

PAPEL MEMBRETADO DEL BANCO EMISOR
[BANCO EMISOR MEXICANO]

Fecha: _____

Carta de Crédito Irrevocable *Standby* Núm. _____
Comisión Federal de Electricidad
Coordinación de Asuntos Jurídicos
Paseo de la Reforma 164, Piso 12
Colonia Juárez
06600 México, D.F.

Estimados Señores:

A solicitud de nuestro cliente, [insertar el nombre del solicitante] (el "Solicitante") y acatando las instrucciones de éste, el suscrito banco emisor (el "Banco Emisor") establece por medio de la presente, esta Carta de Crédito irrevocable *standby* (la "Carta de Crédito") a favor de la Comisión Federal de Electricidad (la "Comisión"), en garantía de las obligaciones a cargo de [insertar el nombre del Transportista] (la "Compañía") resultantes del Contrato adjudicado dentro del proceso de Licitación _____, celebrado entre [insertar nombre del Transportista], en su carácter de Transportista, y la Comisión, el ___ de _____ del _____ (el "Contrato"), por la cantidad de US\$ (millones de Dólares 00/100 cy., de conformidad con el Anexo 17 de la Sección 6)(el "Monto Garantizado").

Sujeto a las demás estipulaciones contenidas en esta Carta de Crédito, la Comisión podrá, en una o más ocasiones, requerir al Banco Emisor pagos parciales o el pago total de la misma, mediante la presentación de un requerimiento por escrito en papel membretado de la Comisión y firmado por el Director General de la Comisión o cualquier funcionario que tenga un nivel jerárquico inmediatamente inferior a dicho cargo o el responsable del área jurídica de la Comisión (cada uno de dichos requerimientos, el "Requerimiento de Pago"), especificando el monto del Requerimiento de Pago y (a) que la Comisión tiene derecho a recibir tal pago de parte de la Compañía de acuerdo con las disposiciones del Contrato o (b) que la Comisión ha recibido notificación de que (i) la Fecha de Vencimiento (tal como este término es definido más abajo) de esta Carta de Crédito no será prorrogada automáticamente o (ii) una Reposición no será realizada en una Fecha de Reposición (ambos términos conforme se definen más abajo), y que la Comisión no ha recibido otra Carta de Crédito en sustitución o reemplazo a la presente y en términos que son substancialmente similares a esta Carta de Crédito; en el entendido que el monto total de todos los Requerimientos de Pago, incluyendo todas las Reposiciones (tal como dicho término es definido más adelante), no superará la cantidad de US\$ 100'000,000.00 (Cien millones de Dólares 00/100 cy.) (la "Cantidad Máxima"), en la inteligencia de que además, ningún Requerimiento de Pago podrá exceder el Monto Garantizado (conforme éste puede ser disminuido por cualquier Requerimiento de Pago que haya sido pagado y aún no repuesto por una reposición).

Dentro de los diez (10) Días Hábiles después del pago de cualquier Requerimiento de Pago (la "Fecha de Reposición"), el monto disponible de esta Carta de Crédito deberá ser automáticamente aumentado para reponer el monto que se hubiere hecho efectivo como resultado de tal Requerimiento de Pago (la "Reposición"), hasta por un monto máximo agregado de todas las Reposiciones igual a la Cantidad Máxima menos el Monto Garantizado, en la inteligencia de que el monto disponible de esta Carta de Crédito no será aumentado automáticamente en caso de que el Banco Emisor haya notificado a

la Comisión, en o antes de la Fecha de Reposición, su decisión de no reponer el monto de tal Requerimiento de Pago (o una porción de la Reposición de que se trate, en caso de que la suma de todas las Reposiciones más el Monto Garantizado excediera la Cantidad Máxima), mediante escrito entregado en mano con acuse de recibo en el domicilio mencionado anteriormente. 0139

El Banco Emisor acuerda que honrará todos los Requerimientos de Pago que le haga la Comisión bajo esta Carta de Crédito, pagando a la primer demanda las cantidades mencionadas en el Requerimiento de Pago contra la entrega del mismo, siempre que la forma de tal Requerimiento de Pago y su presentación se apeguen a lo establecido en esta Carta de Crédito, y que el mismo se presente en o antes de la Fecha de Vencimiento. Los Requerimientos de Pago han de presentarse en Días y Horas Hábiles, entendiéndose por tales los que con ese carácter señale la Comisión Nacional Bancaria y de Valores de México. El Banco Emisor se obliga a pagar a la Comisión las cantidades solicitadas en el correspondiente Requerimiento de Pago con fondos inmediatamente disponibles, a más tardar en el transcurso de las cuarenta y ocho (48) Horas (tiempo de la Ciudad de México) siguientes a la Hora en que la Comisión haya presentado al Banco Emisor el respectivo Requerimiento de Pago, sin contar a efectos de este plazo las Horas correspondientes a aquellos Días en que el Banco Emisor no esté abierto al público de acuerdo con lo establecido por la Comisión Nacional Bancaria y de Valores de México, siempre y cuando la documentación presentada satisfaga los requisitos antes indicados. El Banco Emisor hará todos los pagos bajo esta Carta de Crédito con fondos propios. Si el Requerimiento de Pago de la Comisión no cumpliera con alguno de los requisitos estipulados en esta Carta de Crédito, el Banco Emisor lo notificará inmediatamente a la Comisión mediante aviso por escrito entregado en el domicilio y al área establecidos en el encabezado de esta Carta de Crédito o en el domicilio que la Comisión determine previamente por escrito para tal fin. Este aviso contendrá la razón por la que el Banco Emisor considera que el Requerimiento de Pago no es atendible y no pondrá a disposición de la Comisión el Requerimiento de Pago. En este caso, la Comisión podrá volver a presentar un nuevo Requerimiento de Pago que se ajuste a lo estipulado en esta Carta de Crédito. Todos los pagos que el Banco Emisor haga a la Comisión bajo esta Carta de Crédito se harán mediante transferencia electrónica de fondos inmediatamente disponibles, a la cuenta bancaria que la Comisión mencione en el Requerimiento de Pago correspondiente.

Esta Carta de Crédito expirará en la fecha que sea trescientos sesenta y cuatro (364) Días después de la fecha de esta Carta de Crédito (la "Fecha de Vencimiento"); en la inteligencia de que tal fecha será automáticamente prorrogada por períodos adicionales de trescientos sesenta y cuatro (364) Días a partir de la misma o a partir de una futura Fecha de Vencimiento, hasta el ___ de ___ de ___ (la "Fecha de Vencimiento Final"), salvo que el Banco Emisor con al menos treinta (30) días naturales de anticipación a la Fecha de Vencimiento que corresponda, envíe aviso por escrito a la Comisión, entregado en mano con acuse de recibo, de que el Banco Emisor ha decidido no renovar esta Carta de Crédito por dicho período adicional. La Fecha de Vencimiento Final será definitiva, salvo que el Banco Emisor acuerde con el Solicitante a prorrogar esta fecha o la Comisión notifique al Banco Emisor que todas las obligaciones de la Compañía bajo el Contrato han sido cumplidas y que la Carta de Crédito puede darse por terminada. La Comisión no podrá presentar al Banco Emisor ningún Requerimiento de Pago, una vez que la misma haya expirado, ni el Banco Emisor estará obligado a realizar ningún pago bajo esta Carta de Crédito en relación con cualquier Requerimiento de Pago presentado después de la Fecha de Vencimiento, excepto en la medida en que de otra forma lo permitan las Prácticas Internacionales Stand-By de la Cámara Internacional de Comercio, Publicación ICC No. 590 ("ISP98").

Los derechos que esta Carta de Crédito concede a la Comisión no son transferibles sino al Gobierno Federal de los Estados Unidos Mexicanos o a empresas filiales de la Comisión, entendiéndose por tales cualquier sociedad u organismo que controle a la Comisión, o que sea controlado por la Comisión o que se encuentre junto con la Comisión bajo control común de dicha sociedad u organismo.

Todos los cargos del Banco Emisor relacionados con la emisión o cumplimiento de esta Carta de Crédito (incluyendo sin limitación a la negociación, pago, ampliación del vencimiento o

transferencia) serán por cuenta de la Compañía o, en su caso, del Solicitante y en ningún caso serán cargados por el Banco Emisor a la Comisión. 0137

En todo lo no previsto por la misma, esta Carta de Crédito se regirá por ISP98 y en tanto no exista contradicción con ISP98, esta Carta de Crédito se regirá e interpretará de conformidad con las leyes federales de los Estados Unidos Mexicanos. Cualquier controversia que surja de la misma deberá resolverse exclusivamente ante los tribunales federales de los Estados Unidos Mexicanos con sede en la Ciudad de México D. F.

Esta Carta de Crédito deberá ser emitida en el idioma español pero podrá adherirse una traducción en inglés para conveniencia de las Partes a la presente. Cualquier comunicación efectuada por la Comisión con respecto a esta Carta de Crédito ha de hacerse por escrito tanto en el idioma español como en inglés y deberá entregarse en mano con acuse de recibo en el domicilio en donde deben entregarse los Requerimientos de Pago. En caso de discrepancia entre la versión en español y el inglés de cualquier documento, la versión en español prevalecerá.

Atentamente,
Banco Emisor

Apoderado del Banco Emisor



ANEXO 10

0105

FORMATO DE GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO
Y DE CALIDAD Y OPERACIÓN DEL SERVICIO

MODELO DE CARTA DE CRÉDITO

PAPEL MEMBRETADO DEL BANCO EMISOR
[BANCO EMISOR EXTRANJERO]

Fecha: _____

Carta de Crédito Irrevocable *Standby* Núm. _____

Comisión Federal de Electricidad
Coordinación de Asuntos Jurídicos
Paseo de la Reforma 164, Piso 12
Colonia Juárez
06600 México, D.F.

Estimados Señores:

A solicitud de nuestro cliente, [insertar el nombre del solicitante] (el "Solicitante") y acatando las instrucciones de éste, el suscrito banco emisor (el "Banco Emisor") establece por medio de la presente, esta Carta de Crédito irrevocable *standby* (la "Carta de Crédito") a favor de la Comisión Federal de Electricidad (la "Comisión"), en garantía de las obligaciones a cargo de [insertar el nombre del Transportista] (la "Compañía") resultantes del Contrato adjudicado dentro del proceso de Licitación _____, celebrado entre [insertar nombre del Transportista], en su carácter de Transportista, y la Comisión, el ___ de _____ del _____ (el "Contrato"), por la cantidad de US\$ (millones de Dólares 00/100 cy., de conformidad con el Anexo 17 de la Sección 6) (el "Monto Garantizado").

Sujeto a las demás estipulaciones contenidas en esta Carta de Crédito, la Comisión podrá, en una o más ocasiones, requerir al Banco Emisor pagos parciales o el pago total de la misma, mediante la presentación de un requerimiento por escrito en papel membretado de la Comisión y firmado por el Director General de la Comisión o cualquier funcionario que tenga un nivel jerárquico inmediatamente inferior a dicho cargo o el responsable del área jurídica de la Comisión (cada uno de dichos requerimientos, el "Requerimiento de Pago"), especificando el monto del Requerimiento de Pago y (a) que la Comisión tiene derecho a recibir tal pago de parte de la Compañía de acuerdo con las disposiciones del Contrato o (b) que la Comisión ha recibido notificación de que (i) la Fecha de Vencimiento (tal como este término es definido más abajo) de esta Carta de Crédito no será prorrogada automáticamente o (ii) una Reposición no será realizada en una Fecha de Reposición (ambos términos conforme se definen más abajo), y que la Comisión no ha recibido otra Carta de Crédito en sustitución o reemplazo a la presente y en términos que son substancialmente similares a esta Carta de Crédito; en el entendido que el monto total de todos los Requerimientos de Pago, incluyendo todas las Reposiciones (tal como dicho término es definido más adelante), no superará la cantidad de US\$ 100'000,000.00 (Cien millones de Dólares 00/100 cy.) (la "Cantidad Máxima"), en la inteligencia de que además, ningún Requerimiento de Pago podrá exceder el Monto Garantizado (conforme éste puede ser disminuido por cualquier Requerimiento de Pago que haya sido pagado y aún no repuesto por una reposición).

Dentro de los diez (10) Días Hábiles después del pago de cualquier Requerimiento de Pago (la "Fecha de Reposición"), el monto disponible de esta Carta de Crédito deberá ser automáticamente aumentado para reponer el monto que se hubiere hecho efectivo como resultado de tal Requerimiento de Pago (la "Reposición"), hasta por un monto máximo agregado de todas las Reposiciones igual a la Cantidad Máxima menos el Monto Garantizado, en la inteligencia de que el monto disponible de esta Carta de Crédito no será aumentado automáticamente en caso de que el Banco Emisor haya notificado a

Handwritten signature and initials.

la Comisión, en o antes de la Fecha de Reposición, su decisión de no reponer el monto de tal Requerimiento de Pago (o una porción de la Reposición de que se trate, en caso de que la suma de todas las Reposiciones más el Monto Garantizado excediera la Cantidad Máxima), mediante escrito entregado en mano con acuse de recibo en el domicilio mencionado anteriormente. 0136

El Banco Emisor acuerda que honrará todos los Requerimientos de Pago que le haga la Comisión bajo esta Carta de Crédito, pagando a la primer demanda las cantidades mencionadas en el Requerimiento de Pago contra la entrega del mismo, siempre que la forma de tal Requerimiento de Pago y su presentación se apeguen a lo establecido en esta Carta de Crédito, y que el mismo se presente en o antes de la Fecha de Vencimiento. Los Requerimientos de Pago han de presentarse en Días y Horas Hábiles, en los que el Banco Emisor este abierto al público en la Ciudad de Nueva York, Estado de Nueva York, Estados Unidos de América, en el domicilio del Banco Emisor indicado más adelante. El Banco Emisor se obliga a pagar a la Comisión las cantidades solicitadas en el correspondiente Requerimiento de Pago con fondos inmediatamente disponibles, a más tardar en el transcurso de las cuarenta y ocho (48) Horas (tiempo de la Ciudad de Nueva York) siguientes a la hora en que la Comisión haya presentado al Banco Emisor el respectivo Requerimiento de Pago, sin contar a efectos de este plazo las Horas correspondientes a aquellos días en que el Banco Emisor no esté abierto al público en la Ciudad de Nueva York, Estado de Nueva York, Estados Unidos de América, siempre y cuando la documentación presentada satisfaga los requisitos antes indicados. El Banco Emisor hará todos los pagos bajo esta Carta de Crédito con fondos propios. Si el Requerimiento de Pago de la Comisión no cumpliera con alguno de los requisitos estipulados en esta Carta de Crédito, el Banco Emisor lo notificará inmediatamente a la Comisión mediante aviso por escrito entregado en el domicilio y al área establecidos en el encabezado de esta Carta de Crédito o en el domicilio que la Comisión determine previamente por escrito para tal fin. Este aviso contendrá la razón por la que el Banco Emisor considera que el Requerimiento de Pago no es atendible y no pondrá a disposición de la Comisión el Requerimiento de Pago. En este caso, la Comisión podrá volver a presentar un nuevo Requerimiento de Pago que se ajuste a lo estipulado en esta Carta de Crédito. Todos los pagos que el Banco Emisor haga a la Comisión bajo esta Carta de Crédito se harán mediante transferencia electrónica de fondos inmediatamente disponibles, a la cuenta bancaria que la Comisión mencione en el Requerimiento de Pago correspondiente.

Esta Carta de Crédito expirará en la fecha que sea trescientos sesenta y cuatro (364) Días después de la Fecha de esta Carta de Crédito (la "Fecha de Vencimiento"); en la inteligencia de que tal fecha será automáticamente prorrogada por períodos adicionales de trescientos sesenta y cuatro (364) Días a partir de la misma o a partir de una futura Fecha de Vencimiento, hasta el ___ de ___ de ___ (la "Fecha de Vencimiento Final"), salvo que el Banco Emisor con al menos treinta (30) Días naturales de anticipación a la Fecha de Vencimiento que corresponda, envíe aviso por escrito a la Comisión, entregado en mano con acuse de recibo, de que el Banco Emisor ha decidido no renovar esta Carta de Crédito por dicho período adicional. La Fecha de Vencimiento Final será definitiva, salvo que el Banco Emisor acuerde con el Solicitante a prorrogar esta fecha o la Comisión notifique al Banco Emisor que todas las obligaciones de la Compañía bajo el Contrato han sido cumplidas y que la Carta de Crédito puede darse por terminada. La Comisión no podrá presentar al Banco Emisor ningún Requerimiento de Pago, una vez que la misma haya expirado, ni el Banco Emisor estará obligado a realizar ningún pago bajo esta Carta de Crédito en relación con cualquier Requerimiento de Pago presentado después de la Fecha de Vencimiento, excepto en la medida en que de otra forma lo permitan las Prácticas Internacionales Stand-By de la Cámara Internacional de Comercio, Publicación ICC No. 590 ("ISP98").

Los derechos que esta Carta de Crédito concede a la Comisión no son transferibles sino al Gobierno Federal de los Estados Unidos Mexicanos o a empresas filiales de la Comisión, entendiéndose por tales cualquier sociedad u organismo que controle a la Comisión, o que sea controlado por la Comisión o que se encuentre junto con la Comisión bajo control común de dicha sociedad u organismo.

Todos los cargos del Banco Emisor relacionados con la emisión o cumplimiento de esta Carta de Crédito (incluyendo sin limitación a la negociación, pago, ampliación del vencimiento o

transferencia) serán por cuenta de la Compañía o, en su caso, del Solicitante y en ningún caso serán cargados por el Banco Emisor a la Comisión. 0107

En todo lo no previsto por la misma, esta Carta de Crédito se registrará por ISP98 y en tanto no exista contradicción con ISP98, esta Carta de Crédito se registrará e interpretará de conformidad con las leyes del Estado de Nueva York, Estados Unidos de América. Cualquier controversia que surja de la misma deberá resolverse aunque no exclusivamente ante los tribunales de los Estados Unidos de América con sede en Manhattan, Ciudad de Nueva York.

Esta Carta de Crédito deberá ser emitida en el idioma español pero podrá adherirse una traducción en inglés para conveniencia de las Partes a la presente. Cualquier comunicación efectuada por la Comisión con respecto a esta Carta de Crédito ha de hacerse por escrito tanto en el idioma español como en inglés y deberá entregarse en mano con acuse de recibo en el domicilio en donde deben entregarse los Requerimientos de Pago. En caso de discrepancia entre la versión en español y el inglés de cualquier documento, la versión en español prevalecerá.

Atentamente,
Banco Emisor

Apoderado del Banco Emisor

7
E

0139

ANEXO 11

PRECISIONES TÉCNICAS QUE DEBEN RESOLVERSE ANTES DE LA FIRMA DEL CONTRATO

En este anexo se integran a la Proposición los acuerdos técnicos.



PRECISIONES TÉCNICAS QUE DEBEN RESOLVERSE ANTES DE LA FIRMA DEL CONTRATO

DEPARTAMENTO: _____ Departamento de _____

No.	Concepto	Referencia Comisión	Precisión Requerida de Acuerdo a lo especificado por Comisión	Referencia Proposición	Acuerdo entre Comisión y _____	Firma

[Handwritten signatures]

0141

ANEXO 12

ESPECIFICACIONES DEL PROYECTO



ESPECIFICACIONES DEL PROYECTO

0142

En este Anexo se incorporará la Convocatoria del Proyecto. En caso de contradicción o discrepancia entre la Proposición Técnica (Anexo 13) y la Convocatoria (Anexo 12), prevalecerá el Contrato.

0143

A N E X O 13

PROPOSICIÓN TÉCNICA

PROPOSICIÓN TÉCNICA

0144

Este Anexo incluirá la Proposición Técnica del Transportista compuesta de 7 volúmenes más 1 volumen(es) de información complementaria (juntas de aclaraciones y enmiendas a las especificaciones técnicas).

Nota aclaratoria:

El ejemplar entregado por el particular y en los archivos de la Dirección General de Hidrocarburos y Bioenergéticos, no contiene la propuesta que se describe en esta foja.

CS

Handwritten signature or initials on the right margin.

Handwritten mark on the left margin.

0145

ANEXO 14

PROPOSICIÓN ECONÓMICA

PROPOSICIÓN ECONÓMICA

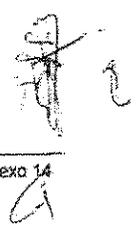
0116

Este Anexo incluirá la Proposición Económica del Transportista.

Nota aclaratoria:

El ejemplar entregado por el particular y en los archivos de la Dirección General de Hidrocarburos y Bioenergéticos, no contiene la propuesta que se describe en esta foja.

1



0147

A N E X O 15

PROCEDIMIENTO PARA EL CÁLCULO DE INTERESES DE GASTOS FINANCIEROS

**PROCEDIMIENTO PARA EL CÁLCULO DE INTERESES
DERIVADOS DE GASTOS FINANCIEROS EN PESOS.**

0148

- a) Se deberá calcular el adeudo con intereses generados para cada día de atraso, hasta el día de pago.
- b) El día de pago será acordado entre las partes y este servirá como base para el cálculo.

El adeudo total con intereses (ATI), se calculará de acuerdo a la siguiente fórmula:

$$ATI = K + (K * TDP)^t$$

Donde:

K = Monto adeudado
TDP = Tasa Diaria Pesos
t = Numero de Días

- c) Se tomará la Tasa establecida en la Ley de Ingresos de la Federación, de acuerdo a lo definido en el contrato como "**Tasa de Gastos Financieros**".

$$TDP = \left(\frac{\left(\frac{TLIF}{100} \right)}{30} \right)$$

Donde:

TLIF = Tasa establecida en la Ley Federal de Ingresos de la Federación expresada en porcentaje.



**PROCEDIMIENTO PARA EL CÁLCULO DE INTERESES
DERIVADOS DE GASTOS FINANCIEROS EN DOLARES.**

0119

- a) Se deberá calcular el monto de intereses generados para cada día de atraso, hasta el día de pago.
- b) El día de pago será acordado entre las partes y este servirá como base para el cálculo.

El monto de intereses se calculará de acuerdo a la siguiente fórmula:

$$\sum_{TDD=1}^n (K * TDD)$$

Donde:

K= Monto adeudado
TDD= Tasa Dólares Diaria

- c) Se tomará la cotización diaria de la Tasa Libor de seis (6) meses publicada por Reuters más 100 puntos bases, de acuerdo a lo definido en el contrato como "**Tasa de Gastos Financieros**", para los días en que no hubiera cotización se utilizará la del día inmediato anterior en el que hubo cotización de dicha tasa.

$$TDD = \left(\frac{\left(\frac{TLS+1\%}{100} \right)}{360} \right)$$

Donde:

TLS= Tasa Libor Seis meses publicada por Reuters expresada en porcentaje.

0150

Gr
V
2/2/22

0151

A N E X O 16

REGLAS DE OPERACIÓN DE LA MESA DE CONTROL

ANEXO: 16

0152

REGLAS DE OPERACIÓN DE LA MESA DE CONTROL

ANTECEDENTES

Derivado de la formalización del contrato entre la Comisión Federal de Electricidad y el Transportista, surge la necesidad de contar con un mecanismo de comunicación, coordinación y seguimiento a los avances de las principales actividades realizadas en la etapa pre-operativa para el transporte de gas natural.

En virtud de lo anterior las partes han determinado crear la "Mesa de Control".

OBJETO

1.-Las presentes reglas de operación tienen por objeto regular la organización, operación y determinaciones de la Mesa de Control, además de señalar las instancias de participación para la opinión, evaluación y seguimiento de los resultados derivados del monitoreo a los avances.

La Mesa de Control tendrá por objeto verificar servir como medio de coordinación, comunicación y seguimiento para dirimir diferencias y alcanzar acuerdos que permitan cumplir con cada uno de los requisitos técnicos, operacionales, jurídicos, administrativos y financieros, durante el periodo pre-operativo establecido en el contrato, así como en las secciones y anexos correspondientes de la Convocatoria.

DISPOSICIONES GENERALES

2.- Para los efectos de las presentes reglas se entenderá por:

- I. **EQUIPO DE SUPERVISIÓN:** Personal designado por la Dirección de Modernización para participar en las actividades de verificación de los avances del Proyecto, reflejados en la Mesa de Control.
- II. **SUPERVISIÓN INTERNA:** Personal calificado de la Comisión Federal de Electricidad para apoyar con su especialidad, en la supervisión del Proyecto.
- III. **TRANSPORTISTA:** Será aquel que gane el contrato.
- IV. **DOCUMENTACIÓN SOPORTE:** Toda aquella documentación física y/o electrónica que sustente las actividades realizadas del proyecto, mismas que se ven reflejadas en los porcentajes de avance en la Mesa de Control.
- V. **REGLAS:** Las presentes reglas de operación.

[Handwritten signature]

[Handwritten initials]

3.- Las presentes reglas forman parte integrante del contrato.

4.- Las reglas de operación de la Mesa de Control, serán de observancia obligatoria para las partes, y operaran durante el tiempo que permanezca vigente el contrato, en su etapa pre-operativa del Contrato. En todo caso, solo podrán ser modificadas previo acuerdo de las partes.

ORGANIZACIÓN Y FUNCIONAMIENTO

5.- Se establece una Mesa de Control sobre la etapa pre-operativa, con motivo de la prestación del servicio de transporte de gas natural, con la participación de las siguientes Unidades Administrativas:

- Supervisión Interna.
- Dirección de Modernización (DM-GNAO).

También podrán ser convocados a la "mesa de control", los representantes de las Direcciones de Administración, Finanzas, Operación y Proyectos de Inversión Financiada del organismo, de conformidad con las facultades expresas previstas en el Estatuto Orgánico de la CFE, para opinión y/o consulta de acuerdo a su especialidad.

La Mesa de Control se podrá reunir a solicitud de la Supervisión Interna, mismas que expondrá el caso a atender.

La representación en la Mesa de Control recae en los titulares de cada una de las unidades administrativas antes señaladas, los que podrán designar un suplente para que los sustituya en caso de ausencias, el que no podrá tener nivel inferior al de Subgerente.

Corresponderá a la Dirección de Modernización fungir como Secretaría Técnica de la Mesa de Control. En ejercicio de esta función, la Dirección de Modernización efectuará las convocatorias de la Mesa que le sean solicitadas por la Supervisión Interna en el desarrollo de las sesiones y resguardará el formato de la Mesa de Control.

6.- El formato de la Mesa de Control está integrada por tres módulos, siendo los siguientes:

- I. Estratégico.
- II. Previa al inicio de operaciones.
- III. Ocasionales.

Se anexa ejemplo de formato de mesa de control (formato A) el cual puede variar, disminuir o aumentar los hitos reflejados de acuerdo al segmento-tramo de cada gasoducto.

7.- La mesa de control será *requisitada* en sus tres módulos, el día jueves de cada semana por la Supervisión Interna, reflejando los avances reales que se tengan al día de corte y será enviada los días viernes de cada semana a la Dirección de Modernización o a el área que esta designe.

8.- El contenido de cada uno de los módulos de la mesa de control deberá estar soportado con la documentación física y/o electrónica completa que sustente el evento ocurrido.

En caso de que se presente un evento de Fuerza Mayor, este será documentado mediante un acta circunstanciada suscrita al interior de la Mesa de Control. Lo anterior, sin perjuicio de la obligación de la parte que sufra el evento de Caso Fortuito o Fuerza Mayor de cumplir el procedimiento correspondiente establecido en el contrato.

En esta misma Mesa de Control reportar el certificado mencionado en la Cláusula 5.14 inciso C, de la sección 6, en el entendido que el mismo, le es aplicable para cualquier evento del contrato.

9.- De no contar con la documentación soporte completa, que acredite el porcentaje de avance reflejado en la Mesa de Control, este será reevaluado por el Equipo de Supervisión de la mesa y se asignará el porcentaje correspondiente de acuerdo con el soporte documental con que se cuente.

10.- Derivado de lo anterior, la Supervisión Interna y/o la Dirección de Modernización solicitará al transportista por oficio y/o en medio electrónico, el soporte documental correspondiente con el cual acredite el avance, obligándose al Transportista a proporcionar la documentación requerida a más tardar en diez (10) Días Hábiles. De no entregar el transportista la documentación requerida se procederá en los términos aplicables en el clausulado del contrato.

11.- De ser necesario los integrantes de la Mesa de Control se reunirán a convocatoria de la Dirección de Modernización, con periodicidad mensual de forma ordinaria, conforme al calendario que apruebe al efecto, o bien de forma extraordinaria cuando se requiera.

Corresponderá a la Supervisión Interna, solicitar a la Dirección de Modernización que emita la convocatoria a más tardar con un (1) día hábil de anticipación a la fecha prevista en el calendario aprobado o aquella en la que se requiera celebrar la reunión extraordinaria. De no cumplirse con este requisito, se asumirá que no existen casos que requieran de su atención, por lo que la Dirección de Modernización no emitirá la convocatoria respectiva, y no se celebrará sesión de la Mesa sino hasta la siguiente fecha prevista en el calendario aprobado.

En todo caso, la Supervisión Interna solicitará al representante titular de la Dirección o unidad administrativa interna que le corresponda en su especialidad, mediante oficio y/o correo electrónico, su opinión respecto al documento que se trate, con el fin de dar el visto bueno y/o comentarios en su caso.

12.- Corresponderá a la Supervisión Interna, integrar toda la información o documentación a cuestionar.

13.- En cada sesión, corresponderá a la CPT, realizar la presentación de cada asunto.

14.- La verificación de los casos que se sometan a la consideración de la Mesa de Control y su ejecución, no exime a ninguno de los representantes de las unidades administrativas que la integran, de la responsabilidad que le corresponde a cada una, en el ámbito de sus respectivas competencias, en el trámite y gestión para cada uno de los casos.

Asimismo, la operación de la Mesa se realizará sin perjuicio del debido cumplimiento de la normatividad y criterios vigentes en la Entidad.

0155

Ejemplo de formato A (Mesa de Control):

Dirección de Modernización
Subdirección de Modernización y Nuevas Áreas de Oportunidad
Gerencia de XXXXX



Mesa de Control Estratégico

Prestación del Servicio de Transporte de GN.

NOMBRE DEL GASODUCTO

Unidad Administrativa	Número de	Indicador de	Comentarios	Grado de	Subjetivo	Certificación	Status	Comentarios	Responsable	Fecha de actualización del
	Contratos	desempeño		Avance		GNAO				último Comprobatorio
Inicio de Obras	Contrato			0%	●	0%	●			
Inicio Construcción (desmonte, excavación)	Contrato			0%	●		●			
Obtención de Devolución Inicial	Contrato			0%	●		●			
Obtención de financiamiento (acuerdos financieros) y notificación a CFE	Contrato			0%	●		●			
Entrega de Corredor (Costo de Crédito de US\$200000)	Contrato			0%	●	0%	●			
Sistema de Gestión de la Calidad y de Gestión Ambiental (después de la fecha de firma del Contrato)	Contrato			0%	●		●			
Acreditaciones gubernamentales	Contrato			0%	●		●			
SEMARNAT-MIA	Contrato			0%	●		●			
SEMARNAT-ERA	Contrato			0%	●		●			
SEMARNAT-ETJ	Contrato			0%	●		●			
Entrega en sitio de un mínimo del 20% de la tubería necesaria para el Gasoducto	Contrato			0%	●		●			
Cierre Financiero Ejercicio Fiscal (Estados Fin. Auditados)	Contrato			0%	●		●			
Entrega en sitio de un mínimo del 80% de la tubería necesaria	Contrato			0%	●		●			
Resolución del Permiso de Transporte (CRE)	Contrato			0%	●		●			
Fecha programada de Inicio de Servicio del Transporte de GN	Contrato			0%	●		●			
Reportes de Avance del Proyecto	Contrato			0%	●		●			
Inicio o ejecución (Obras limpias e instalaciones concluidas)	Contrato			0%	●		●			
Suministros	Contrato			0%	●		●			
Construcción (Fases de cada tramo)	Contrato			0%	●		●			
Variedad total del proyecto	Contrato			0%	●		●			
Ajustes al diseño del proyecto	Contrato			0%	●		●			

Handwritten mark on the left side of the page.

Handwritten signature and initials on the right side of the page.

Handwritten mark at the bottom right corner.

0156

CS 

ANEXO 17

GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO

5/15/12
2

A.

TABLA DE GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO

0158

ETAPA DEL CONTRATO	EVENTO	CUMPLIMIENTO	MONTO DE GARANTÍA
PERÍODO PREOPERATIVO	Firma de Contrato	10 Días después a la firma del Contrato	US\$ 65'000,000.00
	Inicio de Construcción	<ul style="list-style-type: none"> • 40 % de Tubería en Sitio y • 40 % de los Derechos Inmobiliarios registrados correspondientes a la ruta. • Evidencia de seguros contratados conforme a la Cláusula 28 del Contrato • Evidencia de obtención de la MIA-R 	US\$ 60'000,000.00
PERIODO OPERATIVO	Fecha de Inicio de Servicio de Transporte de GN	De conformidad con lo estipulado en la Cláusula 10.4 de este Contrato Evidencia de unidad verificadora por parte de la CRE conforme al punto 2.13.2 de la Sección 2	US\$ 50'000,000.00
	Año 2 al 25 de Operación		El monto de Garantía irá en decreto constante en relación al Año inmediato anterior hasta llegar a US\$ 5'000,000.00 en el último año de operación



Handwritten signature or initials on the right margin.

Handwritten mark or signature at the bottom right.